

## HOY ES EL DIA DEL PERU

# Los precursores de la Independencia del Perú



En el período comprendido entre los años 1790 y 1805, ocurrieron en el Perú acontecimientos de una extrema magnitud.

El ejemplo de lo sucedido con la independencia de los Estados Unidos primero y con la Revolución Francesa después, es un poderoso factor que influye decisivamente en la causa de la independencia americana.

El jesuita arequipeño Juan Pablo Vizcardo y Guzmán es uno de los convencidos propagandistas que exponen sus doctrinas con sencillez y con altura de miras.

Es el primer libellista de la revolución.

Luego vienen las conspiraciones, que constituyen, por así decirlo, el preámbulo de los más sugerentes acontecimientos.

Nada importa la distancia que media entre el viejo y el nuevo mundo para lograr el propósito tanto tiempo acariciado.

La residencia de El Precursor Miranda, en Europa, es visitada constantemente por José Baquijano y Carrillo, José del Pozo y Suñer y Pablo de Olavide, los cuales, después de cambiar ideas sobre la situación de la Colonia y la Metrópoli, resuelven fundar una asociación secreta que, constituida bajo el nombre de Junta de las Ciudades y Villas de la América Meridional, tiene por misión la muy digna y enaltecedora de preparar el ánimo abatido de los dominados, inculcándoles las luces y adelantos del siglo.

Pues bien, las doctrinas sustentadas por estos decididos panegiristas repercuten hondamente por todos los ámbitos de América, y es por esto que no bien empiezan a divulgarse, cuando ocurren serios trastornos en el Cuzco, que inquietan sobremanera al Virrey y a la Audiencia.

Evidentemente que el año 1805 es fatal a las armas libertadoras.

Don Gabriel Aguirre y don Manuel Ubalde son las primeras víctimas sacrificadas en holocausto a la libertad.

Prisioneros de las autoridades españolas, pagan con su vida la empresa temeraria, marchando serenos y altivos al patíbulo, tal como hubiera ocurrido con aquellos estoicos romanos al pasar bajo el yugo de las horcas caudinas.

No hay nada más patético ni revelador que las decimas sonoras de Aguirre, compuestas en los momentos en que permaneció en capilla, y en las que canta hora tras hora, con infinita melancolía su vida, su fatalidad y su muerte.

Y al lado de estos próceres hay otros como Marcos Donato, Fray Diego Barrancos, Bernardino Gutiérrez, Marcos Palomino y el cacique Custumán, que sufren, unos, la inmerecida confiscación de sus bienes y, otros, la odiosa prisión y el amargo destierro.

Desde estos momentos, y comprendiendo cuál es su situación, Abascal se prepara para la lucha. Se organiza entonces un servicio de espionaje como no lo ha habido nunca, lo cual prueba la certidumbre que tiene el sagaz y previsor Virrey de que se está tramando una poderosa insurrección. Con el fin de ahogarla antes de su nacimiento, dicta una serie de providencias severas que culminan con toda clase de deportaciones y arrestos.

Lo que precisa es matar el germen de la revolución e impedir por el escarmiento y el terror.

Para el caso, los sucesos de España, ocurridos durante el año 1809, provocan constante alarma y agitación en la colonia.

El pretexto que se busca para justificar el movimiento se encuentra, y sólo falta ahora quien dé la voz de alarma llamando a todos los que en alguna forma quieran colaborar en la empresa meritoria, pero también arriesgada, de sacudir para siempre del dominio español.

Al abogado Mateo Silva estaba reservado este papel.

Los conjurados que deben actuar a su lado y entre los cuales se destaca el gallego don Antonio María Pardo, son delatados y acto continuo desterrados a España.

Silva, menos afortunado que sus cómplices, es condenado a diez años de presidio, parte de los cuales pasa en medio de los mayores sufrimientos y privaciones, hasta que lo sorprende la muerte en las mazmorras de aquel castillo, que nueve años después presencia la consagración de otros infortunados patriotas.

Como la de 1805, esta revolución es fácilmente sofocada. Mas la situación en vez de mejorar cada día empeora, debido a que la propaganda secreta que se hace produce magníficos resultados.

Abascal vive en medio de la inquietud y la zozobra.

Sus más temibles adversarios los encuentra en los muy distinguidos miembros que integran la Sociedad Amantes del País, el Colegio de San Fernando y el de San Carlos, que son los focos de donde irradian las ideas avanzadas de la época y que por diversos medios se encargan de difundir intelectuales de la talla de Hipólito Unzué, varón ilustre, que más tarde fue Ministro de Hacienda, Consejero de Estado, Vice-Presidente del Consejo de Gobierno de 1826 y Presidente del primer Congreso Constituyente que se instaló en el Perú; José Gregorio de Paredes, con posterioridad diputado y Ministro de Hacienda; José Manuel Valdez, catedrático afamado en la Universidad de San Marcos; Miguel Tatur, Rector de la milicia, en cuyo cargo vivió siempre admirado y respetado; Juan José Muñoz, presbítero de una tenacidad a toda prueba por mantener viva la causa que patrocinaba y defendía; Diego de Cisneros, Rector del Convictorio de San Carlos y de la casa de San Marcos, querido intransferiblemente por la juventud que concurría a las aulas y diputado después al primer Congreso Constituyente; y, en fin, Toribio Rodríguez de Mendoza, de una cultura vastísima y que en aquellos días se convirtió en el verdadero portabandera del movimiento, influenciado por las ideas liberales.

En la misma forma algunos conventos acogen con simpatía y hasta con entusiasmo los principios avanzados que se eschaban a los cuatro vientos. Averiguado está que uno de esos sitios sagrados fue el oratorio de San Felipe Neri, donde tenía su celda Fray Segundo Antonio Carrion, y que era con alguna frecuencia visitada por personas sospechosas, tales como el Conde de la Vega del Rhen, don José de la Riva Aguirre, los presbíteros Mader y Tuglio y los afamados juristas don Alvarez y Pérez de Tudela, éste, sobre todo, que años más tarde tuvo tan sobresaliente figuración.

Muy pronto el ejemplo dado por estos patriotas cunde, y entonces ya no tienen reparo en conspirar el doctor Ramón Anchózar, mayordomo del arzobispo Las Heras, el doctor Mariano Pérez de Saravia, Vocal que fue después de la Alta Cámara de Justicia, el platero italiano José Boqui, su hijo adoptivo Antonio Miralla, gran amigo y admirador del Conde de Vista Florida; el impresor flamenco Guillermo del Río, que editó el famoso periódico "Correo Mercantil y Político", y varios extranjeros más, porteros en su mayoría, que entusiastas trabajaron a favor de la santa causa, hasta que fueron sorprendidos y desterrados.

Pues bien, y a pesar de estos repetidos contrastes, el ánimo revolucionario no decae en lo menor.

Los hechos se encargan de dar la respuesta y en una forma bien elocuente, por cierto.

El hombre de la situación es en esta oportunidad don Francisco Antonio de Zela y Arizaga, quien concibe el plan que luego pone en ejecución, de lanzar el grito de independencia. Todo se reduce aquí a apoyar el movimiento operado por el argentino Castell, que ha ocupado la Paz y contra quien ya se alista el general de Goyeneche. La suerte le es adversa al caudillo extranjero en los campos de Guacuí, pero ello no impide que el prócer limeño se levante el 20 de junio de 1811, precisamente el día del desastre de Castell.

Tacna, la tierra que siempre ha sido tan pródiga en héroes y que tantas hazañas de martirio ha presenciado, tiene que presenciar las primeras operaciones de Zela y las de sus audaces acompañantes, que pagan bien caro su decisión y su arrojo.

Creeríase a primera vista que esta nueva adversidad de la fortuna en algo va a modificar el estado de cosas reinante.

Los que así lo imaginan están completamente equivocados.

El grito subversivo de Tacna tiene una repercusión muy grande en todos los confines del Perú.

Las noticias de lo ocurrido en el sur se propagan por el centro y soliviantan los ánimos.

Muy pronto, en efecto, y corriendo el año 1812, el histórico pueblo de San León de Huánuco se convulsiona. Su caudillo, el antiguo regidor de esa circunscripción, don Juan José Crespo y Castillo, se pone al frente de las in-

ta las cuales llegó el fervor patriótico dominante. Abancay, Paucartambo y algunas subdelegaciones de la intendencia del Cuzco, a raíz de estos acontecimientos, empiezan a demostrar su descontento y a hacer causa común contra las decisiones y providencias de los representantes del Monarca.

Mas si las cosas se desenvuelven en esta forma en los sitios ya mencionados, no ocurre lo mismo tratándose de Huamanga, donde existe una conjuración latente, que, según todos los cálculos y probabilidades, debe estallar en la Octava de Corpus, y que en definitiva se reduce a una violenta campaña de pasquín, cuya finalidad no es otra que sembrar por todas

ron parte al Virrey de que con el pretexto de celebrar el nombramiento de don José Baquijano y Carrillo, Conde de Vista Florida, como Consejero de Estado, sus amigos íntimos fraguaron un golpe en casa del propio agasajado, para lo cual contaban con gran cantidad de gente del pueblo que debía secundarlos tan pronto como recibieran la orden. Por supuesto que Abascal no pasó por alto la tan oportuna denuncia que le hacían Planas, Pérez, Labruce y Fernández (así se llamaban los delatores), procediendo acto continuo a apresar a algunos amigos de la intimidad de Baquijano y a otros de inferior categoría social. Entre estos últimos cayeron el presbítero Pedro

complot, que, según se dijo por los interesados y en todos los tonos, se fraguaba en la residencia de Baquijano.

Entre tanto, ¿qué ocurre en España? ¿qué alboroto reina en la Península? ¿cómo se desenvuelve la actuación de los partidos militantes?

La instalación de las Cortes españolas en León a 24 de setiembre de 1810 es un acontecimiento de gran trascendencia, pues por primera vez concurren a su seno y en calidad de diputados suplentes del Virreinato, Dionisio Inca Yupanqui, Vicente Morales Duorez, Ramón Feliú y Blas Ostolaza, los tres últimos de acentuada figuración en la prensa, en el foro, en la tribuna y en la cátedra.

Las decisiones de aquella memorable Asamblea son por demás interesantes, y cuando con justo motivo se cree que se cumplirá con todo lo pactado con relación a la colonia, se da la ingrata sorpresa de que aquella no ha sido otra cosa que una vana promesa.

Hay que tener en cuenta que lo que los diputados americanos habían solicitado de las Cortes, era nada menos que una amnistía general para los rebeldes enjuiciados, la reforma de los métodos de gobierno, y, en una palabra, la abolición de todo el sistema colonial.

Jurata la Constitución el 19 de marzo de 1812, entró a regir en el Perú, y de conformidad con su texto procedióse a elegir a los diputados que debían concurrir a las Cortes. Principió entonces una verdadera lucha política por ganar tan honrosos puestos, la misma que se fue ahondando con el transcurso del tiempo y dio margen a una serie de conflictos continuos.

Quiere decir que al ingresar los representantes americanos a las referidas Cortes, se había dado un paso hacia adelante en la obra de la revolución, pues éstos al revelar en esas asambleas los agravios que sufrían los colonos, los gravosos impuestos que sobre ellos pesaban y la necesidad que había de otorgarles una amplia libertad económica y política, estaban contribuyendo, y a sabiendas, a la liquidación del poderío virreinal.

De otro lado, la agitación que reinaba en todo el continente era grande.

El año 1813 así lo atestiguó. Efectivamente, Enrique Pallardelle y Sagardía, con arrojo sin igual y a imitación de Zela, proclama en Tacna la independencia, dirigiéndose luego a marchas forzadas sobre Arequipa, con el propósito de tomarla.

En ese lugar conspira activamente don Manuel José Rivero y Aranibar.

Pallardelle, con una audacia sin ejemplo y auxiliado por sus secuaces, entre los que figuraban en primera línea José Gómez, Juan Julio Rospioglosi, Pedro José Rospioglosi y Manuel Calderón de la Barca, se resuelve a vencer o a sucumbir en la demanda.

El intendente Mozaoco, al tener noticias de este avance de los conjurados, les sale al encuentro y los derrota completamente en los campos de Camiara, viéndose precisado Pallardelle a fugar al Alto Perú, acompañado por un reducido número de sus oficiales y soldados.

Más feliz José Gómez, pudo escapar con vida de estos hechos de armas, para perderla años después sin haber tenido la satisfacción de ver a su patria actuando en el concierto de las naciones libres.

Por este mismo año se insurreccionó nuevamente Huánuco, y aunque aquella insurrección fue momentánea y pasó casi inadvertida a la Historia, no por eso dejó de tener sus pasajes fascinantes, plenamente de ella fueron el secretario del Cabildo, don Bernardino de Cáceres, y el tribuno don Francisco Galeón, quien no tuvo reparo en enfrentarse al subdelegado de

partes el desconcierto y la duda, provocando el descontento de los pobladores en torno a la persona del Virrey y a las de sus despóticas autoridades subalternas.

La sedición de Huamanga, que en sus comienzos es delatada a Abascal, prueba que los moradores de esa región comulgaban, como sus no menos infortunados antecesores, con las mismas ideas de libertad, de confraternidad y de igualdad.

No por esto se adormece el espíritu de los huamanguinos al el de los que como ellos trabajan asiduamente porque triunfe el ideal libertador que les sirve de bandera. Precisamente por ese mismo año se había de una supuesta conspiración ocurrida en Lima y que había fracasado.

¿Existía algo de cierto en esto?

¿Era verosímil la noticia?

¿Cuántos y cuáles eran esos tenaces y temibles conspiradores?

Lo que pasa es que en esta oportunidad, como en la anterior y como en casi todas, no fallaron delatores que die-

diadas, que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

complot, que, según se dijo por los interesados y en todos los tonos, se fraguaba en la residencia de Baquijano.

Entre tanto, ¿qué ocurre en España? ¿qué alboroto reina en la Península? ¿cómo se desenvuelve la actuación de los partidos militantes?

La instalación de las Cortes españolas en León a 24 de setiembre de 1810 es un acontecimiento de gran trascendencia, pues por primera vez concurren a su seno y en calidad de diputados suplentes del Virreinato, Dionisio Inca Yupanqui, Vicente Morales Duorez, Ramón Feliú y Blas Ostolaza, los tres últimos de acentuada figuración en la prensa, en el foro, en la tribuna y en la cátedra.

Las decisiones de aquella memorable Asamblea son por demás interesantes, y cuando con justo motivo se cree que se cumplirá con todo lo pactado con relación a la colonia, se da la ingrata sorpresa de que aquella no ha sido otra cosa que una vana promesa.

Hay que tener en cuenta que lo que los diputados americanos habían solicitado de las Cortes, era nada menos que una amnistía general para los rebeldes enjuiciados, la reforma de los métodos de gobierno, y, en una palabra, la abolición de todo el sistema colonial.

Jurata la Constitución el 19 de marzo de 1812, entró a regir en el Perú, y de conformidad con su texto procedióse a elegir a los diputados que debían concurrir a las Cortes. Principió entonces una verdadera lucha política por ganar tan honrosos puestos, la misma que se fue ahondando con el transcurso del tiempo y dio margen a una serie de conflictos continuos.

Quiere decir que al ingresar los representantes americanos a las referidas Cortes, se había dado un paso hacia adelante en la obra de la revolución, pues éstos al revelar en esas asambleas los agravios que sufrían los colonos, los gravosos impuestos que sobre ellos pesaban y la necesidad que había de otorgarles una amplia libertad económica y política, estaban contribuyendo, y a sabiendas, a la liquidación del poderío virreinal.

De otro lado, la agitación que reinaba en todo el continente era grande.

El año 1813 así lo atestiguó. Efectivamente, Enrique Pallardelle y Sagardía, con arrojo sin igual y a imitación de Zela, proclama en Tacna la independencia, dirigiéndose luego a marchas forzadas sobre Arequipa, con el propósito de tomarla.

En ese lugar conspira activamente don Manuel José Rivero y Aranibar.

Pallardelle, con una audacia sin ejemplo y auxiliado por sus secuaces, entre los que figuraban en primera línea José Gómez, Juan Julio Rospioglosi, Pedro José Rospioglosi y Manuel Calderón de la Barca, se resuelve a vencer o a sucumbir en la demanda.

El intendente Mozaoco, al tener noticias de este avance de los conjurados, les sale al encuentro y los derrota completamente en los campos de Camiara, viéndose precisado Pallardelle a fugar al Alto Perú, acompañado por un reducido número de sus oficiales y soldados.

Más feliz José Gómez, pudo escapar con vida de estos hechos de armas, para perderla años después sin haber tenido la satisfacción de ver a su patria actuando en el concierto de las naciones libres.

Por este mismo año se insurreccionó nuevamente Huánuco, y aunque aquella insurrección fue momentánea y pasó casi inadvertida a la Historia, no por eso dejó de tener sus pasajes fascinantes, plenamente de ella fueron el secretario del Cabildo, don Bernardino de Cáceres, y el tribuno don Francisco Galeón, quien no tuvo reparo en enfrentarse al subdelegado de

partes el desconcierto y la duda, provocando el descontento de los pobladores en torno a la persona del Virrey y a las de sus despóticas autoridades subalternas.

La sedición de Huamanga, que en sus comienzos es delatada a Abascal, prueba que los moradores de esa región comulgaban, como sus no menos infortunados antecesores, con las mismas ideas de libertad, de confraternidad y de igualdad.

No por esto se adormece el espíritu de los huamanguinos al el de los que como ellos trabajan asiduamente porque triunfe el ideal libertador que les sirve de bandera. Precisamente por ese mismo año se había de una supuesta conspiración ocurrida en Lima y que había fracasado.

¿Existía algo de cierto en esto?

¿Era verosímil la noticia?

¿Cuántos y cuáles eran esos tenaces y temibles conspiradores?

Lo que pasa es que en esta oportunidad, como en la anterior y como en casi todas, no fallaron delatores que die-

diadas, que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

Estos sucesos sangrientos impidieron que el movimiento revolucionario se coronase con éxito, sobre todo en Conchucos, Huamallas, Cajatambo y Aquila, lugares éstos has-

tales que a su llamamiento acuden en partidas numerosas. Los fieros panatahuas, principalmente, cuéntase que hicieron proezas. Sin embargo, el intendente de Tarma, a la cabeza de "tres compañías del regimiento de milicias de Tarma, dos del de Fronteras y cien voluntarios", sale al encuentro de los revolucionarios y los vence, ejecutando seguidamente una terrible mortandad con los prisioneros y heridos.

A la entrada triunfal de González de Prada, se sucede el enjuiciamiento y la muerte de Castell y sus tenientes don Juan Haro y don José Rodríguez, aparte del destierro que sufren don Cayetano Morales y el presbítero agustino Fray Marcos Durán Martel, hombre de gran corazón y de comprobado valor que luchó con un entusiasmo digno de mejor suerte.

aquel partido, don Diego García, que asistía a una reunión en la sala capitular donde iba a tratar de las elecciones parroquiales, y dirigirlas estas hermosas y altivas frases: "Quítense usted la espada, pues a este acto no debe venir con armas. Y García se la quitó."

Puede decirse que desde este momento la lucha estaba perfectamente definida.

De un lado el rigor de las autoridades del Monarca, y de otro la tenacidad indomable de los conspiradores por abatir la hispánica dominación y declararse libres.

Todo así estaba aparentemente en calma.

Pero es en el Cuzco, y por segunda vez, donde el movimiento emancipador toma proporciones verdaderamente alarmantes. El estallido de 1814 se propaga con gran rapidez a Huamanga, Puno, Andahuaylas, Arequipa y La Paz, cuyos habitantes lo secundan y proclaman poseedores del mas frenético entusiasmo.

El octogenario brigadier Pumacahua, con esa gallardía propia de Manco II, Juan Santos y Condorcanqui, lanza el grito sublime que repercute a través de los más elevados picachos andinos.

En vano Vicente González, al frente del temible batallón de Talavera, pone en práctica el terror, en una forma que sólo años más tarde puede recordar con sus crueldades el feroz Carratalá. En vano Ramírez observa idéntico procedimiento después de la victoria efímera de Huamachi.

En vano el propio Virrey escoge los regimientos que deben combatir a los rebeldes hasta lograr su total exterminio. Las ideas libertadoras encuentran un eco simpático en todas partes, y cuando el representante de los monarcas hispanos cree poder mantener todavía el poderío ibérico, en la que fuera rica y opulenta colonia de España, se encuentra con que la situación creada es grave a consecuencia de la conflagración que tiene por escenario el vasto suelo de América.

La Corona está, pues, próxima a perder ese poderío que ha mantenido en un abrazo fraternal. Nunca como de largas centurias; y es que hay que hacer grandes esfuerzos para combatir tan titánica contienda que cuenta con muchas ramificaciones e innumerables caudillos.

Mientras tanto, los rebeldes, enseñoreados con sus primeros triunfos, se organizan decididamente y se deciden a disputarles palmo a palmo el terreno a los peninsulares, que van a combatir otra vez noble y bravamente por su bandera y por su rey.

Entonces surgen y se definen las caudillas.

El pueblo, la milicia y el clero, concurren a la contienda, estrechándose en un abrazo fraternal. Nunca como hasta esos momentos se había presentado mayor abnegación y sacrificio.

Pumacahua, sobre cuya cabeza blanquea ya la nieve de los años, en un gesto arrogante, reta al Virrey y se pone al frente de sus fuerzas. Su grito rebelde, que es como una clarinada de gloria, anuncia ya el descuartizamiento de Sicuani.

Seguidamente empieza el desfile de los próceres, que en justa desigual y bajo los órdenes del indio, van a decidir del dominio o de la redención de todo un pueblo.

Ese combate encarnizado de los dos bandos representa la lucha de los oprimidos contra los opresores; de la raza india contra la raza española; ésta por dominar, aquella por libertarse.

El momento solemne se esboza.



# JUAN CUGLIEVAN S. M. A.

CHICLAYO - PERU

Calle (Real) Elías Aguirre Nos. 107, 109, 111 y 115

IMPORTADORES DE MERCADERIAS GENERALES

Productos Químicos y  
Farmacéuticos

Stock completo y  
renovación constante

Vende desde una aguja  
hasta un Automóvil

Exporta Cueros de Res  
y Pielés de Chivo

# Sociedad Maderera Ciurizza Maurer Limitada

LIMA (PERU) APARTADO N.º 2714

Importadores de Maderas Norte-  
americanas, Centro América y  
Chile. Existencia de maderas fi-  
nas de la Montaña, CEDRO y  
CAOBA nacional.

TALLERES DE CARPINTERIA  
FABRICA DE PARQUETS  
MUEBLES

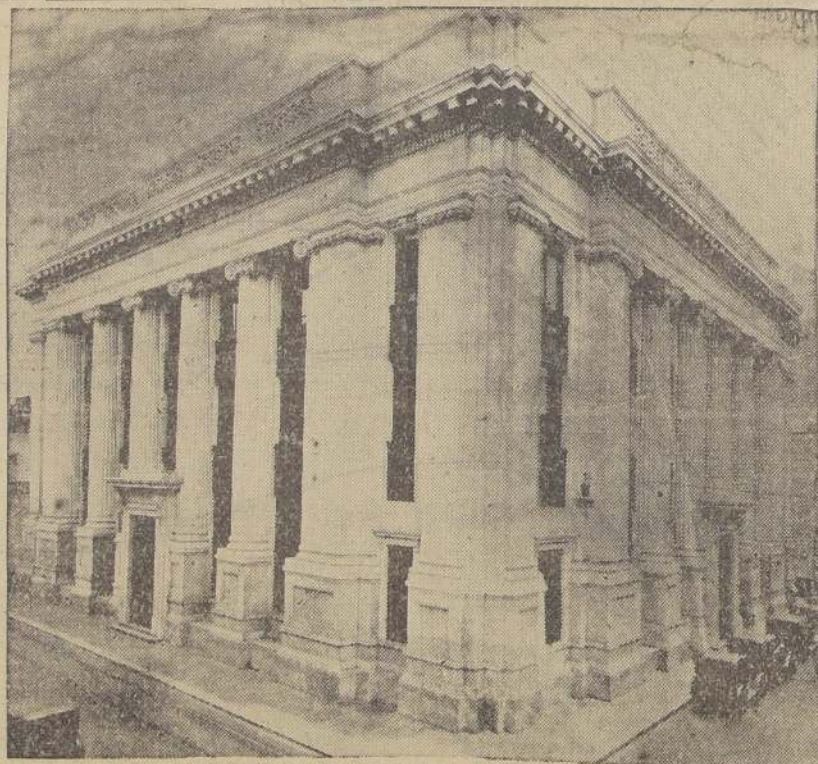
Sucursal en Callao, Apartado N.º 299

# BANCO ITALIANO LIMA

FUNDADO EN 1889

CAPITAL y RESERVAS:  
S. 19.311,753.30

Oficina Principal:  
— LIMA —

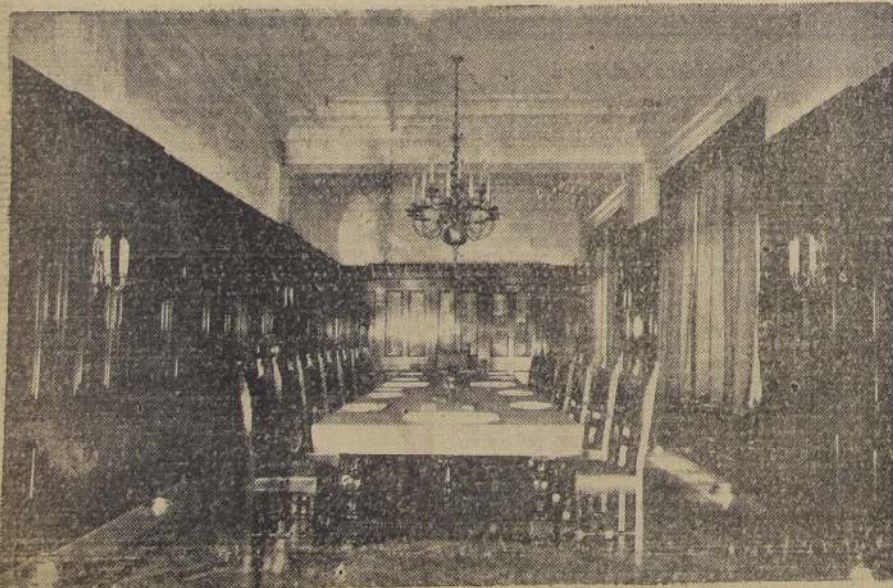


FACHADA DEL BANCO ITALIANO. — LIMA

## OFICINAS:

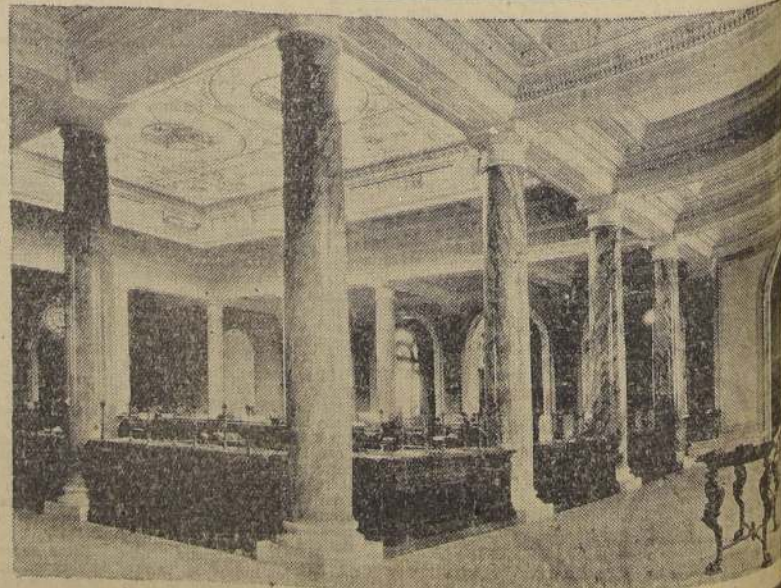
AREQUIPA	ICA
CALLAO	MOLLEND
CAÑETE	PACASMAYO
CHICLAYO	PISCO
CHINCHA ALTA	PIURA
CUZCO	PUNO
HUACHO	TACNA
HUANCAYO	TRUJILLO
HUANUCO	

AGENTES EN TODA LA  
REPUBLICA.



SALA DE SESIONES DEL DIRECTORIO

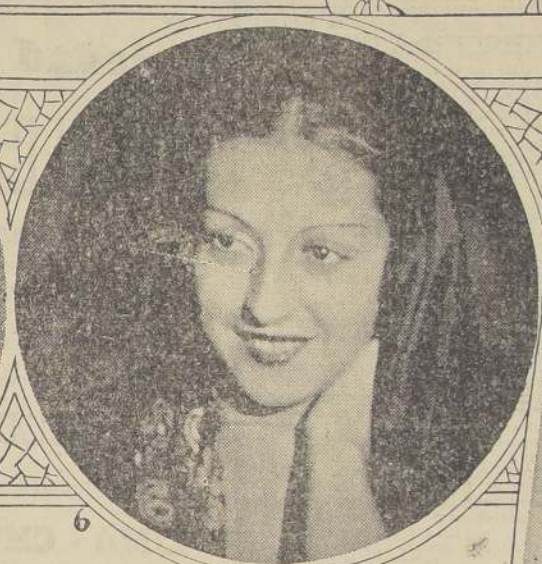
REALIZA  
TODA CLASE  
DE  
OPERACIONES  
BANCARIAS



VISTA INTERIOR DEL BANCO



# BELLEZAS LIMENAS



## DE LA VIDA SOCIAL LIMENA

Lima, desde los tiempos coloniales tuvo renombre por la belleza, espiritualidad y gracia de sus mujeres. Es una tradición que se ha conservado a través de los siglos y hoy, pese al avance de las nuevas costumbres, entre las cuales el deporte es la principal.

En tiempos de la colonia, y aún hasta hace algunos años —no más de veinte— una limeña era flor de invernadero. Del colegio —de religión— invariablemente —pasaba a la vida tranquila del hogar, en el cual comenzaba a hacer vida social después de los 16 años.

Era un pase trascendental para la mujer limeña su "entrada en sociedad". Coincidió esta etapa de su vida con el uso en lo sucesivo del "traje largo". El día de la entrada en sociedad, era una fiesta para la interesada, y desde muchos días antes el ajetreo en el hogar era intenso. Modista, peluquera, zapatero, fotógrafo, y todo cuanto fuera necesario para una presentación sensacional, era buscado entonces. Las visitas de las amigas eran diarias y las conversaciones familiares y amistosas sólo giraban alrededor de tan trascendental suceso. Llegaba, por fin, el día feliz, en que un sarao finalizaba todos los afanes.

Desde este momento, la nueva personalidad de la mujer limeña podía intervenir en los bailes nocturnos, ir a los teatros, concurrir a los paseos campestres, y, en general, a toda actividad social.

Pero siempre su casa era el centro de todas sus actividades, al contrario de hoy, en que el tenis, el golf, hockey y todos los deportes absorben casi su vida. Las fiestas, bailes, comidas, etc., no tienen ninguna taxativa hoy para la mujer limeña del gran mundo.

Y a pesar de este cambio sustancial de su vida, la limeña ha conservado intacta su tradición de belleza, espiritualidad, gracia y recato, que las hace encantadoras

entre todas las mujeres, dándoles un sello personalísimo que todos admiran y relatan sinceramente. La limeña de hoy, es tan bella y fina como la del siglo pasado; pero es más esbelta, más desenvuelta, más universalmente culta. Ha perdido su "gasmografía" que la hacía ingenuamente interesante; pero ha ganado en audacia, lo que la hace independiente, dentro de las normas sociales más rigurosas. Sigue siendo tan religiosa como antes, pero ya no cree que es pecado mostrar la maravilla de sus brazos gloriosos, ni su cuello de ilusión en la casa del Señor. Se contenta y comulga como antes; pero no hace el retiro con el rigorismo de días pasados.

En resumen, la mujer limeña sigue dominando por su prestancia y personalidad como siglos, y ha ganado todos los encantos que la civilización nos brinda en los actuales momentos.

En todos sus aspectos, ha sido perennizada la limeña por un formidable artista limeño, también, que con su arte mago nos muestra la fotografía como la ideó Daguerre; no ha salido de Lima, pero su fama ha traspasado nuestras fronteras, y ha llegado hasta el viejo mundo, donde su nombre es muy considerado. Me refiero a Diego Goyzueta, que ha dado un sello personalísimo a sus maravillosos trabajos de arte y comprensión.

Debido a la gentileza de Diego Goyzueta, podemos ofrecer hoy a un grupo de limeñas auténticas, por su linaje y su gracia. Son ellas: Rosita Dorca de la Quintana, Pepita Miró Quezada Sosa, Minie D'Aponte Alvarez Calderón; Carmen Sosa Grelland; Rosa Granda Vásquez de Velasco, Marcela González Barua, Ana Marie y Arrese Isabel Orbegoso, que hoy por hoy son unas de las más engraiadas entre nuestra sociedad, juntamente con otras muchas a las cuales nombraremos en posteriores crónicas.

Mario Casós

1. Sta. Victoria Graña.—2. Stas. Pepita Miró Quezada, Violeta Marie Arrese, Marcela González, Constanza Barnax, y Margot Granda. — 3. Sta. Mimi D'Aponte Alvarez Calderón.—4. Sta. Carmen Sosa Grelland.—5. Sta. Margot Granda Vásquez de Velasco.—6. Sta. Dorca de la Quintana.—7. Sta. Lucy Kudy.—8. Sta. Rosa Pastor.—9. Sta. Luisa Menchaca Blacker.—10. Sta. Isabel Olbegoso.—11. Stas. Luisa Menchaca Blacker, Blanca Bunge Alvarez Calderón, Pachis Arias, Luisa Alvarez Calderón, Rosa Graña y Aída Díez Cansaco.—12. Sta. Leonor Valega.









# ARTE ANTIGUO DEL PERU

## Escultores Animalistas por LUIS E. VALCARAL

Un sentido moderno, distante de todo primitivismo, se observa en la cerámica de Coche (costa Norte del Perú), que presenta ilustraciones zoomorfas. Como las cabezas humanas de esta misma arte, los animales plasmados poseen una expresión psicológica y revelan al escultor "animalista" de nuestros días.

El creador se produce con admirable espíritu franciscano: aproxima los mundos separados del hombre y de los irracionales, tendiendo un puente de simpatía cósmica, panteísta. Infunde extraordinario vigor a estas reducciones realistas del reino animal.

En la arcilla mateable queda lograda la expresión cabal del alma de las bestias. Aquí está el puma, menos intranquilizador que el tigre, con su poderosa testa de acintados rasgos, ante el hondo cerrado como para elar el pello de sus afiladas armadas dentarias. Corresponde enteramente su imagen no sólo a la realidad sino al concepto de que es animal menos ofensivo, que para verse a sí mismo en la categoría de bestia de campo que sólo amenaza a los débiles. Corrientemente, el indio al-

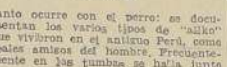
CERAMICA MOCHICA: Mono



PUMA

El puma, a veces, del avoroso don- de se le ve el zorro en la escoria, es tímido rancho ovejuno, de los tueros o de los caballos.

PERRO



tanto ocurre con el perro: se docu- menta con el zorro en la escoria, es tímido rancho ovejuno, de los tueros o de los caballos.



LLAMA

el cadáver del amo y cuerpo del perro, como si el animal se prolon- gase más allá de la vida.

La llama es otro de los animales domésticos con mejor alcanzada ex- presión en arte antiguo del Perú. El artista ha sorprendido el gesto de rumiante de la más delicada, es- bella y graciosa figura de la fauna. Brillan los grandes ojos en la alta y soberbia cabeza que parece escrutir y sobre las montañas. En otro gra- do de la misma obra, el animal se ha- bía en un grupo de gran terni- dad.

Igual expresión se comprueba en el lobo marino que conduce a sus hi- jos al amparo de sus incipientes extremidades.

Las aves son reproducidas con ad- mirable propiedad: el pájaro noctur- no, el tordo de los bosques, el raso del mar cuido aún al pelo de que se nutre, son esculturas de singular belleza.

No ha quedado una sola especie zoológica que no haya sido retratada con la misma propiedad. Los repa- rtes los modelos, los seres más hu- mils resultan elevados por la mira- da del artista. Así como el estudio de las razas y de los pueblos, de los ti- pos sociales y de las enfermedades humanas puede hacerse con toda exactitud a través de las nutridas series de waxos antropomorfos, del mismo modo puede acausar todo el curso de la historia natural revivando



PERRO

los mitos de esculturas de arcilla, de vasos mocha, que inventaban ni- quiosamente la flora y la fauna del Perú.



LLAMA Y SU CRIA



PERRO

En estos vastos archivos que son las esculturas arqueológicas de los museos peruanos, está registrada la existencia del hombre en relación con su mundo circundante: de aquí el enorme interés que adquiere para reconstruir con exactitud la vida y las costumbres de la naturaleza física y moral, en esta zona del planeta. Gracias a este recurso al valor de la reproducción artística, no se borra la economía del Perú antiguo, descom- pletando el documento al vaso fune- rario colocado cerca del muerto aie- rando la persistencia de su persona- lidad. Cabezas rotas eran como los bustos en nuestros museos. Evidencia animalista venía a testi- ficar el alto sentido de la conciencia cósmica en el pueblo mochica.



AGUILA MARINA CON UN TOLLO



LECHUZA

En estos vastos archivos que son las esculturas arqueológicas de los museos peruanos, está registrada la existencia del hombre en relación con su mundo circundante: de aquí el enorme interés que adquiere para reconstruir con exactitud la vida y las costumbres de la naturaleza física y moral, en esta zona del planeta. Gracias a este recurso al valor de la reproducción artística, no se borra la economía del Perú antiguo, descom- pletando el documento al vaso fune- rario colocado cerca del muerto aie- rando la persistencia de su persona- lidad. Cabezas rotas eran como los bustos en nuestros museos. Evidencia animalista venía a testi- ficar el alto sentido de la conciencia cósmica en el pueblo mochica.



PERRO

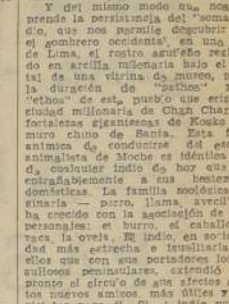


LOBO MARINO

En estos vastos archivos que son las esculturas arqueológicas de los museos peruanos, está registrada la existencia del hombre en relación con su mundo circundante: de aquí el enorme interés que adquiere para reconstruir con exactitud la vida y las costumbres de la naturaleza física y moral, en esta zona del planeta. Gracias a este recurso al valor de la reproducción artística, no se borra la economía del Perú antiguo, descom- pletando el documento al vaso fune- rario colocado cerca del muerto aie- rando la persistencia de su persona- lidad. Cabezas rotas eran como los bustos en nuestros museos. Evidencia animalista venía a testi- ficar el alto sentido de la conciencia cósmica en el pueblo mochica.



PERRO



TUCAN

En estos vastos archivos que son las esculturas arqueológicas de los museos peruanos, está registrada la existencia del hombre en relación con su mundo circundante: de aquí el enorme interés que adquiere para reconstruir con exactitud la vida y las costumbres de la naturaleza física y moral, en esta zona del planeta. Gracias a este recurso al valor de la reproducción artística, no se borra la economía del Perú antiguo, descom- pletando el documento al vaso fune- rario colocado cerca del muerto aie- rando la persistencia de su persona- lidad. Cabezas rotas eran como los bustos en nuestros museos. Evidencia animalista venía a testi- ficar el alto sentido de la conciencia cósmica en el pueblo mochica.



TUCAN

En estos vastos archivos que son las esculturas arqueológicas de los museos peruanos, está registrada la existencia del hombre en relación con su mundo circundante: de aquí el enorme interés que adquiere para reconstruir con exactitud la vida y las costumbres de la naturaleza física y moral, en esta zona del planeta. Gracias a este recurso al valor de la reproducción artística, no se borra la economía del Perú antiguo, descom- pletando el documento al vaso fune- rario colocado cerca del muerto aie- rando la persistencia de su persona- lidad. Cabezas rotas eran como los bustos en nuestros museos. Evidencia animalista venía a testi- ficar el alto sentido de la conciencia cósmica en el pueblo mochica.

## El aporte de las principales Colonias Extranjeras al progreso peruano

En países jóvenes como los de América Latina, es indispensable el capital extranjero, para el en- grandecimiento nacional. Los in- dustriales y el comercio, son cau- sas propicias en Indo América, para que el empuje de otras ra- zas coadyuven con los nativos a la obra de progreso humano.

Las colonias extranjeras en el Perú, con excepción de la china y japonesa, no son numerosas. Esto débese en gran parte a ra- zones climáticas, y al lento de- sarrollo industrial. Como corriente emigratoria, puede considerarse casi únicamente a los asiáticos, principalmente a los chinos, que comenzaron a llegar desde los pri- meros años de la república, im- portados como peones para las haciendas peruanas.

La hospitalidad del Perú, es tra- dicional; por eso a los extranje- ros se les ha menos penosa la ausencia de la Patria, y junto con los peruanos, luchan por el bienestar del país.

Las principales colonias radi- cadas en el Perú son las si- guientes:

**LA COLONIA ALEMANA**

Las actividades de esta co- lonia abarcan la banca, el comer- cio y las industrias. La forma- ción total el Perú alrededor de 1.800

personas, de las cuales 900 re- siden en Lima, y el resto habita en todo el vasto territorio del Perú.

El Banco Alemán Transatlán- tico, fundado en 1905, y es una institución que goza de la confianza pública por la seriedad de sus operaciones.

El capital pagado asciende a dos millones y medio de soles oro, y el total de depósitos so- brepasa a cuatro millones de soles oro.

La empresa agrícola Chicama Limitada, es la primera negocia- ción de esta índole en el Perú, por el valor de producción, y por la extensión de tierras de culti- vo.

El servicio de vapores entre Alemania y puertos peruanos, lo realizan la Hamburg-Amerika Linie y la Kosmos Linie.

La colonia cuenta, desde hace 70 años, con un Centro Social, el Verein Germania. El Colegio Alemán, fue fundado en 1910, por la Sociedad Escolar Alema- na, que en 1921, contaba con dos locales, uno en Lima y otro en Miraflores, teniendo la enseñanza que se p. o. re- gionaba, afe- ter oficial. En 1932, por razones de economía se suprimió el esta- blecimiento en la capital. En la actualidad la enseñanza de institu- ción media no tiene carácter oficial.

No es posible ocuparse de la colonia alemana radicada en el Perú, sin rendir homenaje a la bondad, a quien los peruanos re- fuerzan con la veneración que se merecen, los que entregan su vi- da al cultivo de la ciencia para el bien de sus semejantes.

Señor Fritz Bauer, presiden- te del Verein Germania y del Comité de la Colonia Alema- na en el Perú

Señor G. E. Sellé Vice-Cónsul británico en Lima

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

**LA COLONIA BRITANICA**

Representa una fuerte inver- sión de capitales en el Perú la colonia Británica. El número de

1933, 92.448.318 18.257.860

Porcentaje: 35,9% 27,4%

Los centros sociales británicos en el Perú son: Club Phoenix, Lima; el Club, Callao; Lima Cricket & Football Club; Bri- tish Legion; Tennis Club; Mira- flores; Lima Golf Club; Lima Polo Club.

**LA COLONIA CHINA**

Es ésta una de las más nume- rosas colonias radicadas en el Perú, y ha sido quizá la más grande emigración llegada al país. Sus miembros en un principio fueron únicamente peones en las haciendas, y como se iba veniendo un poco desde la China para este fin, se fueron re- comenzando a instalar las he- mendas "encomenderías", sitios de venta de artículos de primera necesidad, y en los últimos tiem- pos, han llegado a adquirir va- rios fundos, principalmente en los valles de Lima, Chancay y Cañete, donde se dedican a la agricultura en alta escala.

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

**LA COLONIA ESPAÑOLA**

El número de miembros de esta colonia asciende a 4.700, de los cuales 700 son religiosos. Pe- queña por su número, pero gran- de por los merecimientos indus- triales de sus miembros, los hijos de la Madre Patria, que laboran en el Perú, no desmuer- ten el valor y la nobleza de su raza.

Muchos de ellos como don Luis Albuñer, recientemente desaparecido, después de más de 60 años de residencia en el Perú, hicieron obra perenne y digna de admiración. El señor Albuñer ocupó las más altas posiciones en la banca y en las círculos sociales, llegando a dis- tinguirse con gran jactancia la Alcaldía de Lima.

A su muerte, este respetable caballero, comprando que el mejor capital de un pueblo es la cultura, dejó un legado para la cultura de una biblioteca de obras de autores espa- ñoles, o de autores exot, que que tratan de España. Esta bi- blioteca será circular y acti- va.

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

**LA COLONIA FRANCESA**

Intelectual, social y comercial- mente hablando, los distinguidos

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima

Señor Antonio Pinilla, Cónsul de España en Lima

Señor Guillermo Polit López, primer secretario de la Lega- ción del Ecuador en Chile

Señor Darrell Wilson, Secre- tario Comercial y Cónsul de Su Majestad Británica en Lima

residentes británicos se aproxí- mandamente de dos mil, habiendo en los últimos años disminuido algo. En todas las actividades comerciales e industriales está representado el capital británico, pudiendo señalarse los si- guientes: Banco Anglo, Royal Bank of Canada, Peruvian Corporation Ltd., Pacific Steam Navigation Co., International Petroleum Com- pany, Imperial Chemical Indus- tries, Sun Life Insurance Com- pany of Canada, La Fenix Pe- ruana, West Coast Cable Com- pany, H. M. Beasly Company, V. & J. Lockett, Milne & Co., Dun- can Fox & Co., National Tele- phone Company, Backus & Johnston's Brewery, Pitt Gerald & Co., Eccles & Co., A. B. Bally & Co.

Como industrias explotadas en el Perú por británicos, figuran la Transportación Ferroviaria; la Transportación Marítima; Bancos, Seguros, Petróleo, Algodón, Azúcar, Cerveza, Química, Textil, Jabón, Telé- fono, a Largo Distancia, Cables, Producción de Harina, Pro- ducción de Fideos.

El comercio entre el Perú y la Gran Bretaña durante el año 1933, fue, como sigue:

Exportados Importados por el Perú por el Perú

Soles Soles

Señor A. S. Fordham, Vice Cónsul británico en Lima



**VDA. de PIEDRA e HIJOS**  
Lima - Chiclayo - Pimentel

**== ARROZ - CAFE ==**  
**PASTA DE CACAO**

Compramos toda clase de  
PRODUCTOS DE CHILE

Gerentes de la Sociedad Agrícola "Pomalca"  
Ltda., productores de Azúcar y Alcohol  
**"POMALCA"**

Negociación Ganadera "UDIMA"

Propietarios de Lanchas y Agentes de Vapores  
en el Puerto de Pimentel

**N. B. TEALDO & Co.**

Fundada en 1870

**— L I M A —**

**Exportadores de CAFE "PERU"**  
Tipos "Estandarizados"

**"EXTRA" "B" "BB" "BBB"**

HACIENDAS PROPIAS  
EN CHANCHAMAYO

LIMA - CASILLA CORREO 1007 - TELEG. - TEALDO

**FIDEOS NICOLINI**  
Calidad máxima

**HARINA "SOL"**  
Calidad inmejorable

**HARINA "SOL"**

Pan hecho con harina "SOL" significa mejor alimentación, mayor economía.  
Más nutrición, menos gasto. NO FERMENTA, NO ES ACIDA.

**FIDEOS NICOLINI**

Son tan buenos como los mejores importados. Elaborados con harina  
"SOL" y con Sémola de primera clase. Fideos en bolsas, paquetes, cajas,  
de EXCELENTE PRESENTACION

Pidan en todas partes Harina "SOL" y Fideos Nicolini. INCONFUNDIBLES

**NICOLINI Hnos. S. A., LIMA - TELEFONOS 30199 - 30175 - 30187**

Agentes en Chile: **DUNCAN FOX Y CIA.**



# La cultura física en el Perú

videntemente, la cultura física en el Perú, está tomando un impulso promisor que habrá de situarlo en un plano bastante envidiable. Se nota un afán de superación, especialmente entre el elemento netamente amateur, de cuyas filas han surgido valores ya notables en el continente.

No pocas una actividad constante en todas las ramas de deporte, y leyendo las informaciones telegráficas de toda la república, se aprecia que en casi todos los puntos peruanos se rinde culto a la preparación física. Cabe enotrar que, en su mayor parte, el entusiasmo por esas actividades se deriva del influjo que ejercen en las masas las informaciones periodísticas que se dan de los sucesos y acontecimientos deportivos de todas partes del mundo, que emulan a la masa peruana a buscar el nivel que aspiran.

La protección a los deportes es generalmente de índole particular, pues los poderes públicos, aún no pueden imprimir todo el apoyo que fuera menester por razones de carácter económico y quizá por falta de comprensión, en las altas esferas gubernativas, de los indiscutibles beneficios que reporta la cultura física. No se la ha brindado hasta hoy el verdadero apoyo y ayuda que se precisa, pero, se advierte que va formándose ya un ambiente favorable que no tardará en transformar esa situación, y que las entidades directrices de los deportes peruanos, cuentan con base sólida para intensificar la divulgación del deporte en todos los sectores del territorio.

La entidad máxima es el Comité Nacional de Deportes, constituido por miembros neutrales nombrados por el Gobierno y por los representantes de las Federaciones encargadas del control de cada uno de los deportes que se practican. Este organismo labora con entusiasmo y trata en la actualidad de equilibrar las finanzas que se hallan un tanto afectadas con deudas provenientes de años pasados en los que se hicieron fuertes gastos en la ampliación de el Estadio Nacional y de la crisis mundial que dejó sus huellas hasta hace poco.

Las Federaciones autónomas y sus estatutos les permiten organizarse en forma que les responsabiliza en lo que se refiere a su sostenimiento, aunque las hay algunas que, por su índole, no consiguen la independencia económica que desean, dado que sus rendimientos no son tan efectivos como en otras Federaciones que reciben una mayor colaboración económica de parte del público, traducida en los rendimientos de sus espectáculos. Entre las más importantes económicamente están las federaciones de fútbol, box, basketball, que tienen mayor arraigo en las masas aficionadas a esos espectáculos, y entre las menos opacadas, las de remo, ciclismo, volley ball, atletismo, egrima, tennis, natación, etc.

La educación física escolar está también tomando un incremento que no tardará en dar los frutos que se ha creado en el Ministerio de Instrucción Pública. La Dirección de Educación Física Escolar y se ha instalado una Escuela Nacional de Educación Física. Ya se habían hecho algunos ensayos, pero esta vez, las cosas están tomando una solidez halagüeña para los peruanos. Quieren empezar por formar primero los elementos capacitados que habrán de llevar a la población estudiantil las enseñanzas y aplicaciones de la educación física, siguiendo las orientaciones modernas de la pedagogía físico-educativa.

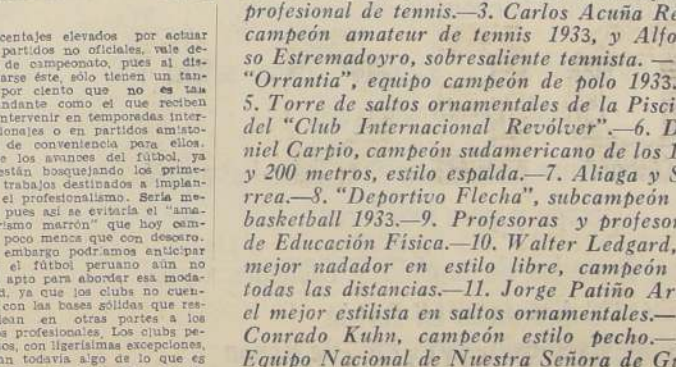
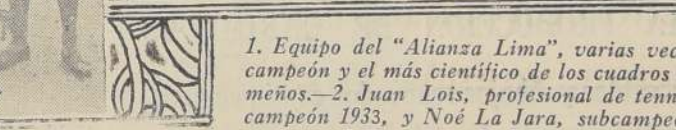
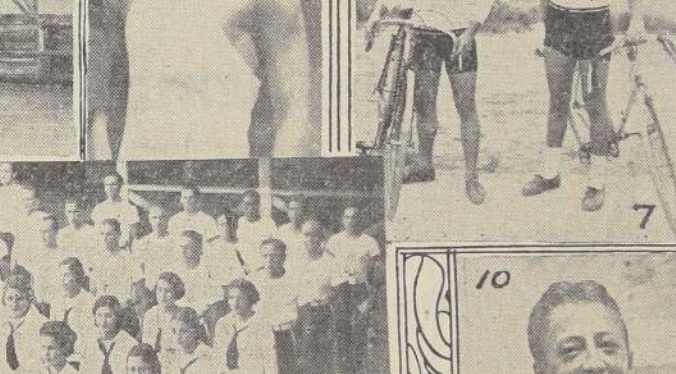
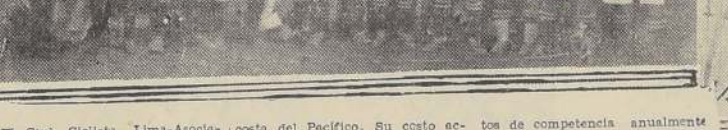
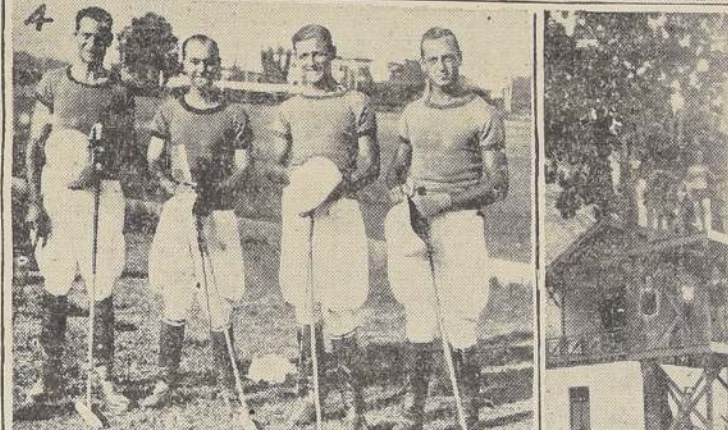
Ya se vislumbran los resultados benéficos de la creación de esta escuela, en la actividad que actualmente están desplegando los profesores y profesoras recién egresados—vale decir la primera promoción de la escuela—que han sido contratados por los colegios particulares, que antes sólo contaban con los servicios de algunos maestros empíricos, y están siguiendo un programa analítico teórico práctico, emanado de la superioridad en educación física. Identica actividad se advierte en los planteles fiscales de enseñanza. En esta forma, la educación física escolar tomará, como queda dicho, un gran incremento y servirá de base para que la cultura física, en sus diferentes modalidades, ejerza su porcentaje de calidad y número.

Un calendario atlético, gimnástico y deportivo, obliga a la colectividad escolar a someterse a una serie de campeonatos en los cuales se aprecian los progresos alcanzados por el alumno, y se vislumbran los futuros valores que habrán de pasar a las filas de los clubes o instituciones dedicadas al deporte.

Desde el punto ornamental, cuenta Lima con un amplio campo de espectáculos y escenario propicio para las prácticas deportivas atléticas y gimnásticas: el Estadio Nacional. En tres, encierra dos canchas de fútbol de proporciones reglamentarias, una buena pista atlética de 500 metros, un campo de fútbol, un campo de tenis, un campo de basketball, un campo de volley ball, y una magnífica cancha de tenis de ladrillo en polvo, en la que han jugado destacados profesionales, incluyendo a los profesionales chilenos Pilo y Perico Facchini. En la cancha donde se definen los campeonatos nacionales. Tiene el estadio, por terminar, un local para espectáculos de box, cuya construcción se está haciendo toda ella de cemento armado. Están delineadas también las zonas donde se construirán piscinas reglamentarias.

La capacidad de este estadio es la siguiente: 10,000 asientos de tribuna de segunda, 5,000 asientos en la tribuna de primera, 1,000 asientos de preferencia y en torno del campo de fútbol hay asientos para varios miles de espectadores sin asiento. Las tribunas de basket ball tienen 1,000 asientos e igual número las de tenis.

El estadio de características modernas es el que se ha levantado en la Avenida de la Magisteria, por el Club Deportivo Italiano. Encierra pista de cemento para pruebas ciclistas y motocicletas, campo de fútbol, una pequeña pista para pruebas atléticas, dos courts de tennis, uno de basketball con tribunas para 800 espectadores. Las tribunas de primera, que miran al campo de fútbol, pueden albergar 5,000 personas, y las de segunda, unas 7,000, ambas bajo techo.



ricano. Se está difundiendo rápidamente y no es aventurado predecir que dentro de algunos años más rivalizará con el fútbol o al boxeo, que son los que mayores concurrencias atraen a sus espectáculos.

Su entronización en el Perú data del año 1927, y aunque en un principio sólo se le cultivaba en los colegios y universidades, pronto se dio plaza en los barrios de la ciudad, en donde se organizaron clubs. La organización de esos clubs atrajo numerosos adeptos, era menester la construcción de canchas y finalmente se ha llegado a preparar locales especiales de notoria magnitud para ofrecer comodidad a esos miles de aficionados que ya reclamaban con frecuencia sus atrevidos espectáculos.

En materias de canchas, las hay muy buenas. Podemos citar la del Club Deportivo Italiano, la del Colegio Manco Capac, la del Jai Alai Club Tennis de la Exposición, Universidad, como las principales, dotadas de aparatos tipo "Amsterdam" y pisos endurecidos a presión. Con excepción de la del Jai Alai, las demás son abiertas, como lo son también una veintena de otras canchas pertenecientes a clubs.

También se ha ganado mucho en lo que se refiere a la calidad de juego. Los peruanos practican el basketball con bastante técnica. Puede decirse que en un principio se hicieron solos, es decir, estudiando el juego a través de las reglamentaciones, libros y periódicos que les dieron cierta orientación. Más tarde, como sucedió con el fútbol, vieron la necesidad de aprender con equipos extranjeros para asimilar de ellos sus conocimientos y ganar experiencia, y así lo hicieron. Fué el Deportivo Oca, de Santiago, el primer equipo extranjero que se recibió en Lima, luego los panameños del "Essex-Hudson". Los resultados fueron excelentes.

La modalidad del juego de los chilenos del Oca, primer equipo de los panameños, se difundió admirablemente, mejorando las condiciones y conocimientos técnicos de los peruanos.

Aparte de muchos campeonatos particulares que se hacen por intermedio de las Comisiones de basketball, se organizan anualmente los campeonatos de competencia, haciendo jugar a los clubs por categorías. Actualmente son campeones los equipos de la Universidad, en primera división; Atlético Nacional del Callao, en segunda división; Atlético de Lima, en tercera división; Arción Social de La Victoria, en cuarta división, y Club Deportivo Italiano en la división de novatos.

Anualmente, también, se realizan campeonatos oficiales interclubes. Este año los limeños ganaron la primera división, y los chalcos la segunda, tercera y cuarta.

Perfectamente controlados hay 10 equipos de primera división; 12 de segunda, 16 de tercera, 18 de cuarta y 32 de la división de novatos.

## NATACIÓN

En este deporte los peruanos van a poco mejorando. Últimamente no tienen disciplinas reglamentarias. Sus actividades las han desarrollado en el mar y en los baños municipales, cuya construcción carece de características deportivas. Pese a esa falta de este primordial elemento, el Perú cuenta ya con un campeón sudamericano en los 100 metros de espalda, y recordman sudamericano en los 200 metros espalda, también; nos referimos a Daniel Carpio, ex socio del Badminton de Santiago, Carpio, comprendiendo que en su país no encontraba los elementos que necesitaba para desarrollar sus aptitudes, vino a Santiago, y en sus piscinas se alistó para lanzarse al campeonato sudamericano realizado a principios de este año en Buenos Aires, y regresó con los dos preciados títulos sudamericanos. Hay otro nadador de excelentes condiciones: es Walter Ledgard, un chileno de 17 años, que es actualmente el campeón absoluto en todas las distancias en estilo libre y también ornamentalista. Sus records están a escasísima distancia de los records sudamericanos. Muchas de las distancias que practica, Carlos Kuhn, estilista en pecho, destaca también, y sus performances actuales le vaticinan las posibilidades de tener derecho a medirse con los nadadores más destacados en ese estilo, tanto en Argentina y Uruguay como en Chile. En formación existe una buena plana de nadadores.

Están ya delineados los planes para la construcción de una gran piscina en el Estadio Nacional, que, por sus características y amplitud, será una buena piscina. Muy pronto comenzarán a trabajarse. Piscinas propiamente dichas hay dos, pero son de instituciones particulares, así es que su uso es relativamente limitado. Nos referimos a las del Club Internacional Revólver y al Club. Estas son de características reglamentarias, aunque la segunda es un poco pequeña, lo que impide homologar records.

## ATLETISMO

También se practica mucho esta rama de la cultura física. Después del Campeonato Sudamericano que se realizó en Lima el año 1929, en que se batieron unos records sudamericanos, uno de ellos, el de los 400 metros con vallas, que ganara en tiempo record el peruano Pedro Gilvez, el entusiasmo por el atletismo se hizo mayor, formándose muchos clubs. Desde entonces, todos los años se realizan una serie de campeonatos oficiales y particulares. Los campeonatos oficiales se hacen por categorías, interclubes e interciudades. Son campeonatos que gradualmente llevan a los atletas a su perfeccionamiento.

Últimamente se ha iniciado una benéfica campaña para que en los cuerpos de ejército y policía se practique el atletismo. Los campeonatos internos que se han realizado, dieron resultados que animaron a los jefes y entrenadores a participar en los campeonatos oficiales de la Federación Peruana de Atletismo. Y también en ese campo de acciones, los policías, especialmente, han dado notas muy halagadoras para el atletismo peruano.

También el elemento femenino.

(PASA A LA PAGINA 8)

1. Equipo del "Alianza Lima", varias veces campeón y el más científico de los cuadros limeños.—2. Juan Lois, profesional de tennis, campeón 1933, y Noé La Jara, subcampeón profesional de tennis.—3. Carlos Acuña Rey, campeón amateur de tennis 1933, y Alfonso Estremadoyro, sobresaliente tennista.—4. "Orriant", equipo campeón de polo 1933.—5. Torre de saltos ornamentales de la Piscina del "Club Internacional Revólver".—6. Daniel Carpio, campeón sudamericano de los 100 y 200 metros, estilo espalda.—7. Aliaga y Sarrea.—8. "Deportivo Flecha", subcampeón de basketball 1933.—9. Profesoras y profesores de Educación Física.—10. Walter Ledgard, el mejor nadador en estilo libre, campeón de todas las distancias.—11. Jorge Patiño Arca, el mejor estilista en saltos ornamentales.—12. Conrado Kuhn, campeón estilo pecho.—13. Equipo Nacional de Nuestra Señora de Guadalupe, campeón de 1933.—14. Eugenio Masías, campeón corredor de fondo.—15. "Frigorífico Nacional", campeón chalaco de 1933.

## BASKETBALL

Cuenta también con miles de aficionados este deporte norteamer-

costa del Pacífico. Su costo actual es de medio millón de soles, y una vez terminado se duplicará esa cifra.

## FUTBOL

Como en todos los países sudamericanos y europeos, el fútbol es el deporte que tiene más arraigo en las masas y mayor número de cultores. En los registros de la Federación Peruana de Fútbol están inscritos alrededor de 8,000 jugadores pertenecientes a todos los clubs afiliados a las Ligas de Lima, Callao y balnearios, vale decir, bien controlados. Las Ligas Provinciales dirigen directamente todas las actividades de los clubs de su respectiva provincia y se entienden entre sí para la consecución de partidos interprovinciales, tocándola a la Federación Peruana de Fútbol el control de las actuaciones de carácter internacional.

Justamente por el arraigo que tiene, es el deporte que más se ha difundido y el que más progresos ha evidenciado. Ha influido mucho en los progresos y mejoramiento que se aprecian, el hecho de haber alternado ya bastante con equipos extranjeros. Por lo menos, desde que se destruyeron los estadios y se recibieron las visitas de los primeros equipos uruguayos y argentinos, la calidad del juego fue evolucionando a tal punto, que pocas años después de esas primeras visitas ya los futbolistas peruanos resultaron dignos rivales de los futbolistas extranjeros. Llegando no sólo a igualar los partidos, sino hasta conseguir victorias dignas de encomio, dada la calidad de los rivales.

Los clubs actualmente se clasifican por divisiones, siendo obligatorio a los de primera el tener equipos desde infantiles y cuarta división hasta la primera. En los clubs juegan los campeo-

porcentajes elevados por actuar en partidos no oficiales, vale decir, de campeonato, pues al disputarse éste, sólo tienen un tanto por ciento que no es tan abundante como el que reciben al intervenir en temporadas internacionales o en partidos amistosos de conveniencia para ellos. Ante los avances del fútbol, ya se están bosquejando los primeros trabajos destinados a implantar el profesionalismo. Sería mejor, pues así se evitaría el "amateurismo marrón" que hoy campea poco menz que con desdoro. Sin embargo podremos anticipar que el fútbol peruano aún no está apto para abordar esa modalidad, ya que los clubs no cuentan con las bases sólidas que resultan en otras partes a los clubs profesionales. Los clubs peruanos, con ligerísimas excepciones, distan todavía algo de lo que es realmente un club bien constituido y organizado, más que clubs con equipos, con dirigentes más o menos hábiles para competir en las actividades que se realizan frecuentemente en Lima, Callao y balnearios.

Entre quienes se aprecia un fútbol de óptima calidad técnica, es entre los equipos llamados infantiles. Juegan estos un fútbol que bien pueden envidiarlo los clubs más destacados de las divisiones privilegiadas. Patalmente, por razones de orden racial, esos pequeños jugadores se gastan antes de llegar a ser adultos, y es por eso que son escasos los elementos que llegan hasta las altas divisiones. Por esta misma razón, pocas son las reservas que tienen los clubs de primera división.

Destaca también el fútbol escolar. El Colegio Nacional de Nuestra Señora de Guadalupe, el Instituto de Lima, el Colegio de la

Recoleta, el Colegio Salesiano, cuentan con equipos de muy apreciable valer.

En provincias el fútbol va ganando también notablemente. Arequipa, Chancay, Ica, Trujillo, Chiclayo, Tarma, etc., han exhibido en Lima sus progresos al jugarse los campeonatos nacionales, dejando una grata impresión. Ha llegado, pues, el fútbol peruano, a un plano bastante recomendable, que puede balancearse, recordando las actuaciones que han tenido con equipos chilenos como el Colo-Colo, Magallanes, San Luis de Quilote, Audax Club Sportivo Italiano, Santiago de Deportes, que sostuvie-



**JUAN TIDOW & CO. S.A. LTDA**

Ilo — Mollendo — Arequipa — Lima

Propietarios de la

**FABRICA "PACOGHA" - ILO, PERU**

Cremas, Lociones, Perfumes

Jabones para lavar

Crema para el calzado

Cera para lustrar pisos

Jabones finos para el tocador

Aceite de Olivo

Aceite de semilla de algodón

Cera para lustrar automóviles

LIQUIDO para Limpiar METALES

**EQUIPOS Y ACCESORIOS  
PARA OFICINAS**

REPRESENTACIONES EXCLUSIVAS con

Existencias Propias y en  
Consignación

**CONST H. SOLLNER**

LIMA, PERU

Plateros de San Pedro 14b

Casilla 1453

# La Cultura Física...

(DE LA PAGINA 7)

no gusta de esta actividad. Anualmente la Federación Deportiva Femenina del Perú organiza campeonatos interclubes. Son torneos muy sugestivos en los que la mujer peruana ha dado pruebas de su capacidad física. Se desea unánime de las atletas peruanas llegar algún día a alternar con sus colegas chilenas, en un torneo amistoso de confraternidad. Quieren ellas aportar un eslabón más para fortalecer los vínculos fraternos entre peruanas y chilenas.

La noticia de la posible realización de un torneo sudamericano en Santiago en el mes de abril próximo, ha sido acogida con verdadera simpatía por los peruanos. Ya se habla de la posibilidad de participar en el certamen.

En los planteles de enseñanza, particulares y oficiales, también el atletismo merece especial atención. La Dirección de Educación Física Escolar tiene fijado un calendario escolar, que comprende campeonato de novatos y clasificatorias, considerándose en ellos eventos cuidadosamente estudiados, de acuerdo con sus condiciones físicas. Generalmente los campeones escolares pasan, una vez terminados sus estudios, a formar en las filas de la Universidad y en los clubs atléticos.

**REMIO**  
Es, sin duda, el remo, el deporte que mayor número de años de práctica tiene en el Perú. Los indios de la edad de los clubs: los

hay medio centenarios. Aunque cuentan con los ingresos que derivan de los espectáculos de fútbol y box, por ejemplo, los clubs de remo poseen todos ellos bonitos locales, levantados con el esfuerzo de los asociados, como bolistas, y sus actividades se desarrollan dentro de un ambiente de verdadera confraternidad y entusiasmo. Las competencias interclubes son muy frecuentes, constituyendo fiestas sociales deportivas muy simpáticas. La Federación Peruana de Remo Amateurs, que es la institución controladora de todas las competencias oficiales, anualmente hace cumplir una serie de torneos hasta llegar a definir el título de campeón anual.

Los principales clubs son "Club Regatas Lima", cuya sede social está en la ribera del balneario de Chorrillos; "Club Regatas Unión", con sede en la bahía de Callao; "Sociedad Cannottieri Italia", cuya sede collinda con la del Unión; "Club Universitario", con sede en Chucuito; y "Club Huascar", todos estos clubs cuentan con numerosa flota de yolas extranjeras y de fabricación nacional también.

**VOLLEY BALL**  
Bastante difundido está este juego norteamericano, no sólo en la capital peruana, sino en todos los pueblos del Perú. En Lima y Callao, los clubs, especialmente los femeninos, son numerosos y bien organizados. Mucho se debe a la Federación Peruana de Volley Ball y a la Federación

Deportiva Femenina del Perú, el auge que ha tomado el volley ball. Se le practica con singular entusiasmo, organizándose frecuentemente torneos particulares en las diferentes ciudades que poseen los clubs, y, anualmente, campeonatos oficiales controlados por la entidad dirigente, que ha establecido categorías de segunda, intermedia y primera, con lo que se ha conseguido agrupar a las jugadoras en grupos de fuerzas más o menos equilibradas. En primera división hay diez clubs, en intermedia, 9 y en la segunda, unas treinta instituciones femeninas.

**OTROS DEPORTES**  
Aunque en menor escala que los deportes anteriormente descritos, se practican: polo, cricket, tennis, esgrima, baseball y otros.

El polo está circunscrito a las gentes acomodadas. En la estación propicia, se juegan muchos partidos en los hermosos campos del "Country Club", bajo los auspicios del "Lima Polo Hunt Club", club de polistas argentinos. La visita de polistas argentinos, chilenos y norteamericanos infundió mucho en su crecimiento, pues, hace unos treinta años, sólo jugaban los socios del "Lima Polo Hunt Club". Se juega también en Talara.

Hace muchos años que se juega cricket en el Perú. Era el Callao el lugar en donde se le dio mayor arraigo, luego decayó por algunas años, para volver en la actualidad con mayor entusiasmo, siendo siempre el Callao el lugar donde más se juega.

La Federación Peruana de Cricket desarrolla una labor meritoria, secundada por una decena de clubs que, dominicamente en el estadio Modelo de Bellavista y en los campos del Mar Brava, cumplen las series de sus campeonatos. Se juega también en Lima, en competencias de carácter internacional con intervención de equipos extranjeros y los socios del "Lima Cricket & F. C.", la más vieja de las instituciones deportivas del Perú.

Para jugar el tennis hay bonitos locales, pertenecientes a ricos clubs, cuyas instalaciones son el punto de reunión de la alta sociedad limeña. Singularmente, el "Club Lawn Tennis de la Exposición" es un local admirable por su lujo y confort. Este club tiene secciones destinadas para diferentes deportes y, por consiguiente, dentro de su local, los campos e instalaciones propias.

Los campeonatos oficiales se juegan en la magnífica cancha de polo de la ciudad del Estado Nacional.

Poco, relativamente, se hace en esgrima. Los campeonatos organizados por la Federación Peruana para sable, espada y florete en terreno y en pedana. Concursos inter clubs, fuera de los oficiales, son esporádicos.

Ya ha ganado mucho terreno el baseball. Se le cultivaba únicamente en el Callao, pero hoy, ya se está difundiendo en Lima, tanto que ya los chalcos se han visto derrotados por los limeños. También la Federación respectiva organiza anualmente campeonatos oficiales por categorías.

**Jorge H. Zepeda Guthrie**

IMPORTACIONES Y EXPORTACIONES

**AREQUIPA**

MAESTRANZA 122.

**Barraca de Maderas "AYSEN"**

Maderas chilenas, americanas y nacionales.

**Materiales para Construcciones**

Cemento, calamina, fierro en barras, etc., etc.

Solicita correspondencia con firmas exportadoras chilenas, para negocios a base de pagos contra-entrega de documentos en Chile.

**MANUFACTURA  
DE TEJIDOS DE LANA  
DEL PACIFICO S. A.**

SELECTA PRODUCCION DE CASIMIRES

Nuestros estilos y dibujos renovados continuamente,  
satisfacen a la clientela más exigente

Grandes novedades en artículos para señoras:  
Tweed, Terciopelos, etc.

Paños y Gabardinas para Oficiales :: Telas kake para  
tropa y para aviadores

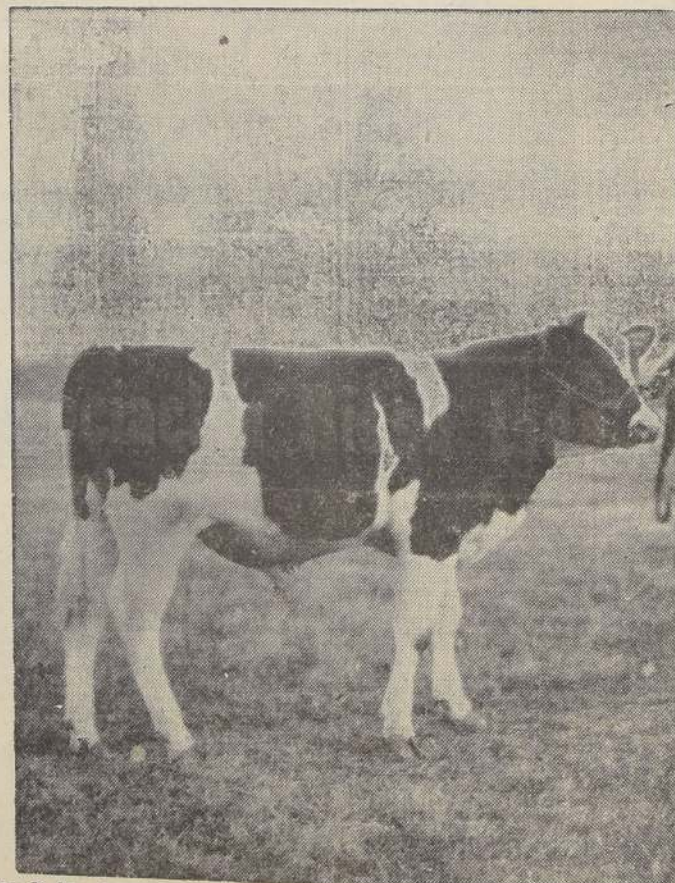
Pañolones, Frazadas de tamaño y calidades varias  
Sobrecamas en Rayón  
Crepé, Marroccain, Satín, etc., de Rayón

**LIMA - PERU**

ALMACENES: CALLE MERCADERES 416.422

Apartado Correo 1618

**La Negociación Risso Ltda., S. A.**



Uno de los sementales Holstein importado por la firma Risso, de Estados Unidos, de la familia Carnation Sensation.—Record de producción en 365 días: 1279 libras mantequilla. 26458 litros leche

Entre las firmas que controlan la industria pecuaria y que han contribuido al progreso de la ganadería en el Perú, merece ponerse de relieve a la Negociación Risso Limitada S. A., organizada por los hermanos Manuel y Roberto G. Risso, quienes desde hace cuarenta años dedican sus actividades a la agricultura.

La mencionada firma posee en la Hacienda Lobatón, una crianza de ganado, a base de sementales de fina sangre, importados de los

Estados Unidos de Norte América, Holanda y de la República Argentina, con pedigrí registrado. En esta ganadería han nacido ejemplares que han llevado a las distintas zonas ganaderas del país, como reproductores. La ganadería de la Hacienda Lobatón ha adquirido un bien merecido prestigio. En efecto, cuenta con el honor de estar registrada en el "International Directory of Pedigree Stock Breeders" de Londres, como entidad ganadera de fama en el Perú.

Ultimamente ha recibido de Estados Unidos dos sementales fina sangre, raza Holstein. Estos animales han sido escogidos por el profesor doctor Keo Humpreys, de la Universidad de Wisconsin, técnico en ganadería al servicio del Gobierno de los Estados Unidos, y pertenecen a la familia Carnation Sensation, ganadores de premios en diversas exposiciones de ese país. La firma Risso posee también una moderna usina de

pasteurización de leche, cuya planta pasteuriza la leche que produce la ganadería de su establecimiento, producto que es apreciado y preferido por su buena calidad. A parte de la leche conserva todo el valor alimenticio, cuando el cliente, como el que instantáneamente hubiera pasteurizada y embotellada, inmediatamente después de ordeñar, no tiene contaminación ni acción

**LAS PRINCIPALES  
SASTRERIAS DE LIMA**

Tiene fama la juventud peruana y, sobre todo la limeña, de vestir elegantemente. En nuestro afán de ilustrar al público chileno sobre los adelantos en este ramo, propusimos visitar algunos de los más importantes talleres de la ciudad de Lima, y ocasionalmente fuimos informados de que una de las principales tijeras del país era la Sastrería del señor O. D. Blanco, situada en una de las calles principales de la capital.

El señor Blanco es un antiguo amigo de nuestro país, pues estuvo trabajando en la renombrada Sastrería "Valparaíso", de la ciudad de Antofagasta, por los años 1914 a 1919, donde conquistó fama y experiencia. Vuelto a su patria a principios del año 20, ocupó un puesto importante en una de las principales casas del ramo de esa época, donde permaneció durante seis años.

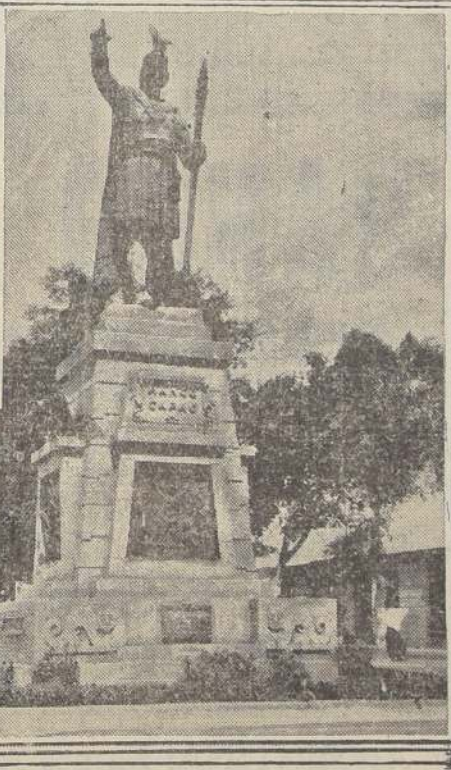
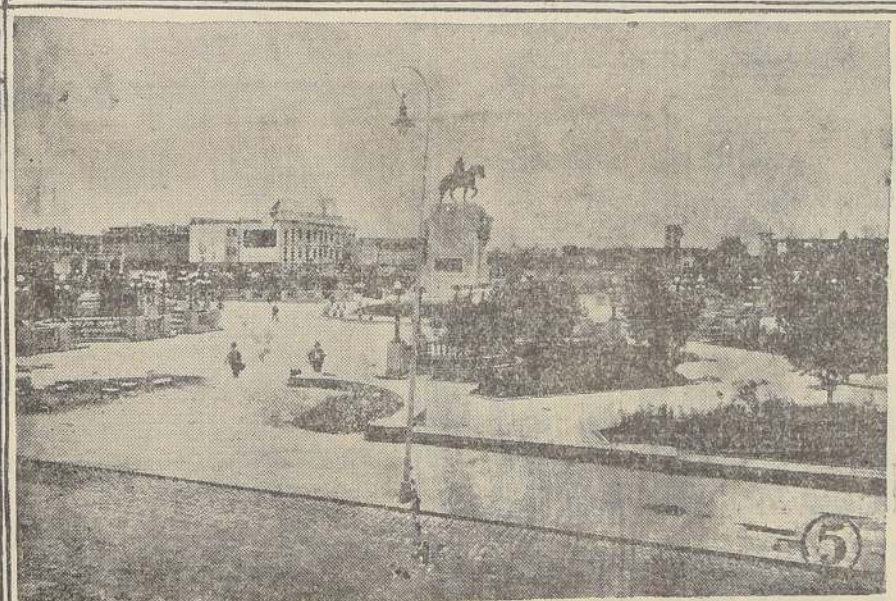
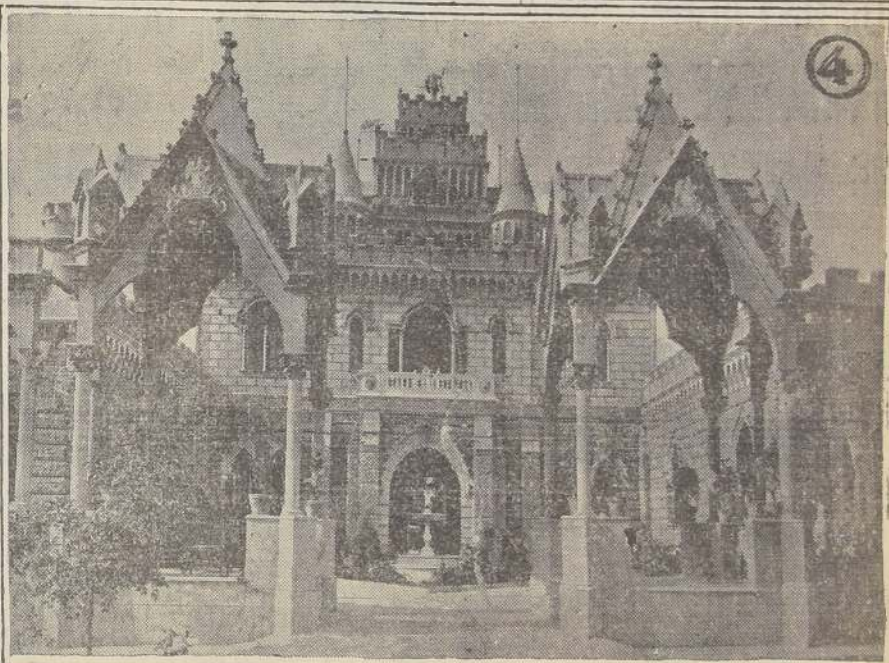
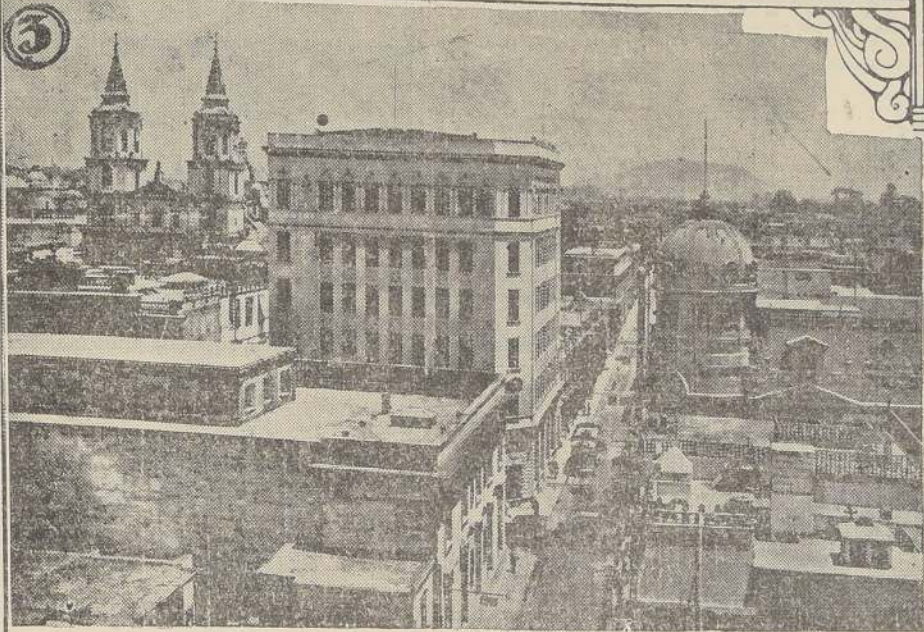
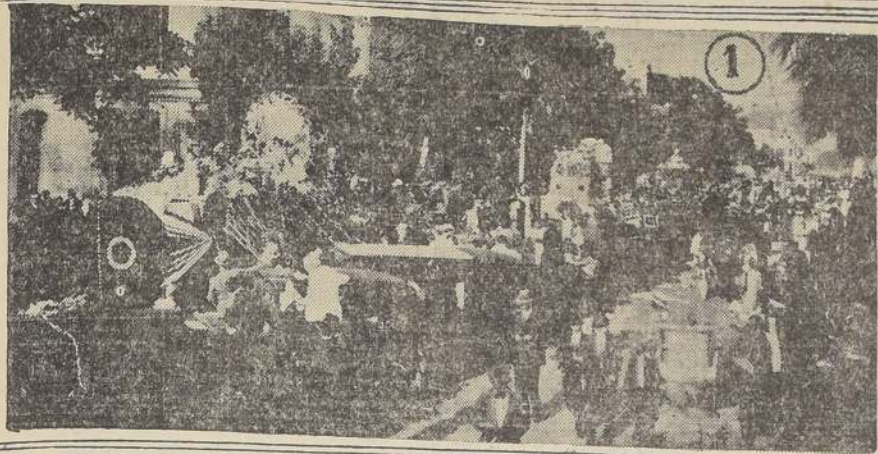
Con el capital necesario para establecer el negocio de sastrería que actualmente dirige, abrió sus puertas al público en los primeros meses del año 1926 y desde esa fecha hasta hoy en día, sirve a lo más destacado de la sociedad peruana que, como ya hemos dicho, son de refinado gusto y exigen corte y calidad esmerados. Las colonias extranjeras, entre ellos principalmente los ingleses, viven en la sastrería del señor Blanco.

Para poder formarnos un mayor juicio y que nuestra opinión fuera sincera, el señor Blanco nos mostró varios documentos y cartas que ha recibido de sus ex-clientes, muchos ausentes en Europa y Norte América, que recomiendan, a personas de sus relaciones que vienen a radicarse al país, la sastrería del señor Blanco.

Las materias primas usadas por esta sastrería en la confección de sus trajes, son todas de procedencia extranjera, de las casas DORMEUIL FRERES, Garnier y Cia. y Hardy Ltd. de LONDRES. Hemos tenido en nuestras manos los últimos pedidos de telas a una de esas firmas, la casa DORMEUIL, y cuya factura pasaba de £ 2,000, en un pedido de los más finos y hermosos colores de telas.



# De la LIMA MONUMENTAL



## Lima y sus nuevas barriadas

En 1921 comienza verdaderamente el ensanche de Lima. La obra que no se pudo hacer por diferentes circunstancias para el Centenario de la Independencia, se inicia con empuje, y por todas partes se abren nuevas arterias, y principia un verdadero furor de construcciones.

Sin embargo, la Lima antigua no pierde su fisonomía colonial. Sus calles estrechas, conservan el aspecto de épocas pasadas. No obstante, en el barrio comercial se construyen edificios de cinco y seis pisos, y su calzada es asfaltada. Este es uno de los más simpáticos aspectos de Lima: el poder exhibir en parte una ciudad de leyenda y, por otro lado, nuevas barriadas de perfecto estilo moderno.

Lima se extiende hacia el mar. La apertura de la Avenida Progreso pone al Callao a quince minutos de comunicación con la capital. Alrededor de esta Avenida se forman las urbanizaciones de Chacra Colorada y Garden City, que albergan una población forrajera por las clases media y popular.

La vida de los balnearios del sur no tenía el auge que por sus espléndidas condiciones climáticas merecían, debido a dificultades de comunicación, por no existir pistas para automóviles. Surge, entonces, la idea de construir una avenida que, iniciándose en los terrenos de Santa Beatriz, llegue a Miraflores, para después prolongarse hasta Chorrillos. El más entusiasta por realizar esta importante obra, es el señor Roberto Risco, uno de los propietarios de la Hacienda Lobatón, quien consiguió a principios de 1919, que el Presidente Pardo dictara resoluciones tendientes a llevar a la práctica esta feliz idea. Producido el cambio de Gobierno, el señor Leguía, que ocupa la Presidencia, atiende la iniciativa del señor Risco y autoriza la construcción definitiva de la Avenida.

Es este el punto inicial de las grandes urbanizaciones y el comienzo de la construcción de lujosas residencias a todo lo largo de la Avenida, a cuyos contornos nacen diferentes urbanizaciones, tales como Santa Beatriz, Lobatón y San Isidro. El verdadero encanto de Lima está en estas barriadas. Se forman bellos parques, como el Mariscal La Mar, y en el

hermoso bosque de San Isidro se

fabrican quintas y palacetes. Después de recorrer la nueva ciudad, nos enteramos de las dificultades que han surgido y que detienen, por el momento, las obras de embellecimiento. Estas urbanizaciones se hicieron de conformidad con un reglamento que data del año 1924, y los urbanizadores efectuaron todas las ventas de acuerdo con esta pauta legal, realizando las obras de saneamiento que se estipulaban. Así, vemos que la urbanización Lobatón tiene los servicios de agua y desagüe, alumbrado público y pavimentación, y que la pequeña parte de obras de esta índole que no se ha ejecutado, se debe a las dificultades provenientes de la expedición de leyes y decretos, que no estarían de todo de acuerdo con el principio constitucional que garantiza la inretroactividad de las disposiciones legislativas y que impiden a los urbanizadores el cobro de lo que adeudan los poseedores de terrenos, circunstancia esta que obstaculiza el normal desenvolvimiento de las relaciones entre vendedor y comprador, con grave evidente perjuicio para ambas partes.

Conociendo el interés de los Poderes Públicos del Perú, por toda labor de progreso, estamos seguros que estas dificultades se subsanarán, y que, contemplando los derechos de todos, se encuadrarán las disposiciones dentro del marco que permita que el engrandecimiento de estas poblaciones continúe su marcha ascendente.

Con la construcción de la Avenida Arequipa (antes Leguía), Miraflores se ha convertido, puede decirse, en una barriada de Lima. Balneario de corte moderno, es una ciudad-jardín, y en ella reside la mayoría del elemento extranjero que tiene actividades en Lima. Es este el balneario más simpático de los que se encuentran al sur de Lima. La vieja capital de los Virreyes, de romántica evocación, tiende a convertirse en una gran ciudad, que sin perder la arquitectura de la época de los virreyes galantes y de la seductora tapada, se yergue en el porvenir como una metrópoli donde se juntan la tradición, en barrios típicamente coloniales, como el Cercado, y el modernismo representado por la parte de la urbe que se desdobra al mar.

### LUIS D. URBINA

Agente Comercial de Aduana y de la  
Compañía Internacional de Seguros  
del Perú

ADOLFO KING 162.

APARTADO 197,

TELEFONO 99089.

**CALLAO**

### Concejo Provincial del Callao

#### Relación de Cargos

Alcalde:  
Sr. Dr. RUPINO ASPIAZU.  
Teniente-Alcalde:  
Sr. AURELIO ARNAO.  
Síndico de Rentas:  
Sr. Guillermo Giallo Porras.  
Síndico de Gastos:  
Sr. Gustavo Zimmermann.

#### Inspecciones:

Aguas, Puentes y Caminos:  
señor Enrique Baldwin.  
Alumbrado, señor Ignacio Ugarte.  
Clases de Préstamo, señor Alfonso Checkley.  
Espectáculos, señor Alberto Francia.  
Estadística y Registros del Estado Civil, señor Silvio Spig. B.  
Distritos, señor Luis Avalos Collazos.  
Higiene, señor Dr. Eduardo Ojeda.  
Mercado, señor Froilán Sánchez Larrauri.

Paseos y Recreos, señor Luis Morales.  
Policía, señor Luis Wiese.  
Subsistencia, Pesas y Medidas, señor Tristán Hernández.  
Rodaje y Bombas, señor Germán Risco Patrón.

1. Píntoresco aspecto de una avenida limeña durante las fiestas del Carnaval.—2. Plazuela e Iglesia de San Francisco.—3. Calle Núñez y Rifa.—Iglesia de San Pedro, edificio "La Auxiliar" y cúpula del lujoso edificio de la imprenta "El Comercio".—4. Suntuoso castillo del Dr. Rospigliosi. Fachada interior sobre el primer patio.—5. Plaza San Martín.—6. Monumento al Inca Manco Capac en la Alameda Grau.



## EL APORTE DE LA...

(DE LA PAGINA 5)

Unidos es extensivo, constituido principalmente la exportación de minerales, y siendo la importación de productos muy variados. Existen casas en el alto comercio tan conocidas como la W. R. Grace, y la principal línea de navegación aérea, es la Panagra.

Uno de los aspectos más interesantes de la colonia Norteamericana en el Perú es la obra de la Iglesia Metodista Episcopal, que fué establecida en el Perú el año 1891, por el ciudadano norteamericano doctor Thomas D. Wood, enviado especialmente por la Sociedad Misionera de dicha iglesia en Norteamérica.

Desde los primeros años la principal obra de esta iglesia, ha sido establecer en el Perú colegios e iglesias, las que en un principio han corrido a cargo de misioneros norteamericanos, procurando en los últimos tiempos que la mayor parte de las funciones de las misiones estén en manos de peruanos.

Actualmente la Misión Metodista mantiene varias instituciones educacionales, tales como los siguientes:

En Lima High School, para niñas, situado en la Avenida 28 de Julio, y sostenido por la Sociedad Misionera de Mujeres Metodistas de Estados Unidos, y

tiene en el presente año 365 alumnos matriculados. Este establecimiento educacional es uno de los primeros de su índole en Lima, siendo establecido en 1906 por la señora Elsie Wood, hija del conocido educacionista doctor Thomas D. Wood. Hasta 1932 funcionó en diferentes locales, y en marzo del mismo año se trasladó al nuevo edificio construido expropiamente, y que llena todos los requisitos de la arquitectura escolar. Muy pocos colegios en Lima pueden competir con el Lima High School. Ejerce la dirección de este plantel la señora Ana May Stokely, quien está reemplazando a la señora Gertrude Hanks, directora titular que se encuentra de vacaciones en Estados Unidos.

En el barrio de La Victoria, tiene la Misión Metodista la Escuela Anglo Americana, con 250 alumnos; en el puerto del Callao, la escuela Anglo Americana para la instrucción primaria, con 400 alumnos, y en esa misma ciudad para instrucción media, el High School, con más de 170 alumnos matriculados.

Además de estas instituciones, posee la misma misión, el Instituto Andino en Huancayo, con 250 alumnos, y el Colegio Americano en la Orwa, con 85 alumnos.

Fuera de la obra educacional, la Iglesia Metodista cuenta con

20 lugares de predicación, siendo los principales templos, la Iglesia del barrio La Victoria, el del Callao, y la primera Iglesia Metodista de Lima, inaugurada en 1932, y que se encuentra situada en la amplia Avenida Bolívar. Este templo es una notable construcción de arquitectura capilla principal y varios salones para las clases de escuela religiosa, y la obra social que realiza esta congregación.

Una de las contribuciones más benéficas que ha hecho la Misión Metodista al Perú, ha sido la British American Hospital de Bellavista, donde el doctor E. A. Mac Cormack, que fué traido al Perú por la Iglesia Metodista, ha realizado labor notable como médico y cirujano, durante los once años que ejerce la dirección de dicha institución. Ejerce el cargo de Superintendente el doctor Guillermo, y las enfermeras norteamericanas que trabajan en la clínica, están afiliadas a la Misión Metodista.

Ejerce el cargo de Superintendente de la Misión Metodista en el Perú, el señor C. W. Brewster, que vino al Perú en el año 1906, después de haber realizado sus estudios en las Universidades de Baker y de Drew de los Estados Unidos.

LA COLONIA ARGENTINA.

Esta colonia, es una de las más pequeñas numéricamente; sin embargo, sus miembros se distinguen

en todas las actividades que actúan, por lo que gozan de la simpatía social y comercial.

El comercio de exportación con la Argentina es bastante encreable, ascendiendo a \$ 178,937,111 en 1932. El principal producto de exportación es el petróleo. La importación en el mismo año sumó \$ 72,600,020, y está representada en su mayoría por cereales.

Como se ve, la balanza comercial es muy favorable al Perú, no obstante hay una marcada tendencia a la disminución, que se hace más sensible al verse en cuenta la baja sufrida por la moneda peruana en los últimos años.

La importación de revistas argentinas es una región de relativa importancia; sin embargo, no podemos consignar la cifra que ello representa, por no encontrarse ni en el Anuario de Estadística Peruana, ni en el Estadístico Argentino. Lo que corresponde por este concepto, está englobado en la partida de diversos productos, de ambos anuarios.

Ejerce la representación consular de la Argentina en Lima, desde hace diez años, el señor Ferruccio Ziller, funcionario de amplios conocimientos en la materia, y que se esfuerza por mejorar las relaciones comerciales peruanas-argentinas.

La Embajada de la Argentina en el Perú tiene como agregado civil y comercial al señor Aníbal Barboza. Este caballero está vinculado con los mejores círculos sociales de la capital de la República, realizando una labor que merece toda clase de encomios, y haciendo más estrecho aún, al cabo los lazos que a través de la historia unen a peruanos y argentinos.

Fábrica Nacional de Medias

SALOMON F. SUMAR

Fabricación de Medias y Calcetines de toda clase

FABRICA Y TALLERES

Chacra Colorada, calle Iquique 476

SECCION VENTAS

Carrera 421 - Teléfono 33942

Casilla Correo 2329

Sociedad Agrícola

SAN NICOLAS LIMITADA

Azúcar Blanca, Rubia Seca, Exportación y Moscabada, se vende a los mejores precios, a bordo cualquier puerto de la costa

LA MEJOR AZUCAR

BLANCA DEL PERU

EDIFICIO ITALIA 312

APARTADO 2328 - LIMA

AZUFRE CHILENO - MARCA "TAGORA"

Canutos - Sublimado - Ventilado

Molido fino - Trozos

DE LA

Cía. Azufrera y Minera del Pacífico S. A.

PRODUCTOS QUIMICOS PARA  
:: TODAS LAS INDUSTRIAS ::

Existencias en todas partes de la República del Perú — Dirigirse a

IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES

Soc. Anón. Peruana Com. e Industrial

Casilla N.º 1688 : LIMA : Tel. N.º 3800

H. BURGE

Calle NÚÑEZ 250 — Apart. 130

LIMA

Representaciones de Casas y Fábricas Extranjeras

COMPRA y VENDE

Arroz, Menestras, Café,

Cacao, Semilla Alfalfa, etc.

Y toda clase de productos y manufacturas chilenas

Recibe consignaciones a cambio de productos peruanos, liquidación rápida.

M. OCTAVIO MUÑOZ NAJAR

Productor — Industrial y Comerciante  
AREQUIPA — PERU

CASA FUNDADA EL AÑO 1834

OFICINAS:

Edificio "Najar", Ejercicios N.º 111

Teléfono N.º 92  
Apartado N.º 78Telegramas "Najar Octavio"  
Cod. A. B. C. S. A. Ed. Mej.

FELIX LENTZ

LIMA

Edificio Italia 309 :: Casilla 500

Dirección Telegráfica "LENTZ"

CORREDOR DE COMERCIO

Ramo: Toda clase de productos del país

ASPILLAGA ANDERSON

HERMANOS S. A.

Haciendas:

CAYALTI, CHUMBENIQUE  
Y PALTOProductores de azúcar,  
algodón, arroz y sub-  
productos. Ganadería

Oficina matriz:

LIMA - PERU - Casilla 2

WESSEL, DUVAL &amp; CO. INC.

Fundada en 1825

Importadores de Mercaderías en  
General. — Representantes de Fá-  
bricas Extranjeras.—Exportadores  
de Productos del PaísPOWELL RIVER Co. Ltd.  
PAPEL CANADIENSE PARA PERIODICOS  
Atendemos Pedidos DirectosOfrecemos de stock toda clase de abarrotes, artículos para  
haciendas, pinturas, papeles, productos químicos, útiles para  
escritorio, materiales para construcciones.

TEJIDOS

Tenemos constantemente en nuestros almacenes un sur-  
tido completo de géneros y manufacturas de las más grandes  
fábricas del Perú.Novedades en géneros estampados y mercerizados impor-  
tados.Distribuidores de la primera Fábrica Nacional de Hilos  
para coser.

SIEMPRE TENEMOS EXISTENCIA DE LOS APAMADOS

ARTICULOS:

Whiskey "PERFECTION" Jabón "PALMOLIVE"

Avena "3 MINUTOS" Productos "COLGATE"

Leche "SEGO" Sumadoras "VICTOR"

Te "TELETYPE" Calculadoras "NACHANT"

Queroseno "KRAFT" Muebles "ALLSTEEL"

Comparamos algodón y pieles de chivo y

aceptamos consignaciones

Consúltenos antes de formular algún pedido



La "Ciudad Blanca", como llamara a Arequipa uno de los mejores poetas peruanos, es un centro de interesantes actividades industriales. A orillas del río Chilo, que la divide en dos secciones, se encuentran numerosas e importantes industrias. Entre otras, la acreditada curtiente del señor Pedro P. Díaz, que pasa por ser hoy día una de las más modernas de América del Sur. En ella encuentran el sustento para sus familias, más de 380 operarios.

El señor Díaz es un buen amigo de Chile. Durante algunos años desarrolló sus actividades comerciales como constructor en las oficinas salitreras de Antofagasta e Iquique, y desde entonces guarda un profundo aprecio por nuestro país. Prueba evidente de su afecto es el hecho de recibir en su fábrica a cuanto chileno lleva por esas tierras en busca de trabajo.

Segunda las labores industriales y comerciales del señor Díaz, en calidad de gerente, el señor Rodolfo Iquintero H., ex empleado de la oficina del Banco Anglo en Iquique, y que también, como el señor Díaz, guarda por Chile gran admiración y cariño.

CURTIEMBRE  
Y CHAROLERIA  
"AMERICA"

Cuenta con la más completa instalación de maquinaria moderna, que le permite elaborar cueros y charoles de finísima calidad para calzado. Especialidad en cueros para guantes y saquitos de mujer.

¡OJO! COMPRO CUEROS  
DE TERNEROS Y NONATO ¡OJO!

PEDRO P. DIAZ

Fabricante, Importador y Exportador.

Arequipa, Perú.

Dirección cablegráfica: "Diamante"

Correo: Apartado N.º 379.

BANCO ALEMAN  
TRANSATLANTICO  
LIMA AREQUIPACasa Central: DEUTSCHE UEBERSEEISCHE  
BANK, BERLIN

SUCURSALES en:

PERU: Lima, Arequipa.

ARGENTINA: Buenos Aires, Córdoba, Mendoza,  
Rosario.BRASIL: Río de Janeiro, Bahía, Curityba, Porto Ale-  
gre, Santos, Sao Paulo.CHILE: Valparaíso, Antofagasta, Concepción, Santia-  
go, Temuco, Valdivia.

URUGUAY: Montevideo.

ESPAÑA: Barcelona, Madrid, Sevilla.

TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS: LIMA, calle de la COCA

DETGEN &amp; BARTEN

AREQUIPA — PERU

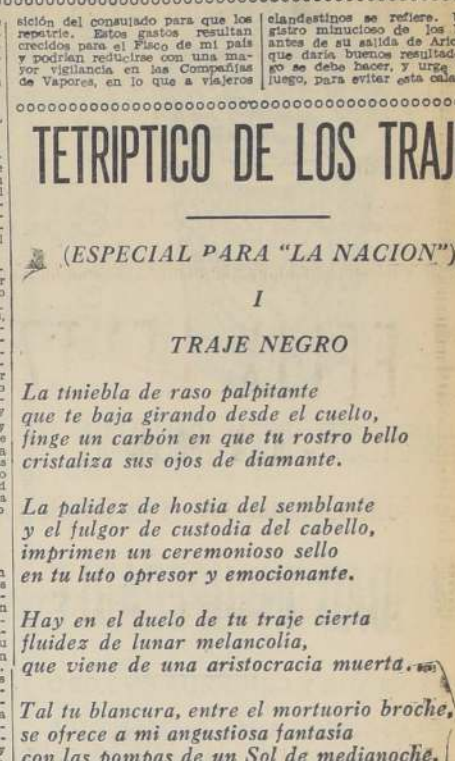
CON SUCURSALES EN

CUZCO — SICUANI — PUNO

Exportadores de Café con cáscara, a los mejores precios de plaza

Se interesan en artículos chilenos de, Cris-  
tallería, Jarcias, Cordeles, Artículos  
de Fierro Esmaltado, etc.Referencias Bancarias: Banco Alemán Transatlántico,  
Banco Italiano; ambos en Arequipa





se deshace al calor de tu hermosura  
y desciende a besar tu planta breve.

Los corderos pascuales, con su leve  
cándido vellón, ornan la pura  
beatitud de tu angelica figura,  
que es una visión blanca que se mueve...

Diriase que un Rey de enamorados  
llegó, una noche azul, en el Desierto,  
de tanto ver la Luna, a desprenderla;  
y, así, tus zapatitos encantados

III

TRAJE VERDE

¿Seré un buzo quizás viendo a una ondina  
envuelta en el jirón de un mar de seda?  
El traje verde ajústate a la rueda  
de una como corriente submarina...

¿Será quizás un fauno que adivina  
a una ninfa en mitad de una arboleda?  
El traje verde un espesor remeda  
propio para mi flauta cristalina...

Hecho de mar o campo, el verde traje

**VENTA GENERAL:**  
Útiles de Escritorio, Gramófonos, Discos, Aparatos de Radio, etc.

trajes de Salomé para la danza,  
trajes de Cleopatra para el sueño.

JOSE SANTOS CHOC





ALIMENTICIA - PURA - SALUDABLE

**CALIDAD INSUPERABLE**

ACREDITADA Y CONOCIDA EN TODO  
EL PAIS COMO LA MEJOR MANTECA  
HIDROGENADA

**INDUSTRIA PERUANA**

Fabricantes y Vendedores Exclusivos:

Compañía INDUSTRIAL Ltda. de Huacho

LIMA: San Pedro 399. Casilla 518 PERU

# DUNCAN, FOX & Co. Ltda.

IMPORTADORES Y EXPORTADORES

REPRESENTANTES DE IMPORTANTES  
EMPRESAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Importadores de Trigo, Carbón,  
Maderas, Cajones, Etc.  
de Procedencia Chilena

EXPORTADORES de Algodón, Linter  
y otros Productos Peruanos

**OFICINAS EN:**

LIMA, CALLAO, HUACHO, PIURA, SULLANA y PAITA

ESTABLECIMIENTOS  
AMERICANOS  
GRATRI

CHICLAYO-LIMA-AREQUIPA  
PERU

SANTIAGO-VALPARAISO-VIÑA DEL MAR  
CHILE

LA CIA. NACIONAL  
DE CERVEZA,  
**CALLAO**

SE COMPLACE EN OFRECER  
PARA LAS FIESTAS PA-  
TRIAS, SUS EXQUISITOS  
PRODUCTOS:

CERVEZA PILSENER (Blanca)  
CERVEZA EXPORT. (Negra)  
CERVEZA MALTA (Negra)

Elaborados con materiales de pri-  
mera calidad y agua de pozo ar-  
tesiano

# W. R. GRACE & CO.

— LIMA —

**IMPORTADORES  
DE PRODUCTOS CHILENOS**

**EXPORTADORES  
DE PRODUCTOS PERUANOS**



# El Hotel Bolívar es el mejor Establecimiento en su género en la costa del Pacífico

**El turista encuentra en él belleza arquitectónica, confort, cultura y elegancia**

Un magnífico hall constituye el rendez-vous de la aristocracia limeña. - Situado en pleno centro de la ciudad, se levanta airoso entre muchos otros edificios modernos que circundan la hermosa Plaza de "San Martín", en cuyo centro se exhibe el monumento ecuestre del Jefe del Ejército Libertador



A LA DERECHA, EL HOTEL BOLIVAR; AL FRENTE, LA AVENIDA LA COLMENA; Y AL CENTRO, LA PLAZA DE SAN MARTIN CON LA ESTATUA DEL JEFE DEL EJERCITO LIBERTADOR, EL GENERAL DON JOSE DE SAN MARTIN. EN EL EXTREMO IZQUIERDO, EL TEATRO "COLON"

## EDIFICIO

El edificio del hotel abarca toda una manzana. Su construcción es de material sólido: fierro y cemento. Por su importancia arquitectónica, es una obra de verdadero aliento, que enorgullece a su constructor, el ingeniero señor don Rafael Marquina, como asimismo a sus propietarios, los señores Augusto y Fernando Wisse, quienes han formado una sociedad anónima bajo la razón social "Negociación del Hotel Bolívar".

Tiene capacidad para 300 pasajeros, como que cuenta con 200 departamentos, cada uno con su cuarto de baño y servicios higiénicos, todos los cuales, como los salones, comedores y demás reparticiones amoblados por la prestigiosa firma extranjera Waring & Gillow, de Londres.

## CONFORT

Construido el edificio especialmente para hotel, cuenta con departamentos lujosos y confortables. Los hay para familia, matrimonios solos y para una sola persona. Todos ellos regiamente amoblados, con baño y servicios higiénicos contiguos, y además teléfono. Camareras honradas y hacendosas, mozos y mensajeros diligentes, completan las comodidades de las habitaciones. Una sala de lectura, elegante y bien provista de diarios y revistas, hace

la delicia del hombre de estudio o de los amantes de la lectura. Un hall amplio y regio constituye el centro de reunión de la mejor sociedad limeña; y comedores y salas de baile lujosas, ofrecen confort al viajero y sirven, también, para banquetes y reuniones sociales. En efecto, entidades como el Rotary Club y otras igualmente prestigiosas se dan cita periódicamente en los salones o comedores. En ellos también el mundo social limeño celebra sus grandes fiestas, en las que uno no sabe qué más admirar: si la elegancia de los salones y comedores o el lujo y cultura de los invitados.

## ANEXOS

Varios departamentos anexos, que tienen acceso por la parte interior del edificio, completan, por decirlo así, las comodidades del hotel. En ellos han sido instalados varios servicios, a saber: de peluquería y botica, de correos y cables, y además existe un almacén de antigüedades, donde se expenden artículos de librería y cigarrería e interesantes vistas panorámicas del país, y una cantina elegante, que se ve concurridísima en las horas de comidas. Industriales, comerciantes, políticos y funcionarios públicos se dan cita en este local, y al entusiasmo de un "cachito" o al calor de un trago de legítimos licores o bebidas, se resuelve más de un negocio o un problema importan-

te. El ambiente de esta cantina es, pues, simpático por lo selecto de sus habitués. Influye no poco a tan agradables reuniones cotidianas, la atención esmerada de mesoneros y mozos, que por su compostura y presentación no desarmarizan el conjunto.

## ADMINISTRACION

Hasta hace poco, el restaurant del Hotel Bolívar estaba administrado por una firma concesionaria; pero como la atención y comida dejaran que desear, los propietarios liquidaron la concesión e implantaron administración propia, totalmente peruana. Con el cambio habido, todos los servicios del hotel han mejorado notablemente, y el prestigio en tal sentido ya no sólo se ha extendido a todo el país, sino también en el extranjero. Debido a ello, no hay pasajero que guste de la buena comida y del confort, que no sea un huésped obligado de tan magnífico hotel.

EN VERDAD, COMO EL HOTEL BOLIVAR NO HAY OTRO EN LA COSTA DEL PACIFICO. EL OFRECE AL VIAJERO EL MAXIMO DE COMODIDADES EN SU ORDEN: CONFORT, ELEGANCIA, BELLEZA ARQUITECTONICA Y UN AMBIENTE SOCIAL en el QUE SE OBSERVAN: BRILLO, CULTURA Y DISTINCION.



# FABRICA DE TEJIDOS DE LANA DE MARANGANI

Enrique P. Mejía

Fábrica en Chectuyoc.  
(Cuzco), Perú.

Oficina Principal:  
Arequipa, Consuelo 200.

Manufactura con la mejor clase de  
lana pura, seleccionada, y tintes  
firmes alemanes:

**Casimires,**  
**Paños,**  
**Frazadas,**  
**Mantones,**  
**Tejidos de Punto**

Sucursales de venta, directas  
de Fábrica, en todas las principa-  
les ciudades de la República del  
Perú

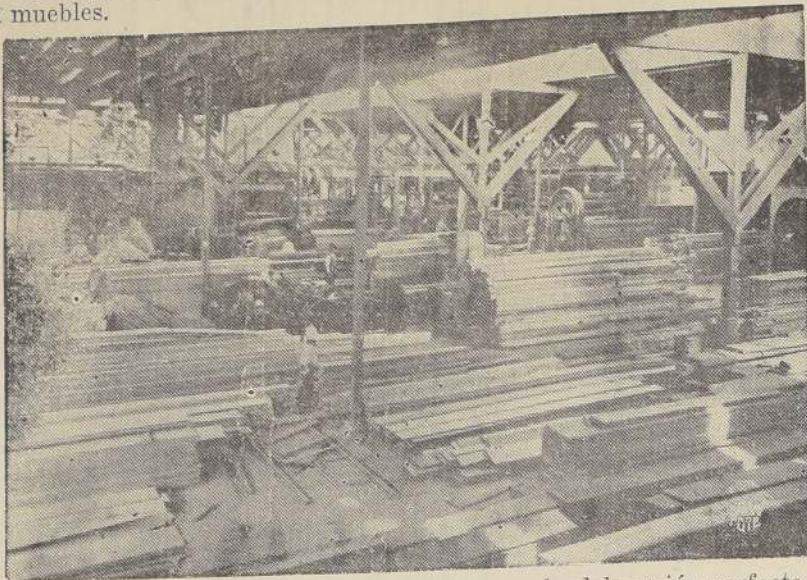
# SANGUINETI Y DASSO Cía. Ltda.

— LIMA —

APARTADO N.º 1171. — CABLE "SANGRENT"

(Establecidos en 1895).

Importadores de maderas de todas clases, para construcciones y pa-  
ra muebles.



Instalaciones modernas y completas para la elaboración perfecta de  
toda clase de trabajos en madera.

## BEAVER BOARD

### Cañas de Guayaquil

### Pinturas Beavertone



A. y F. WIESE S.A.  
Ingenieros.

ALMACENES, MATERIALES Y  
MAQUINARIAS PARA TODAS  
LAS INDUSTRIAS  
LIMA, PERU.

## G. BERCKEMEYER — & Co. —

CASA ESTABLECIDA EN 1900  
**LIMA — PERU**

IMPORTADORES Y EXPORTADORES

Productos Chilenos  
Productos del País

ESPECIALIZAMOS EN PEDIDOS  
DIRECTOS

# COMPañIA INGLESA DE VAPORES

## LA RUTA DIRECTA A EUROPA

Espléndidas comodidades para pasajeros de primera, segunda y tercera clases

Pasajes para **NUEVA YORK**, Nueva Orleans y otras  
ciudades de E.E. U.U., vía La Habana

A **NUEVA YORK** y **MONTREAL** (Canadá)  
vía Bermudas

PASAJES DE CAMARA, económicos, en los  
confortables buques motores:

"LORETO"

"LA PAZ"

"LOBOS"

"LAUTARO"

"LORIGA"

"LOSADA"

"LAGUNA"

"LAGARTO"

GRANDES TRANSATLANTICOS:

"REINA DEL PACIFICO"

"ORDUÑA"

"ORBITA"



Para más informes, dirigirse a las Oficinas de la Compañía

**N LIMA**  
Teléfono 31400

**The Pacific Steam Navigation Company**

**CALLAO**  
Teléfonos: 99050 y 99102



# Las instituciones científicas, industriales y comerciales peruanas

Entre las instituciones científicas establecidas en el Perú, figura en primera línea la Sociedad Geográfica, que fue fundada por Decreto Supremo del 28 de febrero de 1898, por el gobierno de Cáceres. Siendo Ministro de Relaciones Exteriores el doctorberto Elmore. Desgraciadamente a rentas de que dispone esta institución, no está acorde con la importancia de su obra. La Sociedad mantiene un boletín trimestral, donde no sólo se publican trabajos que abarcan la geografía propiamente dicha, sino la Meteorología, la Arqueología, la Lingüística, la Antropología, la Geología y Paleontología y veces las Ciencias Naturales y la Historia del Perú. También se insertan en el Boletín los importantes estudios y las memorias de la Sociedad.

Subvencionado por el Ministerio de Relaciones Exteriores, y creado para ser asesor en todas las cuestiones de límites, ha presentado muchos informes sobre estas materias.

Preocupándose de una de las ramas científicas, conexa con la geografía, como la Sismología, o estudio de temblores, luchó hasta conseguir la organización de un Observatorio Sismográfico. Siempre han ocupado la presidencia de esta institución, personalidades de alto relieve científico y de la actividad, entre ellas el vicealmirante Melitón Carvajal.

LA ASOCIACIÓN DE COMERCIANTES DEL PERÚ

La defensa de los comerciantes en el Perú, está a cargo de esta agrupación, establecida el 29 de agosto de 1921, y de la que forman parte la casi totalidad de



Señor Luciano Hartel, presidente de la Asociación de Comerciantes del Perú

personas que se dedican al comercio.

La actuación de la Asociación de Comerciantes en el tiempo que tiene de establecida, ha sido encomiable, por la atinada y serena defensa que ha hecho de los intereses de sus asociados. Su intervención valiosa se ha delado sentir siempre, que ha procurado defender los derechos de los comerciantes, y su proceder encuadrado dentro del marco de la más estricta justicia y respeto, se ha

granjeado la consideración pública. Con el fin de tener un órgano de publicidad, que al mismo tiempo que sirviera de divulgación a los principios comerciales, pudiera en cualquier momento hacer llegar a los Poderes Públicos el clamor de sus componentes, fundó en septiembre de 1922 una revista mensual que sirve de vocero oficial a la asociación, y cuyo director es el señor Ricardo Miranda.

Las recargadas labores de la presidencia están a cargo del señor Luciano Hartel T.

LA SOCIEDAD NACIONAL AGRARIA

Siendo el Perú un país esencialmente agrícola, es de comprender la importancia de la institución representativa de estas actividades industriales. La Sociedad Nacional Agraria no solamente es una institución de defensa de los intereses de sus asociados, sino que también realiza labor de divulgación, para obtener mejores resultados en los trabajos agrícolas.

Su amplio local ha sido muchas veces puesto a disposición de las personas que han deseado dar conferencias, sobre temas económicos o agrícolas, de gran interés para el país.

Ejerce la presidencia de la Sociedad Nacional Agraria, el señor Pedro Bolívar, ex presidente del Banco de Reserva del Perú, y personalidad justamente apreciada en los círculos bancarios y sociales en la capital de la República.

LA ACADEMIA NACIONAL DE MEDICINA

Esta institución netamente científica, es el más alto exponente de la ciencia médica en el Perú. Fundada en enero de 1885, desde sus comienzos formó parte de ella lo más selecto del cuerpo médico: entre otros, los doctores Ulloa, Patron, Odrizola, Avendaño, etc.

La Academia de Medicina está compuesta de cuarenta miembros titulares, y un limitadísimo número de miembros honorarios.

Para ingresar a la Academia se necesita, fuera de la existencia de vacante, que se produzca por fallecimiento o haber pasado a ser miembro honorario, caso este último muy raro, presentar un trabajo y ser un hombre verdaderamente conagrado a esta ciencia.

El más alto honor que un médico puede exhibir en el Perú, es pertenecer a la Academia, ya que su ingreso no puede deberse a ninguna clase de influencia ni favoritismo, sino a grupos e indiscutibles méritos científicos.

El Gobierno con frecuencia solicita la opinión de la Academia, sobre asuntos de salubridad, y cuando esta se pronuncia, se tiene entendido que es la última palabra médica. Lo mismo sucede con las investigaciones que oficialmente realizan sus miembros, sobre determinadas enfermedades.

Ejerce la presidencia de la Academia, el doctor Carlos Monge, facultativo de sólida cultura y uno de los médicos más destacados del Perú. La Secretaría está desempeñada por el doctor Carlos Enrique Paz Soldán, médico e intelectual de gran valía y conocido biólogo, no solamente en el país, sino en el extranjero, por su concurrencia y lucida actuación en diferentes Congresos Médicos.

EL COLEGIO DE ABOGADOS La constitución del Colegio de Abogados de Lima, se debe a la real cédula expedida el 1.º de junio de 1775, por el Virrey Guadalupe y Capatzen, General de las provincias del Perú, y Presidente de la Real Audiencia en Lima, don Manuel de Guzmán. Empero, el Colegio de Abogados se fundó sólo el año 1908, siendo su primer decano el doctor don José Antonio de Oquendo.

Vicealmirante, señor M. M. Melitón Carvajal, presidente de la Sociedad Geográfica

Continuamente abrevia consultas de orden profesional, que le solicitan las instituciones, empresas industriales y particulares.

El Decano del Colegio de Abogados está a cargo del doctor Angel Gustavo Cornejo, jurista consumado.



Señor Carlos Monge, presidente de la Academia Nacional de Medicina

Los fines del Colegio de Abogados son, entre otros, el de propender al estudio científico de los problemas jurídicos y sociales. Al mismo tiempo velar por el cumplimiento de la constitución, principalmente en lo que se refiere a las libertades públicas, siendo su opinión considerada como emitida por el organismo técnico más respetable.

to de bien ganada fama y que ha ocupado los más altos cargos dentro de su profesión y en la política. La Secretaría está a cargo del señor Melitón Carvajal, abogado de lucida actuación tanto en Lima como en el norte del Perú.

## CUZCO, CIUDAD CUBISTA

El problema más serio que se le presenta a los cuzqueños, es el de procurar, por todos los medios, conservar al Cuzco el sello que le dejó la antigüedad. Solo dos estilos, el incaico y el de las ruinas, que amarran a la ciudad, y el colonial, repellido de adorno, tienen derecho a un solar en la vida metrópoli.

Pluriformes lo que sería el Cuzco transformado en ciudad moderna, con vías asfaltadas, con edificios de cinco pisos, con bulliciosas botegas, con las ruinas que lo rodean abandonado. Y en las terrazas de los muros, muros, aleros de balcones, que que impiera el sabor y resaca el paisaje.

Me hago la idea de una profanación. De un gran cementerio violado sin respeto. Todas las ruinas hundidas. Ellas que vieron pasar a nuestros ascendientes. Ellas que enderrecan en sus entrañas todo el misterio y toda la grandeza de los siglos. Ellas que nos enseñan, y nos enseñan a respetarlas.

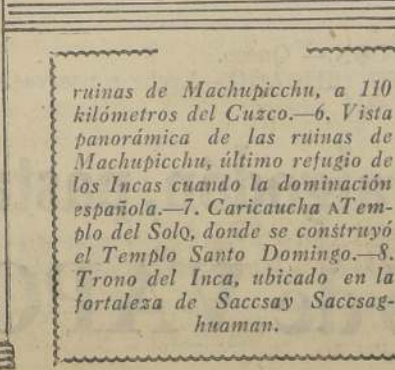
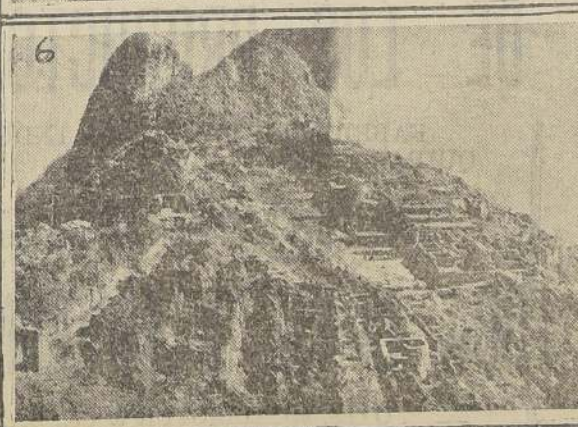
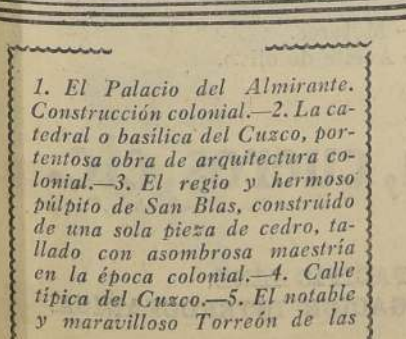
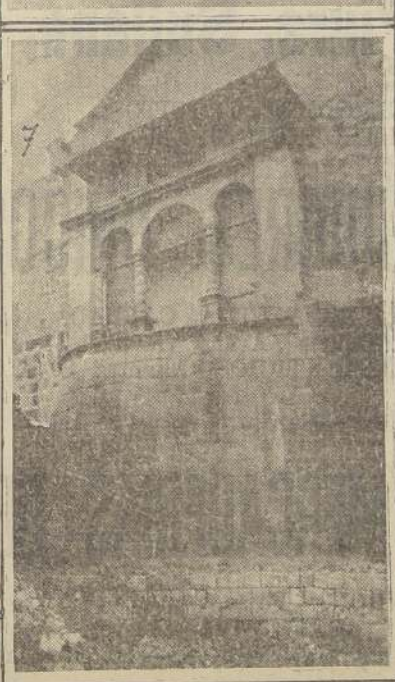
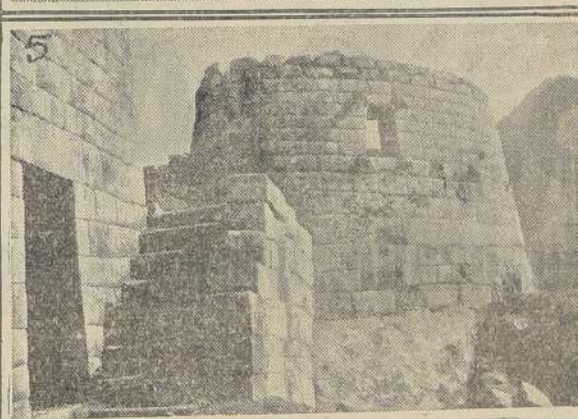
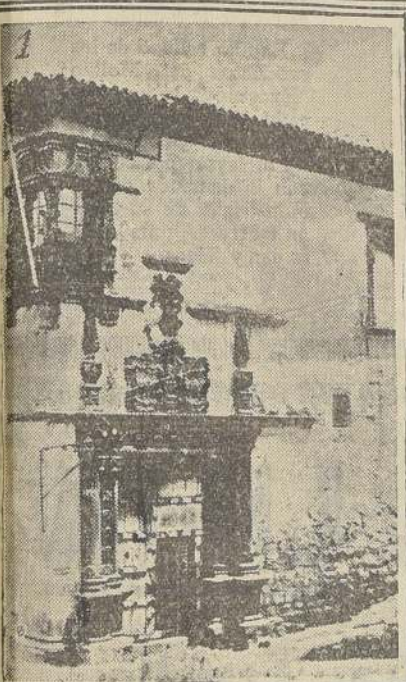
El radio de la ciudad antigua, de la ciudad preñada, tiene que permanecer inviolable. Nada extraño ha de sobrepasar en sus cerros. Las ruinas humildes, sus patios señoriales, las paredes grandiosas, serán sedes de que ha muerto la tradición. En ella retumbarán los pasos de los siglos, y de los siglos, de los que llenan a par y a llevarse un pedazo de esplendor. De todos los que quieren recrear con el pasado. Y si se intentara destruir su plan histórico y destruir sus barridos, y modernizar sus templos, más valdría que se destruyera la desmemoria.

De qué mal sueto sería ver al Cuzco rebautizado en el arte clásico, confundido sus dos estilos con todas las importaciones desahucadas o la arquitectura contemporánea. Me hago la idea de un hermoso mueble del siglo XVI, colocado en un salón cubista, en una abundancia de colores y las pinturas oscuras. La ciudad tendrá su decadencia y tendrá su esplendor atenuado, si desde ahora no cuidamos el desarrollo de sus construcciones. Si desde ahora no impedimos que se adquiera la modernidad histórica, si dejamos que la cultura de ayer se mezcle y deforme con la de hoy. Si el eco del viento acerca el sonido de la campana que anuncia redención.

No debe desaparecer con ninguna influencia la floreciente historia de la ciudad incaica, que hace cuatro siglos atraía a los señores de los valles y sus edificios no admitirán otro adorno que el de su propia tradición. Hay que rescatar el mobiliario. Que lo que fue templo de señores, cultura y ciencia de sabiduría, sea siendo en el presente laboratorio de experiencias eternas.

LUIS H. DELGADO.

## EL CUZCO, TIPICO TRADICIONAL



1. El Palacio del Almirante. Construcción colonial.—2. La catedral o basílica del Cuzco, portentosa obra de arquitectura colonial.—3. El regío y hermoso púlpito de San Blas, construido de una sola pieza de cedro, tallado con asombrosa maestría en la época colonial.—4. Calle típica del Cuzco.—5. El notable y maravilloso Torreón de las

ruinas de Machupicchu, a 110 kilómetros del Cuzco.—6. Vista panorámica de las ruinas de Machupicchu, último refugio de los Incas cuando la dominación española.—7. Caricacha y Templo del Solo, donde se construyó el Templo Santo Domingo.—8. Trono del Inca, ubicado en la fortaleza de Sacsay Sacsayhuaman.

## La Compañía Peruana de Teléfonos Limitada

DESEA A SUS ABONADOS Y AL PUBLICO EN GENERAL

Felices Fiestas Patrias

LIMA (PERU), 28 DE JULIO DE 1934

## CAJA DE AHORROS

Fundada por la Sociedad de Beneficencia Pública de Lima, el 1.º de diciembre de 1868

CAPITALES Y RESERVAS

s/o. 3,377,213.99

OFICINAS:

EN LIMA:

DIVORCIADAS N.º 638.  
FCO. PIZARRO N.º 581.  
MANCO CAPAC N.º 1601.

EN CALLAO:

DANIEL NIETO N.º 33

Recibe Depósito de Ahorros desde UN SOL, abonando el 5% de interés anual, capitalizados cada semestre.

## EMMEL HNOS. S.A.

Arequipa — Cuzco — Mollendo

MERCADERIAS EN GENERAL SECCION TECNICA

GRAN ASERRADERO DE MADERAS — TODOS MATERIALES DE CONSTRUCCION

HACIENDAS: SAN VICENTE, MAJES Italia San Vicente de pura uva

Vinos tintos y blancos de calidad superior



# El Molino de los señores Cogorno Hermanos, productores de la Harina marca "AGUILA" es una instalación industrial que enorgullece al industrialismo peruano

Gracias a su feón y constancia, los señores Cogorno Hnos., destacados elementos de los círculos industriales del país, han logrado elaborar un producto de calidad insuperable: la harina marca "Aguila", de la que no es posible hablar sin hacer justificados elogios.

La harina que producen en su Molino "Excelsior" los señores Cogorno Hnos., es justamente apreciada por los industriales que la utilizan para la elaboración de diferentes productos de primera calidad. Harina de gran rendimiento, producida por los sistemas más completos y modernos del mundo. Los trigos que se utilizan en la elaboración de los productos del Molino "Excelsior" son seleccionados entre los mejores y son depositados, inmediatamente después de su llegada al Molino, en Silos herméticamente cerrados, lo cual garantiza su inmunidad

de toda contaminación. Así, pues, puede asegurarse, sin temor a dudas, que la harina que fabrican los señores Cogorno Hnos., es de alta calidad e higiénicamente pura.

El grado de eficiencia y de adelanto a que se ha llegado en los Molinos "Excelsior", es magnífico.

Cuentan, dentro de su modernismo, una Planta Neumática Absorbente, para la extracción y transporte del trigo, desde las embarcaciones, hasta los Silos del Molino, mediante un recorrido de, más o menos, 100 metros. El Molino está cruzado de vías férreas, facilitándose así la rápida atención en el servicio de los pedidos de harina de la República.

El Molino cuenta, además, con una Planta Eléctrica modernísima para su servicio de fuerza propia, capaz de suministrar fuerza para todo el norte de esta ciudad



del Callao. Moviliza esta Planta Eléctrica, un potente motor de fabricación italiana,

marca "Franco Tosi", de 500 HP. Tal grado de adelanto en las instalaciones,

como es natural, origina que la negociación responda ampliamente al servicio de su numerosa clientela.

No es posible terminar esta breve información sobre una industria de tanta importancia, sin referirnos a la magnificencia del local donde está instalada la moderna maquinaria, que es, en su género, un verdadero molino.

El edificio en referencia es de concreto armado con estructura de acero, ocupando una extensa área de terreno, sobre el cual se ha levantado la fábrica de 7 pisos, con frente a la calle de Constitución y a la paralela de Manco Capac. Este edificio, además de significar un gran adelanto en cuanto se refiere a la industria molinera, es, también, una obra de ornato público, dada la sobriedad y elegancia de las líneas arquitectónicas de la construcción.

Finalmente, cabe dejar constancia de que el servicio de reparto a domicilio y a las entidades comerciales que consumen la harina marca "Aguila", se hace por medio de camiones expresamente adoptados para el caso. Los envases son de calidad especial, de tal contextura que no permiten el paso de la humedad hacia la harina, garantizando, por lo tanto, su pureza absoluta y perfecta conservación.

También elabora el Molino "Excelsior" harina de insuperable calidad, para repostería, empleando trigo especialmente escogido para este tipo de harina.

La alta calidad de los productos del Molino "Excelsior", lo ha colocado en el progreso en que se encuentra, debido al favor que cuenta con la demanda de los industriales de su harina marca "Aguila", para pan y fideos.

## MILNE & Co., S. A. - LIMA

Callao, Paíta, Piura, Sullana, Huancallo, Oroya, Huacho, Trujillo

GERENTES DE: COMPAÑIA PETROLERA LOBITOS.  
AGENTES DE: INTERNATIONAL PETROLEUM Co., Ltd.

ANGLO-ECUADORIAN OILFIELDS, Ltd.

### DISTRIBUIDORES UNICOS DE LOS PRODUCTOS DE:

COMPANIA MOLINERA SANTA ROSA, LTDA., CALLAO.  
Harina "Santa Rosa", "Gallo" y "Delicia", Avena "Gavilla", etc.  
FABRICA DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS "Alianza" S. A.,  
Lima.— Fideos.  
J. G. COHEN Y CIA., LIMA.— Papel Sulfito.

FABRICA DE TEJIDOS LA INDUSTRIAL "EL HUAICO", AREQUIPA.— Tejidos.

GIUGLIANO Y CIA., LIMA.— Envases de hojalata, Tapas Corona.  
CIA. PERUANA DE PINTURAS S. A., LIMA.— Pinturas.

### IMPORTADORES DE MERCADERIAS DE TODA CLASE Y MAQUINARIA AGRICOLA

GEORGE ANGUS & Co. Ltd., LONDON.— Fajas.  
ARTHUR BALFOUR & Co. Ltd., SHEFFIELD.— Acero.  
JOHN DEERE & Co., Inc., MOLINE, ILL. U. S. A.— Maquinaria agrícola.  
LIPTON, Ltd., LONDON.— Té.  
HENRY LANE & Co., Ltd., LONDON.— Queso.  
LIBBY, MCNEILL & LIBBY, INC., CHICAGO.— Leche, conservas.

OTIS, MCALLISTER & Co., SAN FRANCISCO.— Madera.  
SWIFT & Co., CHICAGO.— Jamón y Mantequilla.  
CIA. SWIFT DE LA PLATA, S. A., BUENOS AIRES.— Mantequilla, Jamones Ahumados.  
TANGYE, Ltd., BIRMINGHAM.— Motores.  
ACEITE BAU, S. A., TORTOSA.— Aceite de olivo.

Exportadores de algodón, pasta de semilla de algodón, cueros, etc.  
**AGENTES de VAPORES:**

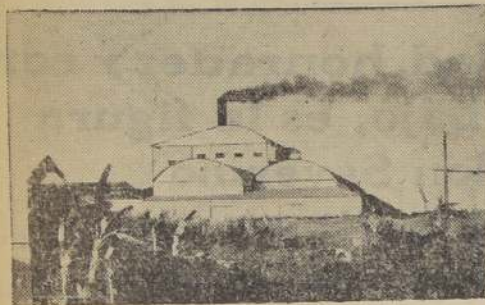
KNUTSEN LINE.  
SCANDINAVIAN SOUTH PACIFIC LINE.  
CIA. CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA.







# Don Antonio Chopitea, figura descollante del Comercio, de la Industria y de la Banca del Perú



Hacienda Laredo.—Vista general de la Fábrica de azúcar.

Entre los peruanos que se destacan por sus importantes actividades comerciales e industriales, a la vez que por sus nobles aboliciones, ocupa un lugar preferente el joven don Antonio Chopitea.

blica durante el Gobierno del Presidente Pardo, y de la respetable dama, señora Fortunata Hendeberth, se encuentra vinculado a las más distinguidas familias y a los más elevados círculos sociales de su país. Mas, con el no rezan los estiramientos aristocráticos, ni los orgullos de estirpe. Empapado de esa democracia que tanto caracteriza al yanqui culto, es un "gentleman" en el sentido amplio del vocablo, y por su carácter afable, caballeroso y gran estimación por sus amigos, disfruta entre sus numerosas relaciones, de muchas simpatías y consideraciones.

El señor Chopitea estudió comercio en uno de los mejores establecimientos de enseñanza técnica de Nueva York, y en el desarrollo con brillante éxito sus excepcionales dotes mercantiles, que lo han hecho figurar, no obs-

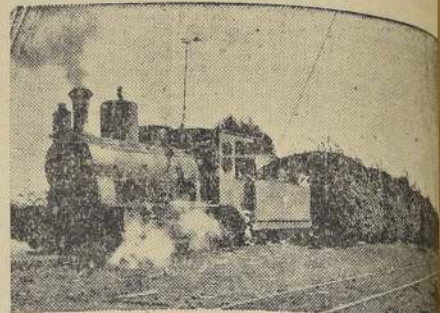
tante su juventud, como un experto en grandes y múltiples negocios.

Heredero de una fortuna considerable, la ha acrecen-

tado notablemente en el espacio de cortos años. No hay negocio importante en el Perú, comercial, bancario o agrícola, en que el señor

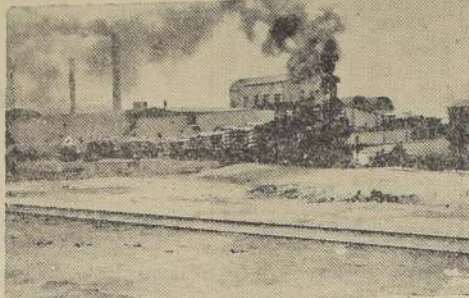
Chopitea no figure como propietario, accionista o participante. Sus actividades las ha extendido a todo el Perú y fuera de él. Con razón, la industria, el comercio y la banca de su país lo cuentan entre sus prestigiosos elementos.

Ahora último, el señor Chopitea, por vía de entretenimiento, ha formado el Stud "Laredo", para cuyo efecto adquirió en un remate de caballos efectuado en el Hipódromo "Santa Beatriz", de Lima, en el mes de mayo pasado, dos famosos potrillos de un año y uno de mayor edad. Pero el entusiasmo del señor Chopitea por el Turf no se limitará a las compras hechas. Su propósito es adquirir en Santiago y Buenos Aires, nuevos caballos de la mejor descendencia posible, con el fin de que su Stud sea uno de los más importantes del

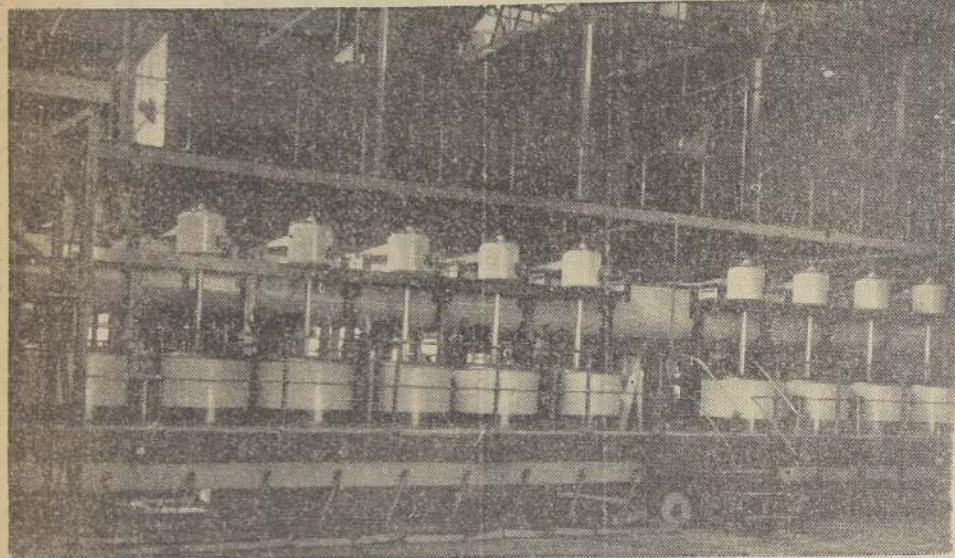


HACIENDA LAREDO.—Convoy de caña, pesándose

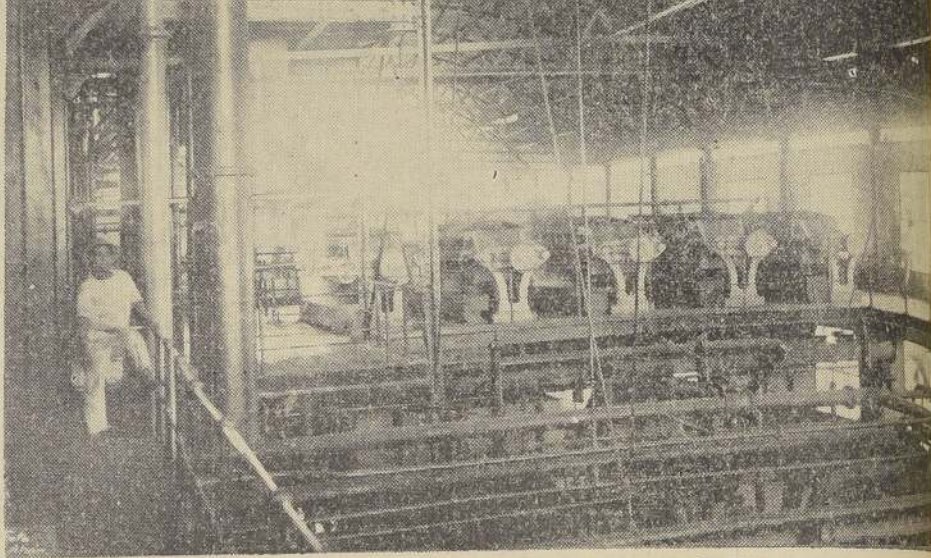
hipódromo ya nombrado. Reproducimos en esta información algunas vistas del Ingenio Azucarero "Laredo", de la que el principal es el señor Antonio Chopitea.



HACIENDA LAREDO.—Convoy de Azúcar saliendo del Ingenio



HACIENDA LAREDO, TRUJILLO, PERU.—Ingenio de Azúcar. Sección Centrífugas



HACIENDA LAREDO, TRUJILLO, PERU.—Ingenio de Azúcar. Sección Filtro-prensas

## RONALD & Co.

L I M A  
San José 301 - Teléfono 33344  
Casilla 600

C A L L A O  
Pasaje Ronald y EE. UU. 303  
Teléfonos 99435 y 99220 :: Casilla 223

### IMPORTADORES Y REPRESENTANTES DE FABRICAS

ABARROTES, MATERIALES PARA CONSTRUCCION, PAPELES, MERCADERIAS EN GENERAL  
CONEXIONES DIRECTAS CON LOS MAS IMPORTANTES FABRICANTES Y EXPORTADORES EN TODAS PARTES DEL MUNDO

### EXPORTADORES DE ALGODON DESMOTADORA RONALD

AVENIDA REPUBLICA ARGENTINA, CALLE PACASMAYO TELEFONO 30938

Equipada con moderna instalación, con sistema especial para evitar rotura de la fibra, garantizamos el mejor desmote

PRECIOS Y CONDICIONES LOS MAS VENTAJOSOS

Nuestra planta tiene muy amplias colcas para el almacenaje, y está situada en zona inmediata a las principales vías de comunicación

COMPRAMOS ALGODON EN RAMA PAGANDO LOS MEJORES PRECIOS

Fabricantes de los afamados jabones OLIVOL, crema para afeitar OLIVOL. Jabones PALMA y ROSAS, MELROSE, POPULAR, FARO, CARBOLICO, RENOLS y DIAMANTE, para pulir y limpiar metales y utensilios de cocina, etc. y toda clase de jaboncillos y jabones de tocador. Cera FARO para pisos, Tiza para colegiales, etc. FABRICAMOS CUALQUIER TIPO DE JABON A SOLICITUUD

## FABRICA DE ALPARGATAS -:- BELLAVISTA

Cotizamos Alpargatas a precios ventajosos, a bordo cualquier puerto



# EL PERIODISMO EN EL PERU

Accediendo al pedido de mi distinguido amigo el señor Carlos Rojo Irujo, correspondiente de "La Nación", voy a tratar en forma panorámica el estado actual del periodismo en el Perú. No se trata de un estudio sobre este tema para él, fuera de los datos que precisa, me falta la debida autoridad para enunciarlo. Simplemente quiero llevar al lector a conocer ligeramente los principales periódicos y periodistas de mi patria, prescindiendo de su valor político y sin tener en cuenta para nada la ideología que declaren.

No es posible al hablar del periodismo peruano, dejar de evocar la memoria de los padres de la prensa del Perú, en la era republicana.

Francisco de Paula Vigil, periodista doctrinario; Manuel Atencio Fuentes, "El Mercurio", fundador en 1862 de "El Comercio";

Toribio Pacheco, periodista, político, maestro y jurista; don Manuel Amategui y don Alejandro Villota. En 1878, ocupó la Dirección don José Antonio Miro Quesada, que la retuvo hasta 1901, en que pasó a ser desempeñada por el doctor Antonio Miro Quesada.

El doctor Antonio Miro Quesada es abogado, político y periodista, habiendo ocupado la Presidencia del Senado, en la actualidad es Ministro del Perú en Bélgica. Ejerce la dirección de "El Comercio", el hermano don Aurelio. En la figura mayor de "El Comercio", figura como director el doctor Carlos Ochoa, y como subdirector don Luis Miro Quesada. El doctor Ochoa es el fundador de "La Crónica", el doctor Palma dejó la dirección de "La Crónica" en 1930, después de una labor de cerca de veinte años.

EN LA CAPITAL DE LIMA

## Memento por el alma del conquistador DON FRANCISCO PIZARRO



Ay, señor Capitán don Francisco Pizarro, tan cristiano y tan pífido, tan pífido y tan pobre! No eres para el Inca el Pizarro bizarro, de antimonio los ojos; las barbas, de cobre.

Definitivamente solitario y enteco sin espada, sin yelmo, sin cruz, sin gonfalones!... Estriado y ridículo orangután reseco. luciendo alcanforada golilla de algodones.

Con qué espantable gozo sus burlas maguearía troncada y rencorosa la cabeza de Almagro! Esta es la momia escualida del Capitán que un día hizo brotar a tajos la rosa del milagro.

Si no hay Cuzcos ni Tumbes ni Cajamarcas, nada confiable al cubilete como aquel áureo disco, frente al Crucificado jugaremos tu espada, para siempre tullida, Capitán don Francisco.

Se olvidaron los hombres de los Trece del Gallo, insomnes gerifaltes trae el tímido buque, y del trote atronante que trotó tu caballo, y del guante de Soto y del cofre de Luque.

Alzaron tu osamenta teñida de amarillo ante el ingenuo voto de una flor y una cera... ¡Mejor dieran de nuevo, los puñales su brillo! ¡Mejor los viejos lauros para tu calavera!

¡Oh, Príncipe magnífico yacente en un estante! El corazón, carroña; cardenalado el húmero... ¡Si sólo falta el rótulo que advierta al visitante: "esto fué un paladín" y una data y un número.

¿Qué imperiales gargantas ceñirá tu monopla...? ¿Qué fustas violaremos debajo tus banderas?... Un ventarrón de siglos irremediable sopla sobre el fulgor insigne de audacias y de hogueras.

Disecadas tus águilas, te redujo el gusano al maraquesado irónico de esta capilla exigua... ¡Alza la fiere mano, Capitán, y tu mano trazará desafíos como en la gesta antigua!

Mrqués, hasta mañana. La tarde se hace inquieta... La paz está contigo... Nos veremos después del tremendo ulular de la última trompeta... No olvide su armadura, mi señor el marqués.

Oremus.  
Por el alma del Capitán don Francisco Pizarro van vuestras preces y nuestros ramos... Y aunque ya glorioso, decimos Dios tenga en gloria al Capitán.

Así sea.

LUIS FELIPE GIRON.



Agencia. El señor More actúa en el periodismo peruano de hace más de cuarenta años, y es considerado como uno de los más capacitados escritores. El señor de Aguilera, también ocupa lugar preferente en el periodismo nacional.

El señor Manuel Bedoya, que ha ejercido el periodismo en Europa principalmente en España, dirige la hoja de combate titulada "La Voz". El señor Bedoya, además, se ha distinguido como literato, siendo el novelista peruano que ha publicado más obras, y merecido los más elogiosos conceptos de la crítica.

Sirve como órgano de propaganda política el periódico "La Nación", el interdiario "La Nación", cuya dirección ejerce el señor J. F. Borgo, y figurando en la redacción los principales miembros de esta agrupación política.

El "Heraldo de la Acción" y "La Semana", dirigidos por los señores Felipe Alvarado, Glicerio Tassara Ballón y V. A. Mauritia respectivamente, son los voceros de la Unión Revolucionaria y su actuación está encuadrada dentro de los principios que sostiene la Unión Revolucionaria. Lo mismo acontece con el bi seminario "El Gráfico", fundado y dirigido por el señor José Amoroso Alvarado.

El semanario más antiguo es "La Sancción" y su director señor Víctor Morales Rebas, cuenta con largos servicios prestados al periodismo. Valiente, batallador, se ha ganado la consideración pública.

"Suplemento", cuyo director y propietario es el señor José Faura, ha realizado diversas campañas políticas y conseguido amplia difusión.

"La Revista Semanal" dirigida desde su fundación por el señor Salvador Faura, cuenta con inmenso número de lectores, y realimenta obra política y literaria. Su director el señor Faura, ha ganado prestigio por su capacidad y espíritu de lucha.

"Vanguardia", a cargo del señor Alejandro Bravo de Benda, es de franca orientación socialista. "El Diario Ilustrado" se distingue por la obra de reivindicación de la memoria del ex presidente Leguía, y lo dirige con acierto el señor J. A. Guinot.

Como publicación de propaganda económica e industrial, circula desde hace tres años, el semanario "El Nacionalista", a cargo del que esta línea escribe. Por su antigüedad y prestigio "Mundo Gráfico" es el semanario de deportes y espectáculos que se ha impuesto al público. Su director, señor Eugenio Batista, es un verdadero técnico como periodista deportivo.

Más de tres años de enérgicas campañas, realizadas por el señor Manuel Saavedra Quirós en "Unión Noticias", han permitido que este interdiario tenga buena acogida.

La cinematografía, tan espaciada en todas partes del mundo, no podía dejar de tener en el Perú un periódico de propaganda y defensa. Esta finalidad la llena ampliamente "La Semana Cinematográfica" dirigida por el señor Carlos Alberto Barreto Villavicencio, periodista experto en todo lo relacionado con el cine cinematográfico, y quien ha tenido buena actuación en el periodismo chileno.

"Apra" aparece quincenalmente, como órgano oficial del partido Aprista Peruano, siendo su

director el señor Imael C. de la Peña. "Código Magazine Ilustrado" se publica mensualmente y es un esfuerzo editorial que merece estímulo. Por su buena presentación y selecto material, ha logrado amplia circulación. Sus directores son J. F. Ruzic Calzadilla y Juan P. Escobedo H.

"Socialista" es una revista esencialmente femenina, que ha mantenido día a día en representación hasta ganar la simpatía de la mujer peruana. "Panorama", revista mensual de reciente fundación, está muy bien presentada, tanto en su aspecto gráfico como literario.

La Asociación de Comerciantes del Perú tiene una revista mensual dirigida por el señor Ricardo Miranda. En ella se efectúan labores provechosas para los intereses de los comerciantes y del país en general.

Hace diez años que apareció por primera vez "La Vida Agrícola", dirigida por el ingeniero señor Gerardo Klitzke. Esta publicación técnica goza de prestigio dentro y fuera del país, por la reconocida capacidad de su director y por la selecta colaboración que en ella aparece.

"La Revista Ganadera", se ha fundado gracias al dinamismo del señor Pablo Camacho, periodista y publicista que representa un verdadero valor por su afán insaciable de estudio y su clara comprensión de los problemas nacionales.

Los institutos armados cuentan con la Revista Militar y la Revista de Policía. Ambas publicaciones pueden considerarse ventajosamente con cualquiera de las de estas índole existentes en el extranjero. Dirige la primera el Teniente Coronel Manuel Morúa, y la segunda el Teniente Coronel Emilio Vela, Director de la Escuela de la Guardia Civil y Policía.

Fuera de Lima laboran periodistas que a punta de intelligen-

cia y trabajo se han ganado la consideración nacional. No se haciendo a la vista el nombre de la mayoría, preferimos limitarnos a señalar los más importantes periódicos que se editan en los departamentos y provincias del Perú.

En Piura: "La Industria", "El Tiempo", "Patria", "La Voz de Piura", "La Voz de Lambayeque", "El Tiempo de Chiclayo", "Oleografía", "El Perú", "El Día", "El Perrocarri", "El País", "El Bazar", "El Comercio", "La Provincia", "La Unión", "Trujillo", "La Industria", "El Norte", "La Libertad", "Acción Aprista", "Huaraz", "El Departamento", "Reacción", "Huancabamba", "El Amigo del Pueblo", "El Heraldo", "El Imparcial".

Cerro de Pasco: "El Minero", "El Diario", "Huancayo", "La Voz de Huancayo", "El Heraldo", "Jauja", "El Porvenir", "Tarma", "La Época", "La Voz de Tarma", "Huancabamba", "El Espectador", "La Aurora", "Huancavelica", "La Actividad", "La Baza", "Iquitos", "El Oriente", "El Día", "La Razón".

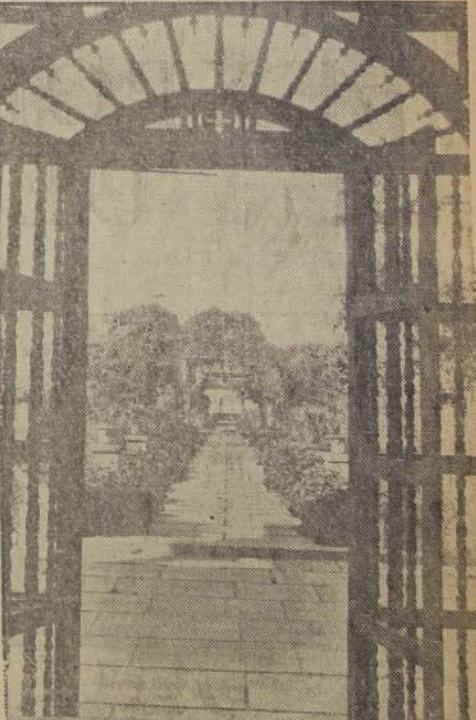
Chincha: "La Acción", "La Voz de Chincha", "La Voz de Ica", "La Opinión", "Pisco", "La Voz del Pueblo", "La Reforma", "Mojendo", "El Comercio", "El Porvenir", "La Patria", "Arquitectura", "El Despertar", "El Pueblo", "Noticias", "Mojendo", "La Provincia", "El Perrocarri", "Cuzco", "El Comercio", "El Sol", "El Diario", "Cuzco", "La Verdad", "Puno", "Los Andes", "El Siglo", "El Eco".

He consignado sintéticamente y a vuelo de pluma, las publicaciones y los órganos del periodismo peruano. Pido anticipada disculpa por las involuntarias omisiones en que haya incurrido, y deseo fervientemente que el periodismo nacional siga siempre por el camino de honradez y patriotismo que su abnegada tradición le marca, gozando de la libertad que se merece, por su trascendental misión.

Germán de la Fuente Chávez.

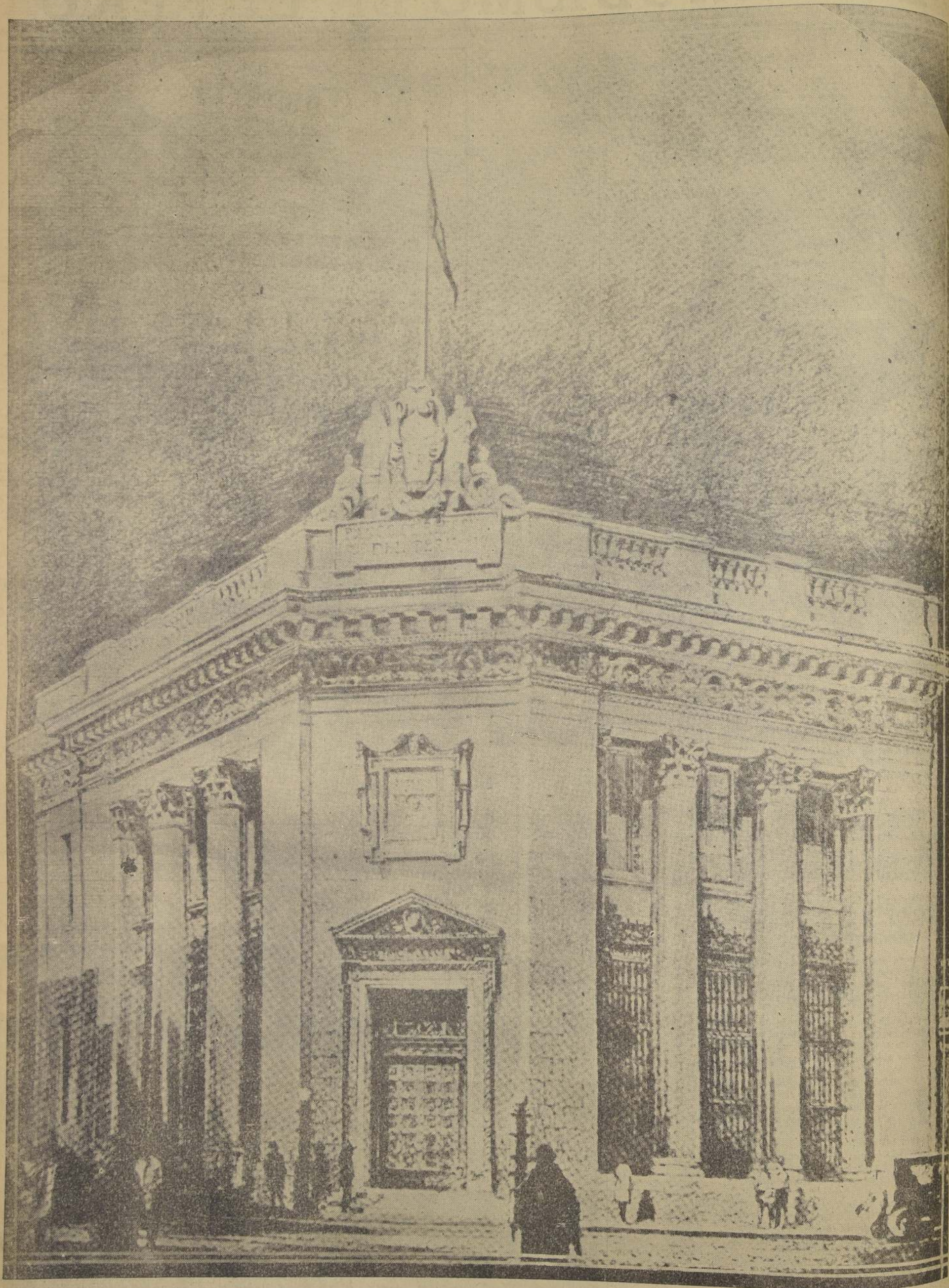


## DE LA LIMA DE ANTAÑO



1. Palacio de la Ferricholi. — 2. Interior del Palacio de la Ferricholi. — 3. Hermosa vista tomada desde la puerta del jardín donde tantas veces pasaron juntos el Virrey Amat y Junient y Micaela Villegas, llamada la Ferrichola. Hacienda Loredo. — Vista general de la Fábrica de Azúcar.





EDIFICIO DEL BANCO CENTRAL DE RESERVA DEL PERU



## LA NACION

Santiago, 28 de julio de 1934.

## EL DIA DEL PERU

Cada una de las fechas aniversario de la independencia de las hermanas naciones de Hispano América, tiene en estos momentos especial significación, por el espíritu de estrecha solidaridad que caracteriza los anhelos de los hombres de todo el continente. A través de más de una centuria, y a pesar de las momentáneas incompleciones de algunas épocas, los países americanos de habla española, se han ido ligando con nexos espirituales y con intereses económicos, que comienzan a estructurar un poderoso conglomerado racial, llamado a desempeñar un rol de valor incalculable en los destinos futuros de la humanidad.

El aniversario peruano tiene además una repercusión intensa en los sentimientos afectivos de Chile, porque no podemos olvidar que de nuestro país y de Argentina partieron hacia el norte las huestes libertadoras que habían de consolidar la obra de Pizarro, de Chacabaltay y de Umanes, los precursores visionarios de la independencia del Perú. No podemos tampoco olvidar que en las gloriosas jornadas de Ayacucho y Junin, estuvieron el alma y el esfuerzo de Ecuador y Colombia, países que estrechamente unidos a nosotros en este momento histórico, en que se hacen más efectivos y más prácticos los vínculos raciales de América, cooperan cordialmente con el actual Gobierno del Perú en la grandiosa obra del desenvolvimiento y del progreso continental.

Nunca podrá olvidarse la América hispana el hermoso ejemplo de solidaridad que acaba de dar el pueblo peruano, al sacrificar arraigados sentimientos nacionalistas, en obsequio a la paz y a la cordialidad internacionales. La solución amistosa del problema de Leticia, en la consagración del nuevo ideal de renovación espiritual que se ha hecho dogma en la conciencia de las juventudes de América, de esas mentalidades que se forman con la visión de las grandes energías productoras, y con la íntima convicción de que la fuerza no puede resolver ninguno de los problemas vitales de la existencia de los pueblos.

El ciento trece aniversario de la gloriosa independencia, encuentra al Perú en pleno período de fecunda renovación. Se ha establecido el orden interior, se hacen cada vez más sólidas sus instituciones fundamentales, mantiene vigorosamente su comercio exterior, y dispone de cerca de diez mil millones de pesos de nuestra moneda, para el desarrollo de sus actividades de trabajo. Hay actualmente en funciones, más de cuatro mil escuelas de primera enseñanza, prestigiosos planteles de educación superior universitaria, y un distinguido cuerpo de profesionales que mantiene el alto nivel cultural de la nación.

Al salir en el día de hoy al país hermano y a su digno representante, el Excmo. señor don Pedro Irigoyen, no podemos sino congratularnos de que el sereno balance de la hora actual, represente para el Perú un activo de valores espirituales y materiales de tanta consideración.

**NUEVO REPRESENTANTE BOLIVIANO**

El Gobierno de Bolivia ha puesto término, promoviendo a otra misión diplomática, a la misión que había confiado ante el nuestro, al distinguido político señor Plácido Sánchez.

El señor Sánchez, durante su misión en Santiago, ha conducido con toda discreción y talento las gestiones que su Gobierno le ha encomendado, y ha atendido, en forma que no podrá menos de serle agradecida en su patria, los intereses bolivianos en Chile.

Hace pocos meses, los diarios publicaban la noticia de que el señor Siles había ofrecido su concurso personal al Presidente de Bolivia, para cualquiera de las emergencias de la guerra, en que infortunadamente su país se encuentra empeñado. Este gesto del señor Siles, con el cual se cerraba generosamente todo el período de rencores bien justificados a que la violencia de ciertos acontecimientos de que fué víctima, pudo haberlo conducido, vino a demostrar que, como buen patriota, en momentos de peligro nacional, pasaba una esponja sobre todos los agravios personales, para ofrecerle a su patria el concurso que ella podía necesitar.

El Gobierno de Bolivia no ha utilizado el concurso del señor Siles en la guerra. Prefiere utilizarlo en el servicio diplomático, que significa cooperación y cordialidad, y que, bien entendido, debe ser el conducto de soluciones de armonía y de paz entre los pueblos.

Para esa misión, el señor Siles se encuentra perfectamente bien capacitado. Su permanencia de varios años en Chile, lo ha familiarizado con sus hombres públicos y con sus modalidades internas. Su larga actuación política y administrativa en su país, dan al nuevo representante un relieve particular, y su conocida orientación pacifista hace confiar en que colaborará sinceramente a cualquiera solución honorable del horroroso conflicto que provoca, en estos momentos, ansiedad en toda la América.

El señor Siles es un jurista de reconocida autoridad, por sus tratados de Jurisprudencia sobre el Código Civil y el Código Penal de Bolivia. Ha sido catedrático de Derecho civil en la Paz hasta el año 1917, y desde esa fecha hasta 1920, ha sido Rector de la Universidad de Sucre y Decano de la Facultad de Derecho de la misma.

En el orden político, el señor Siles ha sido Ministro de Instrucción Pública y de Guerra, y Presidente de la República, elegido sin oposición, durante los años 1926 a 1930. No le toma la diplomacia de sorpresa. Ha desempeñado la Plenipotencia de su país en México, en el año 1921, y en el Perú en 1924.

A todas estas condiciones, se agrega la de ser uno de los escasos Miembros Correspondientes de la Real Academia Española.

El nuevo Ministro de Bolivia aparece, pues, rodeado de antecedentes muy valiosos, que dan a su misión en Chile en estos momentos, una gran importancia.

Por eso, cumplimos con el deber de saludar su designación y de hacer votos por que en el desempeño de ella, logre afianzar y estrechar los lazos de amistad que unen a nuestro país con el suyo.

## Congreso Panamericano de la Tuberculosis

A mediados del mes de diciembre próximo, se efectuará solemnemente en la capital uruguaya, el Tercer Congreso Panamericano de la Tuberculosis.

Digno de toda alabanza es el entusiasmo desplegado por los tuberculosos de nuestro continente, al salvar el obstáculo de las distancias, aportan, a nombre de su respectivo país, el fruto de sus conocimientos y deseos, para traer de coordinar y aunar los elementos de lucha contra el terrible flagelo que amenaza a la humanidad.

El éxito obtenido por los dos anteriores Congresos habla ya, hecho ver la necesidad de esta reunión continental, y fruto de esta necesidad y de estos acuerdos ha sido la fundación de la "Unión Latino-Americana de las Sociedades de Tuberculosis", el 12 de octubre de 1933, en la ciudad de Buenos Aires, con la representación casi unánime de los países sudamericanos. En esa ocasión se resolvió que en Montevideo, la Secretaría Provisional de la Unión, postergando la designación del secretario general y sede para la primera reunión plenaria en que se reunirán todos los países, se acordó fijar como fecha de la reunión general, del 16 al 19 de diciembre del presente año.

En el último Congreso de la Tuberculosis, se había resuelto que el próximo año se reuniera en el nuestro país, pero tanto la situación política como la económica, hicieron ver la necesidad de declinar este honor, poniendo, en consecuencia, la delegación uruguaya, por boca del señor doctor Gómez, la candidatura de su país para establecer en Montevideo la sede del Tercer Congreso Panamericano de la Tuberculosis.

Con el objeto de seguir una prisa para la realización de los trabajos científicos, se acordó designar un tema general que será abordado por todos los países adheridos. (Las bases económicas para la lucha anti-tuberculosa en la América del Sur, cubren cada país llevará, por intermedio de sus delegados, un tema oficial, que habrá sido comunicado de entemano a sus demás colegas, entre los cuales nombrarán co-relatores los demás países. Se aceptarán temas y nombrados sus delegados a la representación en Montevideo.

## Hablar

Está de moda el hablar, y se encuentran en la capital dos habladores por excelencia: Augusto D'Halmar y García Sánchez. Del primero nos ocuparemos más tarde. En García Sánchez hay mil años sevillanos de Paseo de Hércules y calle de la Sierpe. Queremos decir que en él convergen ese afán gesticulador y vociferante de las plazas en la antigua metrópoli del Guadalquivir. El que no estuvo en España o Italia ignoraría lo que es hablar con toda el alma y todo el cuerpo, empujándose y haciendo molinillos; García Sánchez se nos aparece por eso como un resumen de las razas exuberantes: fenicios, moros, judíos, griegos, romanos, toda la algarabía mediterránea.

Si los suspiros son aires y van al aire, si las lágrimas son agua y van al mar, como dice el verso, quisieramos conocer el misterio de la finalidad de esas sutiles y constantes vibraciones del aire que son las palabras. Es claro, que si hay una región donde van las palabras, ellas formarían, no ya un clamor, sino algo sólido y enorme. La voz es materia, de tal manera que al cargar una buena dosis de palabras, pesa menos que una de comenzar. ¿Dónde se va esa materia? ¿Se integra acaso en nuestros espíritus, por el conducto auditivo? ¿Los escuchadores pesan más o menos después de integrar un discurso? He aquí motivos de meditación que dejamos para los científicos. El hecho es que García Sánchez se encuentra entre nosotros, y está dispuesto a desembarcar una buena parte de lo almacenado.

Es posible que este célebre charlatán obedezca, sin darse cuenta, al más imperioso llamado de su salud, de tal manera que sus charlas sean un gesto espontáneo para evitar cualquier exceso de su propia exuberancia, como por ejemplo la vitamínosis. Da la impresión de que si no habla se enferma. El famoso polemista francés León Daudet, ha comprendido perfectamente el

papel apaciguador de los gestos y las palabras en su obra "Ante el dolor". Cuenta ahí las conversaciones de su padre con el escritor Auguste Brachet, recordando que este hombre opinaba que "el pueblo italiano, a pesar, o quizá a causa de sus gesticulaciones, es el más frío de Europa, el más calculador y el menos susceptible de dejarse arrastrar, y por ello el más sutil en la política".

La palabra, el gesto, la violencia, el exceso físico, cambian o apaciguan el estado emocional. Así aquel zapatero, también de Sevilla, que daba una paliza reglamentaria a su señora todos los lunes, a menos que fuera el domingo a los toros. España e Italia son los países de la expansión o función de apaciguarse por las palabras y gesticulaciones. La escuela es la plaza, el ardimiento público, el mercado, durante los tiempos años. Más tarde es el café. Peripatéticos eran, en Grecia, los que filosofaban paseando. Escritor es el que se habla para danto y desmucha por la manga o se desangra por la estilografía; por eso Gómez de la Serna escribe siempre con tinta roja. El papel, la tinta y la pluma son los instrumentos de nuestro doctor Sanguinista.

El chileno, aunque se llama D'Halmar, no habla tan fácilmente como un español, a causa de su carencia del preciso ejercicio en la infancia, por cuanto, si nuestros padres saben que el grito de las criaturas es función normal que facilita el desarrollo del pulmón, en cambio, ignoran que el hablar a gritos más tarde era otra función para ayudar a la glándula mental.

La división de clases, el como el faut y la defensa de nuestra moral nos cerró la calle, la divina y encantadora calle, como es en los países mediterráneos. De ahí que nos produzca asombro y sorpresa la prodigiosa verbosidad de un Blasco Ibañez, ay, y de un García Sánchez, hoy.

J. E. B.

## Actualidades

## Olas del Danubio

EL DANUBIO está, desde hace veinte años, muy revuelto. Por cinco años, llevó mucha sangre mezclada a las aguas de la Selva Negra. Luego ha arrastrado mucho fango, mucha miseria, y ahora vuelve a colorearse de rojo. Los ríos de Europa son, por lo general, de cauce hondo, estrecho y apacible. Son ríos muy civilizados. Pero el Danubio, siendo un río placido, y habiendo cultivado la fama de unas aguas azules y unas orillas románticas, es, sin embargo, un río de larga historia guerrera.

El secreto de su dramática vida, de su turbulenta carrera a través de la historia, está en que es un río que nace en el Occidente de Europa y desemboca en el Oriente, en plena vida asiática. Los turcos estuvieron varias veces a las puertas de Viena, cuando Santa Isabel de Hungría, en los años violentos de la Emperatriz María Teresa. Desde entonces, el Danubio ha conservado el gusto de la sangre.

Al comienzo de la guerra mundial, fué allí donde se oyeron los primeros cañonazos. La escuadrilla fluvial austro-húngara desplegó sus monitores ante Belgrado, y la matanza que había de durar cinco años, comenzó a la mañana siguiente. Más tarde la guerra se extendió a los Balcanes, y Rumania aportó los gruesos arroyos de sangre al caudal del Danubio.

En estos momentos, las verdaderas desgracias del gran río, van a engrosar las coloradas por la sangre mezclada de los soldados de la Heilmwehr y de las milicias nazi. Y nadie puede decir si en los tiempos venideros, la corriente no volverá a desbordarse a fuerza de presenciar batallas en sus orillas.

## Extranjeros y forasteros

LOS chilenos hemos tenido siempre una buena acogida para los extranjeros que llegan por nuestra tierra. Cuando la metrópoli española, madre celosa, se resistía a dejar que visitaran a sus hijos de América los pretendientes ríos y herejes, nuestros abuelos y abuelos se ingeniaban para comerciar con ellos a la disimulada.

Con la independencia, las puertas se abrieron de par en par, y muchos extranjeros laboriosos y emprendedores vinieron a trabajar y prosperar en nuestro suelo. Y las ciudades se poblaban con los que eran comerciantes, industriales de diversas procedencias, y en el sur se establecieron colonias agrícolas muy prósperas.

Pero en los últimos años,

comenzan a verse muy a menudo por los puertos chilenos y las grandes ciudades del país, ciertos pájaros de plumaje exótico que, por lo general, vienen huyendo de la justicia de su país de origen o de los más vecinos al nuestro. Esta clase de extranjeros, de incurable forasterismo, pues no pueden arraigar en parte alguna, le hace tanto daño al prestigio de las colonias europeas establecidas entre nosotros, como dañan los mejores intereses de la comunidad chilena.

Contra ellos debe cerrarse el cordón sanitario moral que ya han tendido otros países. Es preciso que los propios extranjeros acaudalados en Chile faciliten la labor de expulsión que exige la moral y la seguridad de todos. Esa clase de extranjeros-forasteros, no debe ampararse ni por un momento en el espíritu de hospitalidad tradicional en Chile, ni tampoco en una mal entendida solidaridad nacional con sus compatriotas.

## El epílogo de Leticia

El Ministro de Relaciones Exteriores del Brasil ha enviado la siguiente nota a nuestro colaborador, don José Santos Chocano:

7 de Janeiro, 7 de julio de 1934.

Señor J. Santos Chocano. — Ilustre amigo: Recibí hoy su apreciada carta del 30 de junio último, acompañada de su brillante artículo, en respuesta a los señores Pedro M. Carreño y Clemente Palma, que hicieron reservas acerca del texto de la Clausula 7.ª del Tratado de Río de Janeiro.

Aprecio debidamente las claras razones de su refutación, y su justa ponderación en el sentido de evitar que, por erróneas interpretaciones, se cree una atmósfera de desconfianza contra aquel documento internacional, que puede servir de modelo a los países que busquen en los medios del Derecho la solución para los conflictos entre Estados. Agradezco también la remisión de dicho gran artículo, suscribiéndome como su entusiasta admirador y amigo. — Afranio de Mello Franco. (N. de la R.) Esta carta se refiere al artículo "Explicación Indispensable", que se publicó en "La Nación".

## Gran concentración femenina en el Teatro Selecto

El domingo, a las 10 y 12, se llevará a efecto en el Teatro Selecto, un gran concierto femenino. Ocuparán la tribuna conciertos intelectuales y artísticos, para abordar el tema de las próximas elecciones municipales, el papel que jugará en ellas la mujer y la labor que luego le corresponde desarrollar en el Municipio.

Se invita muy en especial a las mujeres proletarias obreras, madres y dueñas de casa. Habrá tribuna libre.

## Colonización

## EL PROYECTO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Mejora el Proyecto de Colonización de la vida del obrero o inquilino.

Para establecer este punto necesitamos dar a conocer el marco en que el obrero agrícola se desenvuelve.

El tema es árido, trataremos de abreviarlo en lo posible.

En toda hacienda y cultura agrícola al inquilino se le da una casa.

Contiguo a su casa está el "cerco", espacio de terreno que, por lo general, es de 1/2 cuadra.

Además, se le entrega su ración de chacras, un cuarto de cuadra, generalmente, en la cual cultivan los porotos, papas, maíz y verduras necesarias para su subsistencia y la de su familia.

Tiene derecho a hacer pastar y criar en los potreros de la hacienda, seis, ocho, diez, animales.

En cambio de todo esto está obligado a echar al trabajo de la hacienda un peon, este es el peon obligado, que gana como jornal un peso cincuenta a dos pesos diarios, fuera de comida y raciones.

Si hay otros peones y vienes en las casas y posesiones, éstos ganan el mismo jornal del forastero; son los peones vacantes.

Las mujeres se ocupan en el desmalezamiento de las tierras o en la ordeña de las vacas de lecherías.

En la siega trabajan todos los vivientes hombres de la posesión.

Este es el marco exacto, simple y verdadero en que vive el trabajador agrícola en las haciendas de nuestro país.

En realidad, es el socio del patrón.

En la mediana propiedad, en las "hijuelas" en donde se restringen las raciones, y el número de arriendos, el jornal es mayor.

Pero ¿qué es el jornal para nuestro peon?

Es algo que lleva en el bolsillo el día del pago para desembolsar en el despacho horas después.

No tiene la firmeza y radicación del inquilino verdadero; por esta razón es hasta cierto punto nómada; cambia de posesión como de camisa.

Las épocas más agudas y penosas son las crisis; cuando sobrevino en los pueblos, como una plaga, la cesantía, en la posesión del inquilino no faltó ni el pan, ni el trabajo.

La agricultura no ha contado jamás en nuestro país con los brazos necesarios a su desarrollo.

Este punto quedó en evidencia cuando las empresas y campamentos de cesantes, puntos del país. Estos absorbieron a los "vacantes" de los fundos. El Gobierno les aseguraba el alimento y un jornal, en cambio de un "Colce".

far niente", es decir, de una perfecta y completa ociosidad.

Ante el clamor del hacendado que se quedaba sin brazos, el Gobierno accedió a que se prohibiera en las campañas de cesantes al peon vacante que vive en los fundos.

Este inquilino que, según el nuevo proyecto, recibirá una parcela, entregada en ella a sus propias fuerzas, gozará allí de mayores beneficios que en un fundo.

La hacienda le da el diario jornal, el pan, la comida, las raciones, la casa, el cerco, etc., etc.

Como la tierra no da un producto que a diario pueda costear la vida de una familia entera, ¿cuál va a ser la suerte del parcelero, entre la siembra y la cosecha?

«No tenemos a la mano, a corta distancia de Santiago, lo sucedido en las colonias entregadas a un elemento extranjero de cultura superior a la de nuestros labriegos? «Los que trajeron pianos, guitarras, instrumentos musicales, se mantienen. Los que se separaron de arados, picotas y azadones esos... se fueron a plique».

Estas son las terribles palabras de un distinguido amigo, agricultor de la localidad.

Nuestro inquilino en su medio actual en el fundo o en la hacienda, que cuenta con los medios necesarios a su mantención y a la de su familia, ¿puede mejorar sus condiciones de vida actual?

Evidentemente, sí.

Citemos un caso: Existen familias a las cuales no les ha sido posible adquirir una vaca.

«Sería difícil que cualquiera de las organizaciones agrícolas, la misma Caja de Seguros, mediante facilidades o compensaciones hiciera obligatorio al propietario adquirir de modo que ninguna de las viviendas campesinas donde hay niños, careciera de leche».

Con esto se habría dado un paso gigantesco en el mejoramiento de la raza.

Reformar, mejorar lo existente, esto es para nosotros el gran problema; pero se pretende comenzar por donde normalmente debemos concluir.

Esta es la facon artificial.

Las leyes no pueden surtir efectos, si los beneficiados carecen de la comprensión, de la educación, de la preparación necesarias.

Vamos a dar un salto mortal en materia agrícola, en la ciencia de la explotación de la tierra.

Tratamos de recorrer en una hora lo que en otras naciones ha requerido siglos.

Esto es lo que significa el Proyecto de Colonización, que estudiaremos someramente en un próximo artículo.

Roberto Balmaceda Bello

## MUSICA

## El Sinfónico Soro - Premyslav

Entre aplausos delirantes de un público verdaderamente comprensivo y entusiasta se ejecutaron ayer los números que contenía el programa del concierto sinfónico, cuya dirección tuvo a su cargo el maestro Enrique Soro, y cuya parte instrumental afrontó con inusitado brillo el virtuoso del violín Leopoldo Premyslav.

Una disciplinada orquesta, no muy numerosa, pero siempre sumisa a las indicaciones interpretativas del maestro Soro, inició el concierto ejecutando la obertura de "Las bodas del Fígaro", versión que, por su vigor y emotividad, se hizo acreedora a una calurosa salva de aplausos.

No bien hubo terminado esta ovación, se presentó en escena el violinista encargado de ejecutar el "Concierto en re mayor" de Beethoven, número que constituía la obra de fondo del cartel sinfónico.

En el nuestro visitante rea-

firmó la fama de que venía precedido, ponderando con delicadas sonoridades el sentimiento elocuentísimo del Larghetto y las frases llenas de pasión del "Allegro ma non troppo", como también los ritmos júbilosos que contiene el Rondó final de esta producción maestra.

El "Canto de la tarde" de Roberto Schumann, la "Canzonetta" de Godard y la Danza húngara de Brahms-Joachim, dieron margen para que el público, en medio de copiosos aplausos hiciera repetir los dos últimos números y para que ambos intérpretes no pudieran excusarse de salir no menos de diez veces al palco escénico para recibir el estímulo entusiástico de los asistentes, quienes se retiraron de la sala ciertos de haber escuchado uno de los conciertos sinfónicos más brillantes de la temporada en curso.

A. A.

## La Sinfónica ofrecerá el domingo, por la mañana, un gran concierto a precios populares

Nuestro público ha respondido con vivo entusiasmo al anuncio del concierto que la orquesta de la Asociación Nacional de Compositores Sinfónicos ofrecerá el próximo domingo en el teatro Central, a las 11 a. m.

Este concierto tendrá lugar en reemplazo del que debía efectuarse el lunes 30 y que ha sido postergado hasta el 6, fecha en que se inaugurará la nueva temporada musical.

Una nota de gran atracción en la audición del domingo próximo será Lila de Riva, distinguida cantante que ha triunfado ampliamente en el país y en el extranjero, y que tendrá a su cargo las partes de solista, cantando las siguientes obras: "La flüte enchantée", de Ravel; "Trine" y "Segno de Eina", de Loengrin, de Wagner.

La orquesta estará, como de costumbre, dirigida por el notable maestro Armando Carvajal, que es el nervio animador de la Sinfónica.

Además de las anotadas se tocarán partituras de Mendelssohn, Liszt, Ravel y Debussy.

Este concierto, como ya lo hemos dicho, será a precios populares, es decir, de \$ 3 platos bajos; \$ 4 platos altos y \$ 5 tertulia.

Las entradas se encuentran en venta en la boletería del teatro, durante todo el día, desde las 10 a. m.

mona tres conciertos en Lima y se prepara para actuar en el Teatro Odeón de Buenos Aires y en otras capitales sudamericanas. En la capital de la república peruana, un público entusiasta ha llenado el teatro durante sus tres recitales, asistiendo a la resurrección de la guitarra española, que gracias a Segovia ha recobrado su primitivo esplendor. El Artista está plenamente satisfecho de

## Lyautey

Después de ochenta años de vida admirable, ha muerto en Francia el último de los soldados románticos del mundo.

Luis Huberto Lyautey, nació con la predestinación y con el cariño por las grandes empresas aventuradas. Recién egresado de Saint Cyr fué comandado como jefe del despacho militar de la Indochina. Luego, después, en Madagascar, realizó una paciente labor civilizadora, poniendo la fe de un visionario en la empresa casi imposible de conquistar para el progreso del mundo el gran desierto verde de la isla.

Pero en donde está la magna obra de su vida es sobre las caldeadas arenas marroquines. Nombrado, a raíz de la Conferencia de Algeiras, como Comandante Superior de Argelia, dedicó todas sus poderosas energías a la consolidación del poder colonial francés en el continente africano. Fué un singular soldado que nunca destruyó. Hizo el lento y sereno camino de la conquista, venciendo las resistencias por los medios persuasivos. Meknes, Rabat y Manaketh, son los tres maravillosos jalones de civilización que el mariscal Lyautey fué escalonando sobre las tierras sedientas del desierto. Llevó hasta el corazón del África su espíritu catquista, lleno de nobleza y desinterés.

De tarde en tarde tuvo que emplear medios violentos para reafirmar los derechos alcanzados por la cultura de Francia. Puso un especial empeño en que el caso obligado de la civilización, no se hiciera duro para los marroquines y árabes que debían soportarlo.

Teniendo derecho a ocu-

par un sitio privilegiado entre los inmortales que duermen bajo la cúpula de los valados, profundos que sus restos descansarían en Chella, cerca de Rabat, bajo la gloria del sol africano que tantas veces iluminó el camino de sus soldados por entre las dunas



movibles del desierto. Y allí dormirá para siempre, cara a cara con un mundo nuevo, que comenzó a despertar con el sortilegio de su palabra y de su acción. Y cuando Francia quiera glorificar la memoria del soldado romántico que hizo la labor más intensa y más humana por su expansión colonial, deberá ir a disputárselo a las tierras marroquines que lo arriaron con un cariño enorme, devolviéndole en un apretado abrazo de fuego todo el bien que supo hacerles.

## Esta tarde concierto Fuentes Pumarino en el Municipal

La segunda presentación del Conjunto Fuentes Pumarino, se efectúa esta tarde en el Teatro Municipal.

El programa es el siguiente:

PRIMERA PARTE

Bergere legere... Weckerlin

Per un matín... Weckerlin

El Conjunto

Nel cor più non mi sento... Paisiello

Danza... Roasini

El Conjunto

SEGUNDA PARTE

Saltu mairal... Grieg

Wigwag... Schubert

Liebestraum... Liszt-Schippa

El Conjunto

El Paño moruno... Manuel Palla

Fuentes Pumarino

El pelge... Bemberg

La níl (a pedido)... X. Leroux

El Conjunto

TERCERA PARTE

Berceuse... El Conjunto

Concén (a pedido)... M. L. Sepúlveda

Fuentes Pumarino

y Rafael Castañeda

Deciré... M. Pérez Freire

Una pena y un cariño... Lily y Mercedes Pérez Freire.

## Claudio Arrau da mañana su segundo concierto

El éxito obtenido por Claudio Arrau superó los más optimistas augurios. La pública que llenó completamente el Teatro Municipal aplaudió con verdadero entusiasmo al célebre artista y los cálidos aplausos fueron la ratificación de sus triunfos en todo el mundo. Arrau llega a su patria en la plenitud gloriosa de su fama y en el apogeo de su carrera de concertista triunfante. Europa y América toda han sido testigos de sus éxitos, hasta el punto que el nombre de Chile es conocido en algunas latitudes

gracias a Arrau.

Su segundo concierto tendrá lugar mañana a las 6.30 en el Municipal, con un programa interesante en el que se destacan la Sonata en re mayor de Beethoven; dos Sonatas de Scriabin; Cuadros de una Exposición de Moussorgski; Concierto en A minor de Liszt; y el cake-walk de Coltrane de Debussy; y la Isla Alegre de Debussy.

Las localidades se encuentran en venta en la boletería del Teatro a toda hora.

## Sexta conferencia y concierto de radio difusión

DE LA FACULTAD DE BELLAS ARTES DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

El Domingo 29, a las 6.30 P. M., tendrá lugar en la Sala de Conferencias de la Facultad, Huérfanos 1373, la sexta audición musical precedida de breves notas explicativas que será transmitida al público por la Radio Chilena. Las personas que concurren a la Facultad, la oirán por el alto parlante.

El programa es como sigue: RICHARD WAGNER (1813-1883)—Tristán e Isolde: Brangäne e Isolde esperan. Tristán II (a pedido) Duo sobre nosotros noche de amor.

Crepusculo de los Dioses: Amnecer, duo de Siegfried y Brünnhilde.

Final: Escenas finales de la ópera a partir de la procesión fúnebre, de Titurel.

JOHANNES BRAHMS (1833-1897)—Quinto en la mayor (primer movimiento). Oda sáfica (Lied por Siegfried Omgin).

Decana, queridos en las sombras (Lied Siegfried Omgin).

RICHARD STRAUSS (1864). Intermzzo: Interludio y vals Canción de Cuna (Elisabeth Schumann).

Visión amada (Elisabeth Schumann).

Tres reyes de Oriente (Elisabeth Schumann).

ARNOLD SCHOENBERG (1874). Algunos trozos de los "Gurre-Lieder".

PAUL HINDEMITH (1895).—Cuarteto de cuerdas, op. 22.

Los profesores y alumnos de las escuelas dependientes de la Facultad, podrán entrar a la audición con el 50 cto de rebaja.



# Breve reseña histórica de los Congresos Legislativos del Perú

## PRIMER CONGRESO GENERAL CONSTITUYENTE DE 1822

Inaugurado el 10 de septiembre de 1822.  
Clausurado el 10 de marzo de 1825.  
Presidentes: Luna Pizarro, Larrea y Lored, Andueza, Unanue la (dos veces), Arias, Salazar y Pedemonte (tres veces), Figueroa la (dos veces), Arias, Salazar y Baguliano, La Mar, Alvarado, Galdiano y Paredes.

## SEGUNDO CONGRESO GENERAL CONSTITUYENTE DE 1826

No llegó a reunirse.

## TERCER CONGRESO GENERAL CONSTITUYENTE DE 1827

Inaugurado el 4 de junio de 1827.  
Clausurado el 18 de junio de 1828.  
Presidentes: Luna Pizarro (dos veces), Vidaurra, Valdivia (dos veces), Lina, Diegues de Florencia, Moscoso, Noche (dos veces), Tellería, y Alvarez (dos veces).

## PRIMER CONGRESO ORDINARIO (BICAMERAL) DE 1829

Inaugurado el 31 de agosto.  
Clausurado el 20 de diciembre de 1829.  
Presidente: J. A. Távora.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1831

Sesiones extraordinarias 19 de abril.  
Sesiones ordinarias 28 de septiembre.  
Presidente: Navarrete.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1832

Inaugurado el 29 de julio.  
Clausurado el 22 de diciembre de 1832.  
Presidente: Pando.

## CONVENCIÓN NACIONAL DE 1833

Inaugurada el 12 de septiembre.  
Clausurada el 11 de agosto de 1834.  
Presidentes: Vigil (dos veces), Freyre, S. Távora, Diegues de Florencia, Parfán, Macedo.

## ASAMBLEA DE SICUANI

Inaugurada el 9 de diciembre de 1833.  
Clausurada en 22 de marzo de 1834.  
Presidente: Piérola.

## ASAMBLEA DE HUARA

Inaugurada en 3 de agosto de 1836.  
Clausurada en 24 de agosto de 1836.  
Presidente: Gómez Sánchez.

## CONGRESO GENERAL DE 1839

Inaugurado en Huancayo el 28 de noviembre de 1839.  
Reinstalado en Lima el 7 de julio de 1840.  
Clausurado en Lima el 12 de julio de 1840.  
Presidentes: Ferrer, Villarán y Loli, Oberlin, Pellicer (Huancayo y Lima).

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1843

Inaugurado el 18 de abril de 1843.  
Clausurado el 28 de junio de 1843.  
Presidente: Cuadros.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1847

Inaugurado en 6 de agosto de 1847.  
Clausurado en 7 de enero de 1848.  
Presidente: Bonifaz.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1848

Inaugurado en 7 de enero.  
Clausurado en 9 de marzo.  
Presidente: Bonifaz.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1849

Inaugurado el 16 de junio de 1849.  
Clausurado el 26 de julio de 1849.  
Presidente: Bonifaz.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1849

Inaugurado el 28 de julio de 1849.  
Clausurado el 22 de diciembre de 1849.  
Presidente: Herrera.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1849

Inaugurado el 28 de diciembre de 1849.  
Clausurado el 26 de marzo de 1850.  
Presidente: Herrera.

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1851

Inaugurado el 20 de marzo de 1851.  
Clausurado el 2 de mayo de 1851.  
Presidente: Herrera.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1851

Inaugurado el 2 de mayo de 1851.  
Clausurado el 25 de julio de 1851.  
Presidente: Herrera.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1851

Inaugurado el 28 de julio de 1851.  
Clausurado el 25 de diciembre de 1851.  
Presidente: J. J. Oseña.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1851

Inaugurado el 29 de diciembre de 1851.  
Clausurado el 2 de febrero de 1852.  
Presidente: J. J. Oseña.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1853

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 17 de noviembre de 1853.  
Presidente: Forcelledo.

## CONVENCIÓN NACIONAL DE 1855

Inaugurada el 14 de julio de 1855.  
Clausurada el 2 de noviembre de 1857.  
Presidentes: Quiroz (cuatro veces), Castañeda (vice), San Román (once veces), Rey de Castro, Coste (vice), Gálvez (seis veces), Ureta (cinco veces).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1858

Inaugurado el 12 de octubre de 1858.  
Clausurado el 25 de mayo de 1859.  
Presidente: Bustamante.

## CONGRESO REFORMADOR DE 1859

Inaugurado el 14 de julio de 1859.  
Clausurado el 15 de noviembre de 1860.  
Presidentes: Herrera, Mendiburu (vice).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1860

Inaugurado el 18 de noviembre de 1860.  
Clausurado el 25 de marzo de 1861.  
Presidente: Antonio Arenas.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1862

Inaugurado el 26 de julio de 1862.  
Clausurado el 31 de enero de 1863.  
Presidente: Pérez.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1863

Inaugurado el 5 de febrero de 1863.  
Clausurado el 31 de mayo de 1863.  
Presidente: Pérez.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1864

Inaugurado el 28 de julio de 1864.  
Clausurado el 1.º de febrero de 1865.  
Presidente: Echenique.

## CONGRESO CONSTITUYENTE DE 1867

Inaugurado el 15 de febrero de 1867.  
Clausurado el 15 de noviembre de 1867.  
Presidentes: Salinas, Quimper, Ibarra (cuatro veces), Herencia, Cevallos, García Calderón.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1868

Inaugurado el 25 de julio de 1868.  
Clausurado el 28 de enero de 1869.  
Presidente: Oviedo.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1870

Inaugurado el 28 de julio de 1870.  
Clausurado el 30 de enero de 1871.  
Presidentes: Cisneros, Macedo (segundo vicepresidente).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1872

Inaugurado el 28 de julio de 1872.  
Clausurado el 27 de noviembre de 1872.  
Presidente: Tejeda.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1872

Inaugurado el 9 de diciembre de 1872.  
Clausurado el 26 de abril de 1873.  
Presidente: Tejeda.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1874

Inaugurado el 28 de julio de 1874.  
Clausurado el 30 de enero de 1875.  
Presidentes: Prado, R. Ribeyro (vicepresidente).

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1875

Inaugurado el 4 de febrero de 1875.  
Clausurado el 16 de junio de 1875.  
Presidente: Prado y Ribeyro.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1875

Inaugurado el 22 de junio de 1875.  
Clausurado el 20 de julio de 1875.  
Presidente: Prado.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1876

Inaugurado el 13 de junio de 1876.  
Clausurado el 10 de julio de 1876.  
Presidente: Ribeyro (vicepresidente).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1876

Inaugurado el 28 de julio de 1876.  
Clausurado el 5 de febrero de 1877.  
Presidente: I. de Oseña.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1878

Inaugurado el 28 de julio de 1878.  
Clausurado el 4 de febrero de 1879.  
Presidente: Carrillo.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1879

Inaugurado el 28 de julio de 1879.  
Clausurado el 25 de octubre de 1880.  
Presidente: Carrillo, Espinosa (vice).

## CONGRESO DE CHORRILLOS DE 1881

Inaugurado el 10 de julio de 1881.  
Clausurado el 23 de agosto de 1881.  
Presidente: Canavero.

## ASAMBLEA DE AYACUCHO EN 1881

Inaugurada el 28 de julio.  
Clausurada el 12 de septiembre de 1881.  
Presidente: Miza.

## CONGRESO DE AREQUIPA EN 1883

Inaugurado el 23 de abril.  
Clausurado el 31 de marzo de 1884.  
Presidente: Arenas (Alejandro).

## ASAMBLEA DE 1885

Inaugurada el 28 de febrero.  
Clausurada el 2 de mayo.  
Presidentes: Arenas (Antonio), Tovar (vice).

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1886

Inaugurado el 30 de mayo.  
Clausurado el 13 de julio de 1886.  
Presidente: Soler, Ribeyro (vice).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1886

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1886.  
Presidente: Arenas (Alejandro).

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1887

Inaugurado el 30 de octubre.  
Clausurado el 15 de noviembre de 1887.  
Presidente: Arenas (Alejandro).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1888

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 15 de marzo de 1889.  
Presidente: Bustamante.

## CONGRESO REFORMADOR DE 1889

Inaugurado el 14 de julio de 1889.  
Clausurado el 15 de noviembre de 1890.  
Presidentes: Herrera, Mendiburu (vice).

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1888

Instalado el 6 de noviembre.  
Clausurado el 11 de diciembre de 1888.  
Presidente: Valle.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1888

Instalado el 21 de diciembre de 1888.  
Clausurado el 14 de febrero de 1889.  
Presidente: Valle.

## TERCER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1888

Instalado el 6 de marzo de 1889.  
Clausurado el 3 de julio de 1889.  
Presidente: Valle.

## CUARTO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1888

Instalado el 4 de julio de 1889.  
Clausurado el 25 de julio de 1889.  
Presidente: Valle.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1889

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1889.  
Presidente: Valcárcel.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1890

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1890.  
Presidente: Valle.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1891

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1891.  
Presidente: Valcárcel.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1892

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1892.  
Presidente: Arenas (Alejandro).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1893

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1893.  
Presidente: Valcárcel.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1894

Instalado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1894.  
Presidente: Valle.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1895

Instalado el 30 de agosto.  
Clausurado el 26 de noviembre de 1895.  
Presidente: Durand.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1895

Instalado el 5 de diciembre de 1895.  
Clausurado el 18 de enero de 1896.  
Presidente: Chaparro (vicepresidente).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1896

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1896.  
Presidente: Valera.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1896

Inaugurado el 29 de octubre.  
Clausurado el 23 de noviembre de 1896.  
Presidente: Valera.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1897

Inaugurado el 12 de agosto.  
Clausurado el 9 de noviembre de 1897.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1897

Inaugurado el 13 de noviembre.  
Clausurado el 27 de diciembre de 1897.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1897

Inaugurado el 15 de junio de 1898.  
Clausurado el 26 de julio de 1898.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1898

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1898.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1899

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1899.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1900

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1900.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1901

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1901.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1902

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1902.  
Presidente: Piérola (Carlos) y Oseña (Pedro).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1903

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1903.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1903

Inaugurado el 3 de noviembre.  
Clausurado el 17 de diciembre de 1903.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1903

Inaugurado el 18 de diciembre de 1903.  
Clausurado el 31 de enero de 1904.  
Presidente: Piérola (Carlos).

## CONGRESO ORDINARIO DE 1904

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1904.  
Presidente: Chacaltana.

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1904

Inaugurado el 26 de octubre.  
Clausurado el 9 de diciembre de 1904.  
Presidente: Chacaltana.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1904

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1904.  
Presidente: Chacaltana.

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1908

Inaugurado el 27 de octubre.  
Clausurado el 10 de diciembre de 1908.  
Presidente: Pardo.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1908

Inaugurado el 14 de diciembre de 1908.  
Clausurado el 28 de enero de 1909.  
Presidente: Leguía.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1911

Inaugurado el 30 de octubre.  
Clausurado el 13 de diciembre de 1911.  
Presidente: Leguía.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1911

Inaugurado el 14 de diciembre de 1911.  
Clausurado el 28 de enero de 1912.  
Presidente: Leguía.

## TERCER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1911

Inaugurado el 30 de enero de 1912.  
Clausurado el 14 de marzo de 1912.  
Presidente: Leguía.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1912

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1912.  
Presidente: Salazar Oyarzabal.

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1912

Inaugurado el 28 de octubre.  
Clausurado el 11 de diciembre de 1912.  
Presidente: Salazar Oyarzabal.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1912

Inaugurado el 14 de diciembre de 1912.  
Clausurado el 28 de enero de 1913.  
Presidente: Salazar Oyarzabal.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1913

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1913.  
Presidente: Benítez.

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1913

Inaugurado el 15 de mayo de 1914.  
Clausurado el 28 de julio de 1914.  
Presidente: Benítez.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1914

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1914.  
Presidente: García Irigoyen.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1914

Inaugurado el 14 de diciembre de 1914.  
Clausurado el 27 de enero de 1915.  
Presidente: García Irigoyen.

## TERCER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1914

Inaugurado el 30 de enero de 1915.  
Clausurado el 12 de febrero de 1915.  
Presidente: García Irigoyen.

## CONGRESO ORDINARIO DE 1915

Inaugurado el 28 de julio.  
Clausurado el 25 de octubre de 1915.  
Presidente: Manzanilla.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1915

Inaugurado el 10 de diciembre de 1915.  
Clausurado el 23 de enero de 1916.  
Presidente: Manzanilla.

## PRIMER CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1915

Inaugurado el 6 de noviembre de 1915.  
Clausurado el 12 de diciembre de 1915.  
Presidente: Miró Quesada.

## SEGUNDO CONGRESO EXTRAORDINARIO DE 1915



## DON JORGE H. ZEPEDA GUTHRIE, DISTINGUIDO HOMBRE DE NEGOCIOS CHILENO AVECINDADO EN AREQUIPA

La labor de nuestro compatriota ha sido fecunda en pro del intercambio comercial chileno-peruano.— Se ha dedicado, de preferencia, a la importación de maderas y otros productos de procedencia chilena.— Su opinión sobre el Tratado Comercial entre ambos países

Durante nuestro corta permanencia en el Perú, tuvimos el grato placer de encontrar a un joven y distinguido hombre de negocios chileno, el señor Jorge H. Zepeda Guthrie, quien se encuentra radicado en ese país desde el año 1930.

El señor Zepeda es un vigoroso exponente de inteligencia y de esfuerzo, que ha alcanzado una envidiable si-

tuación de prestigio, merced a las grandes condiciones que ha sabido poner en juego hasta llegar a formarse una sólida personalidad social y comercial.

### BREVE ENTREVISTA

Aprovechando la gentileza del señor Zepeda sostuvimos con él una breve entrevista, en el curso de la cual nos informó de las actividades que le ha correspondido desarrollar durante su permanencia en el país hermano. Contestando a una de nuestras preguntas, nos informó que sus primeros negocios los había tenido en Lima, mediante la compra del buque llamado "Maratón". El primer viaje de esta nave alcanzó hasta Antofagasta, y después de un tiempo, vendió la embarcación para dedicarse a la importación de mercaderías chilenas. La firma del señor Ze-

—Me establecí en esta ciudad hace dos años, por convenir más a mis intereses y también a mi salud. Deseando mantener siempre la corriente de intercambio comercial, instalé el Aserradero de Maderas "Aysen", con el propósito esencial de introducir las maderas chilenas en los mercados peruanos. Y puedo afirmar que he logrado ampliamente mi objetivo, pues hoy día las maderas de mi país son las más se consumen en esta zona, ya que ellas alcanzan al ochenta por ciento de las transacciones que se operan en esta rama del comercio.

—Además de las maderas chilenas, ¿qué otro renglón constituye el campo de sus operaciones? —He importado diversos artículos de nuestro país, de acuerdo con las necesidades del mercado y procurando, en todo momento, favorecer nuestra manufactura.

—¿Son muchos los chilenos que pasan por Arequipa en busca de trabajo y ayuda? —Los pocos que llegan a esta ciudad, encuentran en el elemento peruano una buena acogida, siempre que vengan dispuestos a trabajar.

—¿Está satisfecho del trato que recibe de parte del comercio y sociedad arequipeños? —Hasta la fecha he encontrado en esta tierra toda la hospitalidad que puede pedirse, y me siento como en mi propio país. Aquí no existe diferencia alguna entre chilenos y peruanos, y puedo decir que éstos son verdaderos amigos nuestros. La gente arequipeña es culta y, por tradición, amable y cariñosa.

—Para terminar, diremos que el señor Zepeda es casado con una distinguida dama de Arequipa, y se encuentra, por lo mismo, vinculado a las principales y más respetables familias de la zona en que desenvuelve sus actividades.

Por Real Cédula, expedida en 1931, se fundó la Universidad; empero, sólo se inauguró en tiempo del Virrey don Francisco de Toledo. El primer local donde funcionó la Universidad fue en la calle San Marcos, para trasladarse luego al Convento Grande del Rosario, o sea, el Convento de Santo Domingo; de ahí pasó a la plazuela de la Inquisición, y, posteriormente, a San Carlos, donde hoy se encuentra.

Durante la época de la colonia, la Universidad de San Marcos llevó una vida de estancamiento, y la obtención de los grados se realizaba en forma que reflejaba la seriedad que debía imperar en un centro de esta índole. Es solamente en la República que la Universidad de San Marcos comienza a desempeñar el papel que le corresponde, hasta convertirse en un verdadero foco de cultura. Eminentes maestros como Bartolomé Herrera, José Gálvez, entablan luchas ideológicas que conmueven a la juventud.

Don Ramón Castilla, que reali-

Ligeros datos históricos sobre su fundación. — Un recuerdo de Daniel A. Carrión, mártir de la ciencia

Al celebrarse el centenario de Raymondi, preparó y organizó el museo que lleva el nombre del sabio explorador boliviano. Cinco años de paciente labor le permitieron coleccionar más de cinco mil especímenes, que fueron debidamente clasificados y catalogados. En el tercer Congreso Científico Panamericano celebrado en Lima, en diciembre de 1924, tuvo el doctor Rospiogiosi y Vigil destacada actuación, presentando varios trabajos a ese certamen que se hicieron acreedores a la inmediata aprobación.

El doctor Rospiogiosi y Vigil es médico cirujano, recibido el 18 de abril de 1904, y desde esa fecha pertenece a la Sanidad Militar, ostentando el grado de coronel de esa arma, y ejerciendo en la actualidad la Dirección de Sanidad de Policía. Uno de nuestros principales deseos al llegar a Lima, era visitar la vieja Universidad de San Marcos. En un edificio de la época de la colonia, donde frente al moderno Parque Universitario, se encuentran San Marcos. Ahí, como presentados al presidente del Consejo Administrativo, doctor Carlos Rospiogiosi y Vigil, el que a su vez nos presenta a varios delegados de esta última Facultad, a quienes se encuentran reunidos, y enterado del objeto de nuestra presencia, comisiona al doctor Arnillas para que nos sirva de "cicerone" en nuestra visita.

Comenzamos por la biblioteca, donde somos atendidos por el doctor Revoredo, encargado de esa dependencia y que dirige en la actualidad la catalogación de los cuarenta mil volúmenes de que se compone la biblioteca. Pasamos al Seminario de Economía y Finanzas, al de Letras y al salón de actuaciones de esta última Facultad, atravesando sala de arquitectura colonial. En una sección especial está el gimnasio, que reúne las condiciones indispensables para la educación física del alumnado. En los altos de la Facultad de Letras, está instalado el Museo de Historia Natural, donde se encuentran la más completa variedad de la fauna, flora y minerales peruanos. Este importante museo fue fundado por iniciativa del doctor Rospiogiosi y Vigil.

## COMPANIA INTERNACIONAL de SEGUROS DEL PERU

LA MAS ANTIGUA Y CON MAYOR FONDO DE RESERVA

ASEGURA CONTRA INCENDIOS, RIESGOS MARITIMOS, AUTOMOVILES, ACCIDENTES DE TRABAJO OTORGA POLIZAS DE SEGUROS DE FIANZA PARA EMPLEADOS

OFICINA EN LIMA: CALLE DE SAN JOSE N.º 327

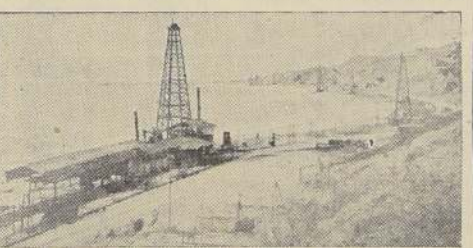
AGENTE EN EL CALLAO: SEÑOR LUIS D. URBINA CALLE ADOLFO KING N.º 162

## La industria petrolera en el Perú

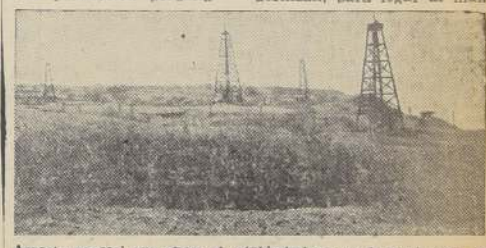
## MEDIO SIGLO DE EXISTENCIA DE LA SOC. ANONIMA COMERCIAL E INDUSTRIAL "FAUSTINO C. PIAGGIO"

La industria petrolera en el Perú está considerada, en justicia, como una de las principales fuentes de riqueza nacional. Ejemplo elocuente de esta afirmación la dan las fuertes organizaciones que

la industria petrolera de Zorritos. Don Faustino C. Piaggio, que había visto reducirse poco a poco su patrimonio particular, pues prestó importantes servicios financieros a



Castillo de acero para condensar el agua del mar y proceder luego a la respectiva destilación



Aspecto general que ofrece el establecimiento en la parte alta, en El Tablazo

su segunda patria durante la guerra del 79, acometió resueltamente el proyecto de la primera Compañía Petrolera Nacional en Zorritos. Arriesgó el todo por el todo. Puso en juego el fruto de muchas privaciones y de su laborioso trabajo y, al final, el triunfo coronó ampliamente sus aspiraciones. Después de una vida consagrada enteramente al servicio de tan generosos ideales, el señor Piaggio dejó de existir el 9 de febrero de 1924. Su sensible fallecimiento produjo honda pena en todos los círculos sociales del Callao, y su sepelio constituyó una manifestación de dolor, en la que rivalizaron los altos círculos, las instituciones que a pertenecía el ilustre extinto y el pueblo todo que veía en su persona a una figura por todos conceptos distinguida y a un verdadero campeón de la industria.

### HISTORIA DE LA NEGOCIACION

Hasta 1864, el país ignoraba que se ocultaba en el subsuelo de los departamentos norteños y, especialmente de Tumbes y Piura, la formidable riqueza del petróleo. Al ser descubiertos los primeros yacimientos en Zorritos, se formaron fuertes empresas explotadoras. La falta de organización, de técnica, y sobre todo, la falta de perseverancia y de fe en el porvenir de estas entidades, dieron como fruto inmediato el más rotundo fracaso. Tal situación perduró hasta el año 1883, época en que un hombre esforzado, un varón de grandes visiones, y que ya, a pesar de su origen italiano, había puesto al servicio del Perú su persona y su fortuna, proyectó fundar

LA ACTUAL ADMINISTRACION

De una entrevista al gerente de la Sociedad Anónima Comercial e Industrial "Faustino C. Piaggio", señor don Renato Lercari, extráctamos algunos párrafos que son motivo más que suficiente para confirmar el buen éxito que ha tenido esta poderosa empresa. El señor Lercari, también de ascendencia italiana, es un hombre joven, dinámico y de profunda visión en el campo económico. A las interrogaciones del cronista, responde pausadamente, pero todas y cada una de sus palabras llevan el sello energético e inconfundible del hombre de acción. —En Zorritos se trabaja. Eso es todo lo que puedo decirle, expresa el señor Lercari. La capacidad de pro-



Pozos y tanques técnicamente construidos por la Sociedad Anónima "Faustino C. Piaggio", y que han dado hasta la fecha los mejores resultados

## COLONIA ARGENTINA



Anibal Barbosa Van Sici, Ataché civil y comercial de la Embajada Argentina

(Reproducimos el retrato y el artículo, por aparecer con un error de compaginación en la página N.º 5).

### LA COLONIA ARGENTINA

Esta colonia, es una de las más pequeñas numéricamente, empero, sus miembros se distinguen en todas las actividades que acaban, por lo que gozan de la simpatía social y comercial.

El comercio de exportación con la Argentina es bastante apreciable, ascendiendo a S. 178.527.111 en 1928. El principal producto de exportación es el petróleo. La importación en el mismo año sumó S. 72.830.020, y está representada en su mayoría por cereales.

Como se ve, la balanza comercial es muy favorable al Perú, no obstante hay una marcada tendencia a la disminución, que se hace más sensible si se tiene en cuenta la baja sufrida por la moneda peruana en los últimos años. La importación de revistas argentinas es un renglón de relativa importancia; sin embargo, no podemos consignar la cifra que ella representa, por no encontrarse en el Anuario de Estadística Peruana, ni en el Argentino. Lo que corresponde por este concepto, está englobado en la partida de diversos productos de ambos países.

Ejerce la representación consular de la Argentina en Lima, desde hace diez años, el señor Peruccio Zileri, funcionario de amplios conocimientos en la materia, y que se esfuerza por mejorar las relaciones comerciales peruanas-argentinas.

La Embajada de la Argentina en el Perú tiene como agregado civil y consular al señor Anibal Barbosa. Este caballero está vinculado con los mejores círculos sociales de la capital de la República, realizando una labor que merece toda clase de elogios, y haciendo más estrechos aún el cable, los lazos que a través de la historia unen a peruanos y argentinos.

### D. Carlos Dogny Larco



El señor Carlos Dogny Larco es un joven y distinguido ingeniero agrónomo peruano. Hijo del coronel Dogny, jefe de la Misión Militar francesa, hizo sus primeros estudios en Francia y, después de titularse de bachiller en París, en 1928, se dirigió a Estados Unidos, para recibir su título profesional en 1932, en la famosa Universidad de Cornell. Su cultura y caballería lo han llevado a ocupar un sitio destacado en el seno de la sociedad peruana. En plena juventud, pues sólo cuenta 25 años de edad, consagra su vida al estudio, a los deportes y al comercio, actividades en las cuales ha logrado sobresalir ventajosamente, en fuerza de sus grandes merecimientos y de su esmerado trato personal. Entre otros negocios, tiene en el Perú una oficina de asuntos cinematográficos, en los cuales ha llegado a ser una verdadera autoridad por su preparación y dotes de talento.

**ROPA HECHA**  
Y ARTICULOS FINOS  
Para CABALLEROS  
**Casa "Elbion"**  
BODEGONES 398-MERCADERES 499  
— LIMA —

**Fabrica de Chocolate**  
**D'ANAFRIA**  
Especialidad en Chocolates Finos  
— CARAMELOS - COCOA —  
Lima, (Perú)  
Giron Colasambas 575











# EL TURF EN EL PERU

El movimiento del Turf peruano en la actualidad marca una era decisiva de surgimiento a través de todos sus aspectos y manifestaciones. Despleta del letargo en que lo sumieron los últimos años de crisis financiera por que atravesaba este país, lo que debía reflejarse, naturalmente, en el espectáculo de las carreras, para cobrar un nuevo impulso, al cual han contribuido en forma principal los miembros dirigentes del Jockey Club de Lima, institución directriz de todo lo que se relaciona con las actividades turísticas del Perú.

Es un nuevo ambiente el que se nota ahora en las tardes del amplio y hermoso Hipódromo de Santa Beatriz—que por el crecimiento urbano de la ciudad del Rimac, queda hoy en la parte céntrica de esa capital, cuando hace 20 años su ubicación parecía alejada—. Rodeado de extensas avenidas y de edificios modernos, el Hipódromo de Santa Beatriz constituye el punto de atracción de la sociedad limeña. Y si a este aspecto se agrega el impulso real que ha tomado la fiesta hipica, se justifican los éxitos del aristocrático deporte.

El Turf peruano ha atravesado por diversas etapas, hasta que parece haber entrado en la senda definida de progreso. Fundado el Jockey Club de Lima en 1885, merced al entusiasmo de un núcleo de personalidades que encabezó su presidente, señor Ricardo Ortiz de Zevallos y Tagle—notable miembro del foro peruano y de nobiliario abolengo—se reorganizó el espectáculo hipico, que en su iniciación, allá por el año de 1860, se desarrollaba en una cancha provisional, en Chacra Colorado—que en la actualidad se encuentra urbanizado—y posteriormente funcionó en la denominada Cancha Melges, que debe su nombre al sportman inglés Enrique Melges, ingeniero y gerente de una importante negociación ferroviaria, y gran turfiista. La cancha Melges se hallaba bastante alejada de la capital, con ubicación en las inmediaciones del puerto del Callao. Y aunque acudía numeroso público, el hecho de hallarse distante de Lima, constituía un serio inconveniente para el desarrollo de la fiesta.

Compulsándolo en tal forma, y al comenzar el siglo actual, el presidente de entonces del Jockey Club de Lima, señor Alfredo Benavides, proyectó y llevó a cabo la construcción de un hipódromo en las cercanías de la capital, y obtuvo la concesión del Gobierno, de un extenso terreno en Santa Beatriz, para la construcción del hipódromo y sus dependencias, que solemnemente se inauguró en 1903.

En los 31 años de existencia, ha tenido algunas alteraciones el hipódromo, tanto en sus pistas como en las tribunas. La primitiva pista era de 1,600 metros, donde se realizaron brillantes sucesos, la que por sus curvas muy violentas fué dejada, y en reemplazo se inauguró otra en 1924, espléndida pero muy extensa—2,400 metros—30 de ancho—que si bien resultó apropiada para el desarrollo de las carreras, carecía del requisito que todos los concurrentes anhelan: la más cercana visibilidad.

Por tal causa el Jockey Club, apoyado por cuantos intervinieron en las actividades turísticas, planeó un nuevo trazo de pista, de 1,600 metros, que se inauguró el primer día de 1933, contribuyendo este hecho a reverdecir el auge de la afición.

Actividades del Turf peruano en la actualidad.—Gestación y reminiscencias del espectáculo hipico.—Sus hipódromos y modificaciones del de Santa Beatriz.—Miembros distinguidos de la sociedad, banca y comercio forman la Directiva del Jockey Club de Lima, desde su fundación.—La creciente exportación de caballos y productos chilenos al Perú ha sido la base propulsora, en parte, de su actual desarrollo.—El vasto y lisonjero porvenir de la hipica peruana.

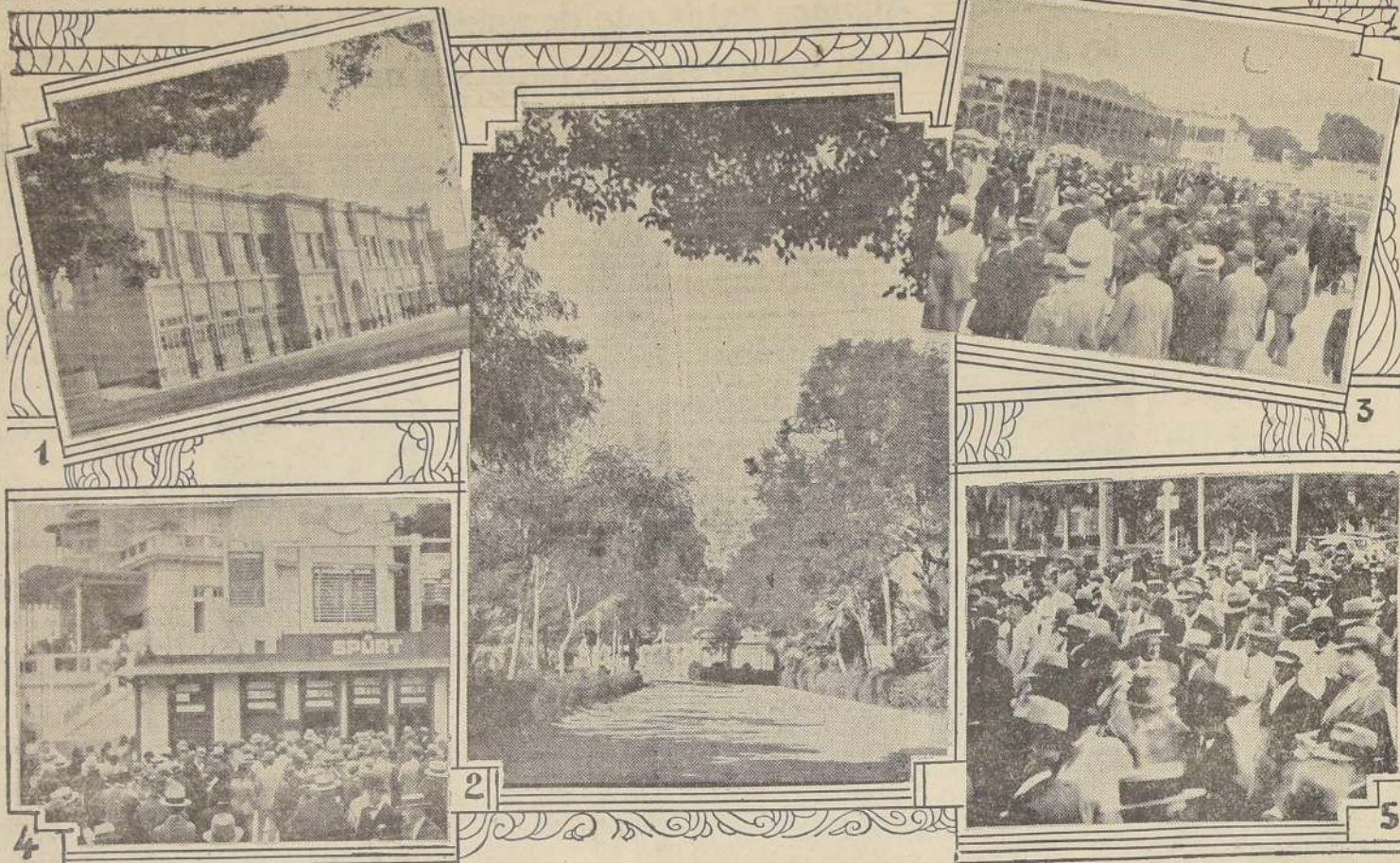
Secretario - tesorero, señor Luis Rodríguez Mariátegui.  
Directores, señores: Alfredo Alvarado, Ramón Aspillaga Anderson, Alfonso Cisneros, Aurelio Miró Quesada, Francisco Echenique, Mariano Prado Heudebert, Ciro Salocchi, Belisario Sosa Artoia y Fernando Wiese.  
Como en instituciones similares, el directorio nombra anual-

malidad de sus miembros las entradas generales, al día siguiente de la carrera, va a ser de efectiva producción, dándose en ese momento a los socios y visitantes, además de los resacas de los productos chilenos, y productos importados, para el elevarse de la calidad de la producción, su rápida y completa producción, que en algunos casos, produce por una transformación, se. Desde 1933 a la fecha, de 70, entre caballos y productos chilenos, de la cual se ha visto en la actualidad, para comprar productos de venta a fines de productos chilenos, dieron medio millón de pesos, por 20 productos años.

Con tan grueso contingente de caballos finos, el Jockey Club de Lima, que por el crecimiento urbano de la ciudad del Rimac, queda hoy en la parte céntrica de esa capital, cuando hace 20 años su ubicación parecía alejada—. Rodeado de extensas avenidas y de edificios modernos, el Hipódromo de Santa Beatriz constituye el punto de atracción de la sociedad limeña. Y si a este aspecto se agrega el impulso real que ha tomado la fiesta hipica, se justifican los éxitos del aristocrático deporte.

La temporada hipica actual, se releva por el programa que distribuye el Jockey Club de Lima, que por el crecimiento urbano de la ciudad del Rimac, queda hoy en la parte céntrica de esa capital, cuando hace 20 años su ubicación parecía alejada—. Rodeado de extensas avenidas y de edificios modernos, el Hipódromo de Santa Beatriz constituye el punto de atracción de la sociedad limeña. Y si a este aspecto se agrega el impulso real que ha tomado la fiesta hipica, se justifican los éxitos del aristocrático deporte.

Desde mayo último ha sido elegido por unanimidad, y con la complacencia de todos, presidente del Jockey Club de Lima, el caballero turfiista señor Enrique Ayulo Pardo, de vastas vinculaciones en la sociedad y alto comercio de Lima. Este sportman millonario ha contribuido en forma eficiente al acentuamiento de los progresos iniciados en la temporada anterior.



1. Fachada de la actual tribuna del Paddock del Hipódromo de Santa Beatriz.—2. Los jardines de la entrada al Hipódromo.—3. En el Hipódromo de Santa Beatriz. Las terrazas, al fondo la tribuna popular.—4. El Sport del Paddock; al fondo se divisa la tribuna de los socios del Hipódromo Santa Beatriz, y 5. Por el Paddock

El Hipódromo de Santa Beatriz tiene tres tribunas de amplia capacidad, llamadas: de Socios, Paddock y Popular, todas confortables y provistas de las necesidades exigibles en tales construcciones.

Ultimamente se ha inaugurado, con gran éxito social, un espacioso y elegante comedor, construido en la Tribuna del Paddock, que

está destinado al público en general.

En los alrededores del Hipódromo, el Jockey Club tiene caballerizas especiales, dotadas de lo necesario y con habitaciones para los preparadores, además. En dichos corrales se puede albergar más de 200 caballos.

La institución hipica llena cumplidamente su rol en la sociedad

limeña. Y ello es resultado del selecto núcleo de miembros que cuenta en su seno. Por su presidencia han desfilaro las más destacadas personalidades de la banca, el comercio y la sociedad, rodeándola de indiscutible prestigio.

Desde mayo último ha sido elegido por unanimidad, y con la complacencia de todos, presidente

del Jockey Club de Lima, el caballero turfiista señor Enrique Ayulo Pardo, de vastas vinculaciones en la sociedad y alto comercio de Lima. Este sportman millonario ha contribuido en forma eficiente al acentuamiento de los progresos iniciados en la temporada anterior.

Ejerce la secretaría general del Jockey Club de Lima, desde el año 1915, que es como digamos la ge-

rencia y control de todos los servicios, el señor Luis Rodríguez Mariátegui, caballero culto y distinguido, de hondos arraigos en la sociedad y círculos hipicos, y bajo cuya administración se han desarrollado las mejores etapas de nuestro turf. Los miembros del actual directorio del Jockey Club de Lima, son:

Presidente, señor Enrique Ayulo Pardo.

mente las autoridades que controlarán el espectáculo, y cuyas designaciones recaen siempre sobre caballeros que a sus vastos conocimientos y afición, reúnen prestigio social.

Vencido el período de la crisis, se inicia en 1933 una era de constantes y regulares adelantos en todo orden de cosas, para el turf peruano. Todo torna a la normalidad, y el Jockey Club de Lima, que por el crecimiento urbano de la ciudad del Rimac, queda hoy en la parte céntrica de esa capital, cuando hace 20 años su ubicación parecía alejada—. Rodeado de extensas avenidas y de edificios modernos, el Hipódromo de Santa Beatriz constituye el punto de atracción de la sociedad limeña. Y si a este aspecto se agrega el impulso real que ha tomado la fiesta hipica, se justifican los éxitos del aristocrático deporte.

## BANCO POPULAR DEL PERU

EDIFICIO PLAZA DE SAN PEDRO

CAPITAL Y RESERVAS: \$ 2.800.000.00

Institución netamente nacional establecida en 1899  
Efectúa toda clase de operaciones bancarias en condiciones liberales.  
Emite giros y cartas de crédito sobre las principales plazas del mundo  
Abre cuentas corrientes en todas las monedas  
Se encarga de cobranzas sobre la República

**Recibe ahorros desde Un Sol, pagando**

50% de interés anual y facilitando alcancías

**ALQUILA CAJAS DE SEGURIDAD**

a precios reducidos, en su moderna bóveda

## GRAN HOTEL MAURY

LIMA - PERU

Dirección Cablegráfica: MAURHOTEL - LIMA

Casilla Correo N.º 1385

Calle: ESQUINA CARABAYA Y UCAYALI

Situado en la parte más central de la ciudad, entre todos los establecimientos bancarios y las grandes casas comerciales

TODOS LOS DEPARTAMENTOS TIENEN BAÑO DE AGUA FRÍA Y CALIENTE

El Restaurant más famoso de la ciudad, conocido en todo el mundo

## SOCIEDAD FRUTERA DACAL y Cía. Ltda.

Importadores de Productos Chilenos y Frutas Tropicales

EXPORTADORES de PRODUCTOS del PAÍS

CALLAO

Sáenz Peña 114, Casilla 97 -- Teléfono 99337

VALPARAISO

Yungay 2567 :: Casilla 4015

GUAYAQUIL

Malecón :: Casilla 678



# VIVIR SOCIAL



Srta. PAZ ASTORECA SARTORI

## EN LA DIPLOMACIA.—

A bordo del vapor nacional "Pudeto" se embarcará hoy en Valparaíso, para continuar viaje a La Paz, el Ministro de Chile en Bolivia, señor Jorge Silva Yocham, que vino a Chile en uso de licencia.

A bordo del "Santa María" se dirigirá a su país, el 10 de agosto, el Excmo. señor Ministro de Colombia, señor Laureano García Ortiz, acompañado de su hijo.

El 24 de agosto partirá a asumir su cargo, el Embajador de Chile en el Perú, Excmo. señor Luis Subercaseaux, acompañado de su familia.

## TE.—

Un grupo íntimo de sus amigas, ofreció el jueves en el Tea Room de Gath y Chaves, un té a la señorita Cristina Marin Alvar, con motivo de su onomástico. Asistieron las siguientes personas: Estrella Baeza de Alcalde, Fresia Navarrete de Gandarillas, Olga Jara Santa María, Ana Ariztia Izquierdo, Eliana Olea Donoso, Tola Cerdá Augier, Luz Baeza Las Heras, Javiera Alvarado Marin, Ester Ibáñez Muñoz, Elena Quiroga Casanueva, Yolanda Alarcón, Lucía Vidaurte, Raimundo Alvarado, Carlos Alcalde Briebe, Alfredo Gandarillas Díaz, Fernando Alvarado y Raúl Zilleruelo.

## Matrimonio Marchant-Subercaseaux

Hoy a mediodía, en la Basílica de La Merced, será bendecido el matrimonio de don Jorge Marchant Lyon, con la señorita Margarita Subercaseaux Donoso.

Serán padrinos, el señor Emilio Marchant Lecaros, la señora Alicia Marchant de Claro, el señor Luis Subercaseaux Errázuriz y la señora

Margarita Donoso de Subercaseaux.

En la ceremonia religiosa actuarán como testigos los señores Manuel y Sergio Marchant Lyon, Ramón Subercaseaux y Horacio Valdés.

Testigos de la inscripción civil serán los señores Carlos Aldunate, Víctor Eyzaguirre, Joaquín Irarrázaval y Francisco Ochagavía.

## NOVIOS

Argollas de oro garantidas, mozas, señaladas y grabadas, desde \$8 pesos el par.

CASA SOSTIN.

FABRICA DE ARGOLLAS.

Nueva York 66, casi esquina Ahumada.

APRENDA USTED A BAILAR CON EL PROFESOR M. AGUILAR, famoso por su enseñanza rápida, práctica y eficaz. Clases diariamente.

ESCARA 570, (Por San Felipe, segunda cuadra de Alameda).

¿Tos?

Solo

PECTORAL BORUSSOFF

BASE: Alquit, codeína, bromofenol

## CLUB DE SEÑORAS.—

Las funciones que se efectuarán en este teatro.—Hoy, a las 6.12 y 9.34, exhibirá este teatro la hermosísima opereta francesa por Anabella, famosa actriz que ha hecho furor en París con sus últimas películas. La compañía Jean Murat en "Luna de Miel", cuya música y cantos son muy bellos.

Mañana domingo habrá una matinee muy escogida; como siempre, la dirección de este teatro escoge especialmente para grandes y chicos: 1.º "Vuelo nocturno", por Lionel y Jhon Barrimore, por Robert Montgomery y Clarke Gable, Myrna Loy y Helen Hayes. 2.º Sexto y último episodio de la serial "El

gran guerrero", por Retintín. Fin de fiesta, cómicas. En la especial y noche, mañana irá la preciosa película de lujo: "Fascinación", por Paul Lukas y Constance Cummings. Las entradas para mañana están en venta desde hoy. Lunes, sociales.

Es maravilloso el encanto que prestan al rostro femenino los POLVOS del HAREM.

## MARIN HERMANOS

saludan a la distinguida Sociedad de Santiago y público en general, y les comunican que HOY inauguran su moderno establecimiento de SALON DE CAPE, estilo español, CONFITERIA y PASTELERIA.

"CAFE HOLLYWOOD"

donde encontrarán exquisitos Cocktails, sin alcohol, una espléndida FUENTE DE SODA y depósito de los acreditados Café, "TRES MONTES".

Como extraordinario, todo servicio se acompañará de ricos CHURROS, netamente al estilo español.

MARIN HERMANOS

MERCED 799, ESQUINA DE SAN ANTONIO

## MATRIMONIOS.—

El 10 de agosto será bendecido en la iglesia de Las Agustinas, el matrimonio de la señorita Gabriela Marchant Lyon con don Juan Domínguez Casanueva.

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Dolores Velasco Dumas, con el señor José Olea Salinas.

Hizo la visita de estilo don Alejandro Olea Besoin.

## MOVIMIENTO AEREO DE PASAJEROS.—

Pasajeros de la Panagra: A Buenos Aires: Arturo Visona, José M. Velasco Ibarra, Carlos Manchoño, Leonardo Chiriboga, Vicente Trujillo, Dr. Pablo Anibal Vela, Alejandro Ponce Luque, Takshira Suzuki, Tadakazu Imai, John L. Jones, Walter I. Bradbury, Phillips M. Bradbury, Walter Kaltenbach, Lorenzo de Minner. A Mendoza: Kenneth Paine, Leila Paine, Anthony Paine, Michel Paine, Sonia Paine, Carlos Troendle. A Lima: Alfred Bailey, Arturo Cousiño Lyon. De Lima: Francisco Ferrada, Andrés Segovia, Ernesto Quesada, Paquita Madriguera. De Cristóbal: David Parks. A Buenos Aires: Anne U. Vert, Mina E. Elve, Mary G. Orth, M. Margaret McArdle, Lena Berdan, Esther Osburn, Gladys McIntyre, Yolanda Lahti, Gergette de Landoff, David Parks.

## ENFERMO.—

La señora Luzmira J. de Domínguez, fue sometida a una delicada operación, en la Clínica del doctor Aquiles Rivero.

Su estado es satisfactorio.

## BAUTIZO.—

Ha sido bautizado José Guillermo Barros Echenique, hijo de don Guillermo Barros Hurtado, y de la señora María Luisa Echenique de Barros.

Sirvieron de padrinos, don Joaquín González Echenique y la señora Josefina Echenique de González.

## DON JULIO SCHROEDER.—

Ha fallecido este estimable caballero, vinculado a distinguidas familias.

Sus restos fueron sepultados en Valparaíso.

## NACIMIENTO.—

Ha nacido un hijo de don Hernán Reyes, y de la señora Ana Sanfuentes de Reyes.

Recetas y consejos de utilidad práctica

COMO SE LIMPIAN LAS SEDAS

Las sedas negras, rasos, brocados, fajas y tafetas se limpian pasandoles una esponja con agua y vinagre; luego se planchan, los rasos por el revés y el tafetas entre dos paños.

Srta. INES ASTROZA HERRERA

## RECEPCION.—

El Ministro de Defensa Nacional, don Emilio Bello Codesido y señora Elisa Balmaceda de Bello, ofrecerán el martes 31 del presente, una recepción, de 7 a 9 P. M., en su residencia de la calle Moneda.

## "JAZZ MELODIE", EN EL MUNICIPAL.—

Este es el título de la suntuosa Revista Musical que ya se ha hecho tan popular en los diferentes círculos de nuestra capital, y que, como se sabe, será estrenada el 11 de agosto próximo en el Teatro Municipal, a beneficio del Patronato Nacional de la Infancia.

Esta novedosa y bella Revista estará llamada a ser un acontecimiento tanto artístico como musical, por su ambiente distinguido, sus inspiradas romanzas, y melodiosas canciones, como también por el poderoso y agradable atractivo que le imprimirá la combinación del gran baile y buffet con que estará alternado, y que se incluirá en el precio de las entradas.

En esta obra participarán más de dos centenares de señoritas y jóvenes de nuestra sociedad, y actuarán además artistas ya definitivamente consagrados en nuestro mundo artístico y teatral.

Localidades, en venta en la Casa Otto Becker.

## LA FIESTA DE ESTA NOCHE EN EL CIRCULO ESPAÑOL.—

Promete resultar animadísima la comida-cotillon que se efectuará esta noche en los salones de la Institución hispana. La comisión respectiva ha preparado un sinnúmero de atractivos, así como un escogido programa baillable.

Asistirán el Excmo. señor Embajador de España y señora, así como muchas personalidades de la colonia residente.

Hasta el mediodía de hoy pueden solicitarse las tarjetas de adhesión, en la administración del Círculo.

## Maria Luisa Morales Soto

MODISTA.—MARIN 65. Especialidad en trajes elegantes. Recibe hechuras y transformaciones. Corte y prueba. \$ 5.

## Préstamos Privados

SOBRE ALHAJAS, BAJO INTERES, ALTA TASAACION.

Serrano N.º 693

Va—Sep. 10



LA MUNICIPALIDAD DISTRITAL DE LIMA: "LA VICTORIA"

Los miembros de su espíritu. La crisis y el rigoroso entusiasmo que le acompañó, se reflejaron en sus actos como hombre de negocios, lo puso con idéntico ahínco al servicio de los grandes intereses colectivos.

Pero donde en actuación del señor Maurer adquiere una relieve especial es en su constante preocupación por su participación activa y continua, desde la Sociedad que fundó, en el actual movimiento industrial peruano, organizando paulatinamente al Perú de la producción extranjera.

En el primer momento tuvo la visión de un problema económico que significaba proteger las industrias en el Perú, para que las nuevas que pudieran introducirse no fueran impedidas por la descapitalización e incrementar la riqueza privada. Se dio a la tarea de ser el promotor de la industria, y a su vez reorganizaba la Sociedad Nacional de Industrias, desempeñando consecuentemente el cargo de secretario de ella durante diez años.

En una larga campaña, el señor Maurer desarrolló diversas y

Señor Augusto Maurer presidente de la Sociedad de Industrias

Unificación de Kroeber y miembros de la comisión encargada de preparar el programa de las Sociedades Consumidoras del Perú, la Sociedad Industrial, la Asociación Industrial, la Asociación de Comercio, la Exposición del Océano Pacífico, la Sociedad Nacional de Industrias, el Consorcio de Industrias Constituido de empresas peruanas y compañías extranjeras, y la comisión encargada de preparar el programa de la Asociación Comercial entre las Sociedades.

En 1925 actuó en las Notables que presidió el Sr. P. Dávila. Le cupo el honor de ser el representante de los servicios de la industria peruana que debían mostrar en la Exposición de San Francisco de hoy se encuentra en el estado de gran eficiencia. En 1926, como delegado en el Congreso de la Asociación de Industrias, como delegado en el Congreso de la Sociedad Nacional de Industrias, y como delegado en la Asamblea de la Sociedad Nacional de Industrias, además de haber sido el Consejo Superior del Banco de la Nación.



## PRINCIPAL - HOY

3 EXHIBICIONES TRIUNFALES DEL MAGNO ROAD SHOW, DE METRO GOLDWYN, versión maravillosa de la famosa novela de Edgar Rice Burroughs, desarrollada en las Selvas Africanas, creación estupenda de: JOHNNY WEISSMULLER Y MAUREEN O'SULLIVAN

OBRA QUE ENTUSIASMA  
DELIRIAMENTE A  
TODO SANTIAGO

## TARZAN Y SU HEMBRA

## TEATRO VICTORIA-Cía. Nacional Alejandro Flores

VERMOUTH, 6.30 P. M.:  
La chispeante comedia de TRISTAN BERNARD.  
Genial creación de ALEJANDRO FLORES:  
"EL DESCONOCIDO".  
[DOS HORAS DE RISA]

NOCHE, 10 P. M.:  
Estreno de la grandiosa obra de crítica social y política, de ENRIQUE SASSONE:  
"UN MOMENTO".  
Obra que actualmente es la sensación de España, Buenos Aires y Lima.

## Paternidad de una obra nacional

"El nido en la jaula" o "Las flechas del amor"

Señor Director de "La Nación", — Presente.

Estimado señor: He leído con mucho interés la publicación aparecida en "La Nación" de la comedia, dramática "El nido en la jaula", escrita por el señor O. Arancibia R. de la que este caballero declara que es la comedia dramática más importante que se haya escrito en Chile.

No es mi intención plantear una polémica con el señor Arancibia, pero sí me veo en la necesidad de contradecir las opiniones inexactas que este caballero pretende destruir el vez por un sentimiento de amistad hacia el que suscribe, y que el señor Arancibia no puede disimular a través de su artículo.

Declaro al señor Arancibia que no me parece muy bien documentado en cuanto a mis opiniones personales con respecto a los juicios de la crítica, pero — según parece — le ha molestado al colaborador de "La Nación", y por eso me he visto obligado a publicar "Las flechas del amor", para imbuir a los lectores de lógica alguna, el triunfo que el público concedió a mi obra.

He leído "Las flechas del amor" de Inés, y en realidad el asunto en general tiene ciertos puntos de semejanza con "El nido en la jaula", pero ha de saber el señor Arancibia que ningún autor está obligado a conocer la producción literaria mundial y que en el teatro más que en ningún otro género literario, ocurren coincidencias que nadie puede evitar.

Pero de ahí a que el señor Arancibia crea en una falsificación de la novela de Inés, no hay más que un abismo, pues nada concuerda en la psicología de los personajes de esa novela con la de mi comedia, a una suposición de adaptación o plagio.

Si el distinguido colaborador de "La Nación" no se hubiese sentido molestado por mi actitud con respecto a la crítica, seguramente y en conciencia habría evitado su generosa colaboración, pensando que dentro del teatro mismo hay miles de obras que se asemejan pero nunca el parecido es exacto. Desgraciadamente, vivimos en un país donde el que logra destacarse en cualquier género de actividades, se ve de pronto asaltado por los incansables destructores de la personalidad ajena. Y a ellos parece pertenecer el señor Arancibia, cuyo retrato moral ha perfilado el mismo con mucho más maestría.

Ya me ocurrió en años anteriores sostener una polémica absurda con ciertos colaboradores de un diario local que atribuyeron mi comedia "El Mal Ladrón", a una transcripción espiritual de Blasón de Utrabamba, con la consiguiente injuria a la memoria del ilustre novelista hispano que apareció plantando una obra mía después de su muerte. Desde entonces no me atrevo a lo que puedan hacer de mí los vivos.

Agradecido del señor Director, quedo a sus órdenes.

FERNANDO VERNIER.

## "El Desconocido" y "Un Momento" son las obras que van hoy en el Victoria

Grande afluencia de público ha tenido el Teatro Victoria desde la presentación de la comedia de Alejandro Flores, Rafael Frontaura y Luchito Cordova. La fusión de artistas tan populares como los nombrados, ha encontrado en el ambiente simpático acogida, y por esto la temporada se ha iniciado bajo tan buenos auspicios.

Para hoy en el vermouth, la comedia anuncia la obra de Tristan Bernard, "El Desconocido", pieza graciosa y elegante.

En la función nocturna se estrenará una comedia de Felipe Sassone.

ha tenido resonante éxito en Madrid y en otras ciudades de habla hispana. La pieza en tres actos, titulada "Un momento", composición en que el escritor peruano desarrolla con la habilidad que le es característica un asunto de índole sentimental, alterándose las escenas de fondo con notas humorísticas de actualidad política.

En "Un momento" hallan amplio campo de movimiento los principales elementos del conjunto, pues es obra de reparto vasto y difícil, que permite una brillante labor individual y de conjunto.

## Mañana se harán dos cuentos en el Municipal

La Compañía de Espectáculos Infantiles ofrecerá mañana, a las tres de la tarde, una matinee en el Municipal, en la que se pondrán dos obras en escena. Primero se representará "Caperucita Roja", obra que ha sido modificada en forma que gustará y entusiasmará a los pequeños asistentes, y luego se pondrá en escena la serie "Aventuras de Dominguito", que hará reír por los pasajes cómicos de que consta.

## Hoy estrena Valicelli; "Las Mujeres de San Roque"

"Las mujeres de San Roque" es un sainete cómico argentino, en el que tienen papeles de gran importancia Valicelli, María López, Chela Suárez, Colaneri, Borra, Ugalde, Zúñiga y Fanchito López. Esta obra irá en escena mañana, acompañada de "A media noche en la ribera", el último estreno que fue todo un éxito.

Mañana, la compañía dará tres grandes funciones. En vermouth y noche se estrenará "Chacarita", de Vascareza.

Los próximos estrenos son: "La muchacha de a bordo", "El verdugo", "El convento del gavián" y "A las armas".

## Un festival de danzas clásicas

En la semana próxima se realizará en el teatro La Comedia un gran festival de danzas clásicas, que ofrece el profesor, señor Ignacio del Pedregal, con motivo de la presentación de sus distinguidas alumnas. Actuarán en este festival las señoritas Inés Pizarro, Eliana Vidal, Carmen Valenzuela, Elizabeth Wagner, Marta González, Cristina Polanco y Georgette Bonet, las cuales bailarán hermosas coreografías originales de Ignacio del Pedregal, con música seleccionada de Chopin, Debussy, Albeniz, etc., etc.

El programa que se prepara contempla el estreno exclusivo de una película y un acto de variedades por conocidos artistas.

## El miércoles se celebra el aniversario de La Comedia

En la noche del miércoles próximo se celebrará en el Teatro "La Comedia" una gran función extraordinaria, para celebrar el aniversario de la sala de la calle Huérfanos. El programa consta de un estreno exclusivo de una superproducción sonora y un gran acto de variedades con escogidos números. Además, habrá diversas sorpresas que ofrece la Empresa.

SUNOA.—Especial y noche: Norte y Sur.  
O'HIGGINS.—Especial y noche: La muerte negra.  
POLITEAMA.—Especial y noche: Faci de amor.  
PRINCESA.—Especial y noche: Luz de miel.  
PRINCIPAL.—Matinée: Vermouth y noche: Tarzán y su hembra.  
REPUBLICA.—Especial y noche: Mister X.  
RIALTO.—Especial y noche: Norte y Sur.  
RECOLETA.—Especial y noche: La vida es una farsa.  
SELETA.—Especial y noche: Sin zona de amor.  
SETTEMBRE.—Especial y noche: Faci de amor.  
SAN MIGUEL.—Especial y noche: Los hijos del diablo.

NO SE PREOCUPE DE MANDAR A COMPRAR SU EJEMPLAR DE

"LA NACION"

Tome una suscripción y le recibirá a primera entrega, leyendo, además, una evidente economía.

VALOR DE LA SUSCRIPCION:

UN AÑO. . . . \$ 130.00  
SEIS MESES. . . . \$ 65.00  
TRES MESES. . . . \$ 31.00

## ALMAGRO

San Diego al 500.  
Matinée social a las 3 P. M.  
Platea, \$ 2.30; Balcon, \$ 1.50.  
(Solo para mayores).  
VOLANDO A RIO  
Dolores del Rio, Gen. Raymond y Raúl Roulien.

Tarde, 6.30; Noche, 9.40.  
(No recomendable para señoras).

## Labios de Fuego

CLAUDETTE COLBERT.  
RICARDO CORTES.  
DAVID MANNERS.

Mañana, matinee:  
MARINERO EN TIERRA  
Tarde y noche.  
FACIL DE AMAR

## Mañana habrá en el Victoria una velada en homenaje al Perú

Con motivo de la celebración del aniversario del Perú, mañana se dará una velada en homenaje al Perú, de interés que será realizado con un festival de música y danza y con números especiales.

Se pondrá en escena una obra de escritor peruano, Felipe Sassone, y habrá un acto breve de variedades con recitaciones y canciones. Las entradas para esta velada están en venta desde hoy en el Teatro Victoria.

## Un beneficio

Con todo entusiasmo se viene organizando un festival de cine y variedades en el Teatro Nacional, para el viernes 3 del próximo mes. Esta función será a beneficio del Centro Hípo de Tarapacá, que cuenta con centenares de socios entusiastas que se han unido para hacer una labor amplia de socorro entre los señores residentes en la capital.

## RADIO DIFUSORA UNIVERSO

SERVICIO DE "LA NACION" "LOS TIEMPOS"  
ESTACION DE PRIMERA CATEGORIA-ONDA 975 K. C.

ESTACION DE PRIMERA CATEGORIA  
Empresa Sazie Hnos. Ltda. — C. E. 98. — Onda: 970 KC.  
DIRECTOR TECNICO: ENRIQUE SAZIE  
ADMINISTRACION Y ESTUDIOS:  
DIRECTOR ARTISTICO: CARLOS JUSTINIANO  
Portal Fernández Concha 960.  
Casilla 396. Teléfono 88316.

## Programa de transmisión de hoy sábado 28 de julio de 1934:

MEDIODIA:  
A las 12.30.—Programa de música ballable.  
A las 12.45.—BOLETIN informativo de Mediodía, Calle del Mercado Bursátil.

DE TODO UN POCO  
A las 15 horas: El momento dedicado a las damas. Novedades y atracciones diarias.  
Concurso de adivinanzas.

TARDE:  
A las 19.30.—Programa ballable.  
A las 20.30.—Boletín informativo de la tarde. Informaciones bursátiles y agrícolas.

NOCHE:  
A las 21.30.—CONCIERTO CASA CONTARDI.  
A las 21.30.—CONCIERTO "FIDEOS CAROZZI".  
A las 21.45.—CONCIERTO VINDOBONA.  
A las 22.15.—CONCIERTO DE LA CIA. CHILENA DE ELECTRICIDAD.

## La música típica brasileña

A las 21 horas: Interesante charla por el distinguido periodista brasileño.

FENELON LIMA  
Momento festivo educacional de la Cruz Roja Juvenil Chilena  
A las 17 HORAS.  
Interesante programa de variedades, a cargo de los cadetes de la CRUZ ROJA JUVENIL.

## CONCIERTO UNIVERSO

A LAS 22 HORAS.  
Homenaje al Perú, en el día de su aniversario patrio  
Un momento de charla por la distinguida conferenciante peruana señora...

ITALA ROMA GASCA  
Además canciones peruanas típicas.  
Recital de piano por el distinguido maestro y pianista.

ENRIQUE ROLDAN  
PROGRAMA:  
Tres Preludios de Chávez Aguilera.  
Música típica peruana y un Vals Criollo.  
Fox-Trot italiano.  
Mer nota, 7. bella popular peruana.  
Explicando programa musical por el

SEXTETO UNIVERSO  
Recitaciones de poemas peruanos, por CARLOS JUSTINIANO  
NUESTRA COMEDIA DE MARANA DOMINGO.—La famosa comedia de Domínguez.  
"JUAN SIN TIERRA"  
Audición ofrecida por su amigo más fiel, "MAIZENA" SAN MIGUEL.

## MIERCOLES 1.º

## T. Novedades

Función en honor del Comercio e Industria del barrio.

## Festival Monstruo

— DE —  
Cine y Variedades

— CON —  
Regalos al Público

Cine:  
"INTERNADO PARA SEÑORITAS"

## CARNET PARA



## HOY

## BAQUEDANO

ESPECIAL Y NOCHE: Exito de la sensacional película Fox, por James Gaynor y Lionel Barrymore.

## "CAROLINA"

(para mayores).  
IMPORTANTE: En la boletería del Baquedano, Tel. 65050, están en venta las localidades para la función de Oala del lunes próximo, que interpretará la película "HOMBRES DEL MARANA", de Columbia Pictures.

## CARRERA

ESPECIAL Y NOCHE: La sensacional película pasional Universal.

## "FASCINACION"

por Constante Cummings y Paul Lukas (para mayores, no recomendable para señoras).  
Fin de fiesta por la estupenda orquesta de mestros: "CARIOCA JAZZ".  
Música de "Volando a Rio".

## COMEDIA

MATINEE Inglesa, a las 3.—  
La maravillosa revista.

## VOLANDO A RIO

(para mayores), por Dolores del Rio.  
ESPECIAL Y NOCHE: La triunfal película chilena "NORTE Y SUR", por Alejandro Flores, Hilda Sour y María Llopert. (Para mayores, no recomendable para señoras).

## POLITEAMA

ESPECIAL Y NOCHE: La superproducción pasional de gran lujo.

## FACIL DE AMAR

por Adolfo Menjou, (para mayores, no recomendable para señoras).

## COLISEO

Cia. Nacional de Revistas Sarnatare, Vermouth y noche: Las revistas de gran éxito:

## "CAFE EXPRESS"

de Berencheche, con música de Armando Carrera y la superproducción de Pepe Rojas con música adaptada de Roberto Retes.

## ESMERALDA

ESPECIAL Y NOCHE: Exhibiciones triunfales de la sensacional película chilena "NORTE Y SUR".

## "NORTE Y SUR"

(Para mayores, no recomendable para señoras).

## O'HIGGINS

ESPECIAL Y NOCHE: Doble programa sensacional:  
"La Muerte Negra" por Ken Maynard (para menores) y la superproducción pasional por John Boles: "PARQUE QUE FUE AYER". (no recomendable para señoras).

## NOVEDADES

ESPECIAL Y NOCHE: La superproducción pasional de gran lujo, por Adolfo Menjou:  
FACIL DE AMAR  
(Para mayores, no recomendable para señoras).  
Miercoles 1.º Gran festival extraordinario de cine y variedades, con regalos al público.

## NACIONAL

ESPECIAL Y NOCHE: Doble programa sensacional:  
"La Muerte Negra" por Ken Maynard (para menores) y la superproducción pasional por John Boles: "PARQUE QUE FUE AYER". (no recomendable para señoras).

## BRASIL

ESPECIAL Y NOCHE: Claudette Colbert en la grandiosa película dramática Paramount: LABIOS DE FUEGO (para mayores, no recomendable para señoras).

## RIALTO

ESPECIAL Y NOCHE: La triunfal película chilena "NORTE Y SUR" (para mayores, no recomendable para señoras).



## CENTRO CINEMATOGRAFICO ITALO-CHILENO

Las mejores espectáculos.  
Matinée, a las 3 P. M.  
Tarde, a las 6.30 P. M.  
Noche, a las 10 P. M.

## "Internado para Señoritas"

Complementos: Noticiero Fox, sinopsis de "Wonder Bar", "El flautista de Hamelin" dibujado en colores, y el Sexteto Central. (Solo para mayores; no recomendable para señoras).

## MASANA MATINEE:

"LA VIDA ES UNA FARSAS", creación de John Barrymore y Garol Lombard.

## MASANA, A LAS 11 A. M.:

Extraordinario concierto sinfónico popular. Director: Armando Carrera; solista: Lila de Riva, Wagner, Ravel, Liszt, Debussy, Mendelssohn, y además BOLERO, de Fauré.

## TEATRO MUNICIPAL

HOY A LAS 3 P. M.  
MATINEE INFANTIL  
GRAN EXITO

## Fuentes Pumarino

Soprano Anita López; Bajo, Rafael Castillo; pianista Elena Cienfuegos.

## ARRAU

MAÑANA A LAS 6.30 P. M.  
2.º CONCIERTO  
PROXIMAMENTE LA MARAVILLA DEL SIGLO

## SEGOVIA

VERMOUTH 6.30 Y NOCHE 9.30  
¡DOS REVISTAS! ¡DOS EXITOS!  
1.º La hermosa revista en 11 cuadros, de Enrique Barrenechea y Armando Carrera.  
2.º La espectacular y graciosa revista en 9 cuadros de Pepe Rojas y Roberto Retes.

## CAFE EXPRESS

PLATEA BAJA (numerada), \$ 5.00; PLATEA ALTA, \$ 3.40; BALCON, \$ 2.40; GALERIA, \$ 1.00. — BOLETERIA ABIERTA DESDE LAS 10 DE LA MANANA. — TELEFONO 84543. — RESERVE TEMPRANO SUS LOCALIDADES. — EVITE AGLOMERACIONES.

## HOY T. COLISEO HOY

CA. NACIONAL DE REVISTAS SARNATARE

LA MEJOR ATRACCION REVISTERIL DEL AÑO

VEDETES: PIERRETTE Y ALHAMBRA FIORI. — COREOGRAFOS: LUCY CLARK Y MARCELO FIORI.

VERMOUTH 6.30 Y NOCHE 9.30  
¡DOS REVISTAS! ¡DOS EXITOS!  
1.º La hermosa revista en 11 cuadros, de Enrique Barrenechea y Armando Carrera.  
2.º La espectacular y graciosa revista en 9 cuadros de Pepe Rojas y Roberto Retes.

PLATEA BAJA (numerada), \$ 5.00; PLATEA ALTA, \$ 3.40; BALCON, \$ 2.40; GALERIA, \$ 1.00. — BOLETERIA ABIERTA DESDE LAS 10 DE LA MANANA. — TELEFONO 84543. — RESERVE TEMPRANO SUS LOCALIDADES. — EVITE AGLOMERACIONES.



## ESCUELA MANUEL MUÑOZ NAJAR

El señor don Manuel Muñoz Najár, que en el transcurso de muchos años de trabajo honrado y activo, ha logrado constituir un fuerte capital, deseoso de dejar un recuerdo imperecedero a los hijos del pueblo arequipeño, ideó la construcción de un espacioso y elegante edificio para la educación cristiana de los desheredados de la fortuna.

Apenas ideado el proyecto, principiaba la realización, pues para don Manuel, "obras son amores y no buenas razones". Debido a los vehementes deseos del caritativo fundador, se bendijo la primera piedra el 8 del pasado setiembre, y a los seis meses, o sea el 10 de febrero, el señor don José de la Riva Agüero inauguraba solemnemente ambos edificios: Colegio de La Salle y Escuela Manuel Muñoz Najár.

El 15 de marzo del presente año, abrió la escuela sus puertas a unos 700 niños y adolescentes repartidos en diez clases, a cargo de otros tantos profesores normalistas arequipeños, bajo la vigilancia y dirección de la Congregación de los Hermanos de las Escuelas Cristianas.



Dr. MANUEL MUÑOZ NAJAR, personalidad destacada en Arequipa, gran filántropo y acudado estanciero.

El muy moderno edificio, que mide 80 metros de fachada, ofrece las mismas, y quizá mayores comodidades, que el Colegio de La Salle: corredores espaciales y pavimentados de mosaico, clases amplias y bien ventiladas, con capacidad para dar holgada cabida a 70 alumnos; pupitres hipersonales muy cómodos y cedidos a las exigencias de la pedagogía; material de enseñanza religiosa y profana, etc., todo admirablemente ideado para hacer agradable a los niños la estancia en la escuela.

Un patio de 10,000 metros cuadrados suministra a los pequeños la facilidad de entregarse a los juegos de movimiento que robustecen los cuerpos y alegran las almas.

Por la ubicación, la orientación,

la ventilación, la amplitud de las aulas, la pureza del aire, el absoluto aislamiento del bullicio, etc., la Escuela Manuel Muñoz Najár es, seguramente, el mejor edificio en su género, de que pueda enorgullecerse el Perú.

Tanto la construcción como el mobiliario escolar, todo, absolutamente todo, se debe a la laudable generosidad de don Manuel Muñoz Najár, que contribuye así, muy eficazmente, a la regeneración moral, intelectual y material de muchos pobrecitos ayer amontonados en distintos centros escolares totalmente desprovistos de mobiliario, de espacio, de luz y de aire.

El espíritu que reina entre este enjambre de pequeños es admirable: docilidad perfecta, puntualidad muy satisfactoria, a despecho de las epidemias reinantes; dedicación al estudio, etc.

Hasta hoy, unos 200 niños se han acercado por vez primera a la Sagrada Mesa, previa una larga y fervorosa preparación.

Quiera Dios conservar muchos años a don Manuel Muñoz Najár, para que pueda asegurar personalmente el porvenir de su magna obra y palpar con íntima fruición el inmenso bien que le debe esta y las futuras generaciones de chiquitines desamparados...

## S. I. A. M.

FABRICA NACIONAL DE ARTICULOS DE PLAQUE

ARTICULOS para REGALOS  
ORFEBRERÍA para IGLESIAS  
ARTICULOS ELECTRICOS  
ARTICULOS SANITARIOS  
MUEBLES MODERNOS en  
TUBOS DE ACERO  
ARTICULOS para RECLAMES

MARIO CANEPA y Cia.

Bodegones 376

Washington 436

## Manuel Muñoz Najár

Soc. Anón. Firma peruana

CON OFICINA EN AREQUIPA,  
(PERU).

## VENDE PRODUCTOS PERUANOS

Está interesada en mantener relaciones comerciales con las principales estancias ganaderas en lanares y vacunos del sur y centro de Chile.

# ENRIQUE W. GIBSON LIMITADA

CASA MATRIZ: Arequipa (Perú), calle Merced N.º 108 — Apartado N.º 10.

SUCURSALES: Mollendo, Camaná, Juliaca, Puno, Ayaviri, Sicuani, Cuzco.

EXPORTACION: Lanas de Alpaca y Oveja, Cueros de Res, Pergaminos, Algodón, Aceite y Semilla de Algodón, Café, Cacao, Coca y demás Productos del País.

IMPORTACION: Materiales de Construcción; Abarrotes; Productos y Manufacturas Chilenos; Remedios Veterinarios; Fierro Enlozado y Criatería; Maderas de Estados Unidos, Centro América y Chile; Barracas y Aserraderos en Mollendo, Arequipa y Cuzco.

VENDEDORES EXCLUSIVOS de la Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaco S. A. Ltda.

AGENTES de Vapores, Aviación y Seguros.  
Agentes de la C. S. A. V.

## COMPANIA FRUTERA SUD-AMERICANA

### IMPORTACION -- EXPORTACION

MATRIZ:

## VALPARAISO

AV. BRASIL 2222 — CASILLA 125-V — TELEFONO 7387  
Códigos: A. B. C. y Mosse — Direc. Telegráf. "Frutera"

## LIMA - VIRREYNA N.º 445

ESPECIALIDAD EN LA IMPORTACION DE PRODUCTOS CHILENOS  
SUCURSALES:

GUAYAQUIL . . . . .	Casilla 1315	ANTOFAGASTA . . . . .	Casilla 625
ARICA . . . . .	155	COQUIMBO . . . . .	140
IOUQUE . . . . .	141	SANTIAGO . . . . .	2838
TOCOPILLA . . . . .	168	CONCEPCION . . . . .	1244
		TEMUCO . . . . .	Casilla 340

AGENCIAS:

NUEVA YORK — HAMBURGO — BUENOS AIRES — HABANA  
BARCELONA

# FABRICA DE TEJIDOS DE SAN JACINTO

## LIMA

TELEFONO 30230  
Apartado de Correo 1176  
Por CABLE: "JACINTO"

Av. BRASIL 710  
GERENCIA:  
Calle COCA 493

MARCA REGISTRADA "EL PUMA"

## FABRICACION DE GENEROS DE ALGODON

### DE CALIDAD FINA Y RESISTENTE

ESPECIALIDAD EN VICHIS LISTADOS Y CUADROS

Driles y Casinetes | Damascos y Cotines

Bramantes y Lonetas | Toallas afelpadas

## BANCO AGRICOLA DEL PERU

El Banco Agrícola del Perú es una institución creada en 1931. Su objeto es estimular la producción agrícola y ganadera, proporcionando a los agricultores, a bajo costo, el capital que necesitan.

Los préstamos del Banco son de seis clases. Préstamos de "avío agrícola", que tienen por objeto la producción agrícola propiamente dicha, y que tienen como garantía la prenda agrícola de la cosecha futura. (50% del valor probable de la cosecha). Estos préstamos duran una cosecha, y en ningún caso, más de dos años solares. Préstamos de "avío pecuario", para estimular la producción ganadera; tienen como garantía el valor del ganado calculado al 35% de su precio en el mercado, y pueden cancelarse en cinco años. Préstamos de "avío refaccionario mobiliario", para la compra de máquinas y herramientas, tienen como garantía el 30% del valor de las máquinas. Préstamos de "avío refaccionario inmobiliario", para obras permanentes, construcciones, plantaciones de árboles, viñas y pastos permanentes; estos préstamos son para la pequeña agricultura, tienen garantía hipotecaria, no pueden pasar de \$ 5,000.00, y son reembolsables en cinco años.

Préstamos sobre productos cosechados", al 50% de su valor. En fin, existen los préstamos a la "pequeña agricultura", que tienen un límite de \$ 4,000.00 y de 18 hectáreas, y en los que se toma como garantía hasta el 80% del valor probable de los productos. Cuando la garantía calculada de acuerdo con los porcentajes indicados no es suficiente, se admiten garantías adicionales, constituidas por máquinas y herramientas, ganados, productos, papeles valorizados, garantía hipotecaria de bienes rústicos o urbanos. Siendo la inversión la verdadera garantía del Banco, pues sólo una buena inversión crea la prenda que va a servir de garantía, el Banco Agrícola pone el mayor cuidado en formular un presupuesto completo y detallado de los gastos del agricultor, y en vigilar el cumplimiento de ese presupuesto. Con ese objeto el Banco entrega las sumas que el agricultor necesita en forma periódica, mensualmente, de modo general, pero a veces lo hace semanalmente, y tiene inspectores y peritos que visitan periódicamente el fundo y controlan las inversiones y los trabajos. Como la obtención de una cosecha requiere el empleo de una suma determinada, el Banco, con el fin de asegurar sus propios intereses, cuida de que el agricultor disponga de todo el dinero que necesita para sus semillas y para la vida de la chacra, en cantidad suficiente y en forma oportuna. Con ese objeto el préstamo que hace el Banco debe cubrir la totalidad de los gastos del agricultor durante el periodo del avío. Si las garantías no son suficientes o si el agricultor lo desea, el Banco habilita sólo una parte de las necesidades, siempre que esté seguro de que el agricultor dispone de la otra parte. Con ese objeto, cuando un avío no comprende sino una parte de los gastos, el Banco Agrícola no habilita sino después que el agricultor ha invertido la diferencia, cubriéndola con su propio capital.

El capital del Banco es de \$ 10,000,000 y pertenece al Gobierno. Tiene, además, la institución posibilidad de descontar en el Banco Central de Reserva los documentos de los agricultores, y así aumentar sus disponibilidades. Además, el Banco presta por "cuenta ajena", recibiendo el dinero de otros Bancos y de particulares, para prestarlo a los agricultores.

Estos préstamos se hacen sin ninguna responsabilidad para el Banco, el que recibe una comisión por el establecimiento y vigilancia del préstamo. La importancia que han tomado estos préstamos por cuenta ajena es indicio de la confianza que las instituciones bancarias y los particulares tienen en el Banco Agrícola.

Excepto en los casos antes indicados, el Banco no puede otorgar préstamos mayores de \$ 500,000.00 por prestatario. Esta cifra se alcanza raramente, a pesar de la gran importancia de algunas negociaciones agrícolas en la Costa del Perú.

El Banco cobra un interés de 5-12% anual en los préstamos de avío agrícola, y demás; en los de avío pecuario cobra el 6%, y en los préstamos sobre productos cosechados, el 8%. Cobra además, 2% de comisión por reembolso de gastos de establecimiento y vigilancia del préstamo.

Las operaciones del Banco se han desarrollado hasta ahora en forma completamente normal; y en los tres años de funcionamiento que tiene, los agricultores han devuelto el íntegro de las sumas recibidas. Las pérdidas del Banco pueden considerarse prácticamente como nulas. Este éxito feliz de la institución se debe a que da más importancia a la inversión que a la garantía, pues si la inversión no es apropiada no existe garantía. Además el Banco dispone de un cuerpo de agricultores, ingenieros agrónomos, con experiencia amplia en la agricultura peruana, que son los que formulan los presupuestos y controlan las inversiones y trabajos. La eficiencia de esta dirección técnica y experta es ya unánimemente reconocida por los agricultores, y es factor determinante del buen éxito.

La mayoría de los préstamos que ha hecho el Banco

ha sido producción agrícola. Cuando el Banco inició sus operaciones, la industria algodonera estaba atravesada por una crisis, debido a la baja de los precios. Esta había alejado y suprimido todas las fuentes de crédito que antes disponía la agricultura, y la producción algodonera no tenía en consecuencia, modo general de salir de la crisis. El Banco, al haber podido habilitar a gran escala la producción algodonera, y lo hizo con entera confianza para la institución y para el agricultor; y, lo que es su influencia sirvió de estímulo para el capital privado que los negocios de habilitación de la crisis le había abandonado. La influencia en el Perú ha tenido el hecho puede medirse en el papel preponderante que en la producción algodonera en la economía nacional peruana.

El Banco está dirigido por un Directorio nombrado por el Gobierno, por el Banco Central de Reserva, por la Sociedad Nacional Agraria, por los Bancos de la provincia, por las Cámaras de Comercio de la República, y por la emisión de acciones para el público, cosa que aun no ha hecho, estas acciones tendrán derecho a elegir también un Director. El señor Francisco Escobedo es Gerente del Banco Agrícola del Perú, y Vicepresidente el doctor Carlos de la Cruz. Es Gerente de la institución, el señor Héctor Vey, de gran experiencia bancaria y conocido por su ta y economista.



# LOS YACIMIENTOS PETROLIFEROS de LOBITOS, RESTIN Y CABO BLANCO

Están situados en la provincia de Paita, departamento de Piura, (Perú) y constituyen importantes centros industriales.—El bienestar social de empleados y obreros es una de las principales preocupaciones de la Compañía propietaria.—Magníficos elementos y cómodas edificaciones hacen de ellos establecimientos modelos en su género.—Las leyes del Trabajo son objeto de estricto cumplimiento

Lobitos está situado a orillas del Mar Pacífico y dista unas diez millas por mar al norte del Puerto Mayor de Talara. El clima es bueno y sano, y la temperatura máxima a la sombra alcanza a 31° C y la mínima a 17° C.

## LOS PRIMEROS TRABAJOS

Remonta al año 1901 la fecha en que se iniciaron los trabajos en busca de petróleo, en el distrito conocido en estos días como Lobitos. Los primeros pozos de ensayo se

1928 tuvo la región costanera una población de 1.800 almas.

También fué establecido un puerto en Cabo Blanco, situado a cinco millas al norte de Peña Negra, para hacer los embarques de petróleo, reemplazando la primera cañería submarina en Restin. Más tarde Cabo Blanco resultó de mucho valor para el desembarque directo de todo el material usado en el desarrollo de los trabajos, no sólo en la costa, sino especialmente arriba, en el Tablazo, en el

nas, para cargar en forma rápida los vapores petroleros. La tubería de Lobitos, con una extensión submarina de una milla, descarga 500 toneladas por hora y las de Cabo Blanco, 600 toneladas por hora.

El petróleo crudo es almacenado principalmente en tanques de capacidad de 7.000 toneladas cada uno. Estos tanques en Lobitos tienen cabida para 52.000 toneladas y en El Alto con Cabo Blanco, 54.000 toneladas. La producción de petróleo crudo durante el año 1933 era de 261.865 toneladas.

## CONDICIONES DE VIDA

Esbozada la historia de este yacimiento petrolífero, será de interés contemplar los cambios que han ocurrido desde 1901 hasta la fecha, y las condiciones de vida y sociales que tienen los habitantes de este centro industrial.

La vida social y deportiva de los campamentos de la Compañía, representada por los Centros Sociales y Deportivos, aumentó notablemente en relación con el desarrollo de los trabajos de la Empresa. Lobitos, pronto ostentaba el Club Nacional, el Club Atlético Grau, el Centro Sport Bolognesi, el Centro Sport Liberal, el Club Sport San Martín y el Club Sport Atlético Lobitos. A la vez, los habitantes de la sección norte de la negociación organizaron en El Alto, el Club Social Deportivo, el Club Sport Progresista, el Club Sport Piura y el Club Sport Arequipa; en Restin, el Club Social Deportivo Liberal y el Club Social Instrucción y Recreo de Cabo Blanco. Los socios activos de estas instituciones llegaron a sumar hasta 800.

A todos estos centros la Compañía les ha proporcionado locales adecuados y ellos han organizado excelentes equipos de jóvenes entusiastas, bien equipados, que ensayaban en sus propias canchas. Entre los diferentes centros se han realizado numerosos encuentros y torneos de fútbol y basketball, y en varios de los principales centros se encuentran brillantes vidrieras que exhiben hermosos trofeos de plata.

En el año 1925, la Compañía promovió la formación de la Asociación Atlética de Amateurs de Lobitos, con el fin de organizar un torneo anual de Juegos Olímpicos durante las fiestas patrias del 28 de julio, con la participación de todos los centros de Lobitos y sus anexos, inclusive el Club Inglés. La Compañía construyó un gran estadio en el centro de la población de Lobitos y año tras año se veía desplegarse gran entusiasmo por parte de los centros contendores para ganar el Campeonato.

Los atletas de Lobitos adquirieron celebridad en el distrito, y el 26 de setiembre de 1926, fueron desafiados por un fuerte equipo de Talara, al cual vencieron brillantemente después de un día entero de lucha.

## LAS FIESTAS PATRIAS

Cada uno de los cuatro campamentos de la Compañía, celebra anualmente las Fiestas Patrias con la mayor magnificencia. Las diversiones y festejos son organizados por la Junta Directiva de cada lugar, y anualmente se ven Bandas de Música, ya de Sechura, ya de Catacaos, contratadas a gran precio para amenizar los desfiles y bailes públicos.

El entusiasmo para celebrar el 28 de julio con la mayor pompa, llegó al máximo el año 1928, en el que casi dos mil soles de erogaciones voluntarias se gastaron durante el espléndido programa que duró cinco días. En estas ocasiones, la Compañía Petrolera Lobitos prestó toda su ayuda, tanto pecuniaria como con material y peonada, para preparar los campamentos para la digna verificación de la fiesta.

Los Directores de la Compañía han sido de los primeros en lamentar la desaparición del ambiente deportivo, porque siempre han tratado de rodear a sus trabajadores, hasta donde fuere posible, de toda clase de facilidades y

diversiones sanas, y con este fin han dotado sus campamentos con iglesias, cines, plazas, tribunas para retretas, conducción gratis por ferrocarril y camiones entre los diferentes lugares de la propiedad, y muchas otras de las amenidades de las poblaciones más modernizadas.

## ASISTENCIA SOCIAL

La Compañía sostiene un hospital en El Alto, dotado de todos los adelantos modernos, donde se trata toda clase de enfermedades y los accidentes son atendidos con la mayor atención y esmero. En ellos se proporcionan asistencia médica y medicinas completamente gratis a todos los trabajadores y sus familias. Este hospital es un edificio muy bien construido y situado. Está sobre una amplia planicie frente al mar y a mil pies de altura. El aire y el sol dominan por todas partes, invadiendo todos los compartimientos, purificando el ambiente, haciendo delicioso el clima y propiciando la buena salud de los enfermos. Frente al promontorio de la mencionada Clínica, está Cabo Blanco, con su orgulloso muelle, en el que desembarcó el Príncipe de Gales cuando hizo su gira por esta parte de América.

## LA MEJOR CARRETERA

Para descender a Cabo Blanco, existe la mejor carretera del Departamento. Tiene mil pies de bajada, y fué construida el año 1928. Su característica consiste en que en una reducida distancia, salva con seguridad y elegancia aquella enorme diferencia de nivel.

## LOS DIVERSOS CAMPAMENTOS

La Compañía Petrolera Lobitos, está dividida en los campamentos de Lobitos, El Alto, Cabo Blanco, Peña Negra y Restin, cuya población total llega a más de siete mil quinientos habitantes.

La Compañía ha construido en los distintos campamentos casas para sus obreros y empleados, de diferentes tipos. Las casas para los obreros tienen de dos a tres habitaciones, cocina y corral, con instalación de gas para cocinar y el alumbrado. Las habitaciones para los obreros solteros están construidas formando un block de veinte cuartos y son individuales. En Lobitos y El Alto, las casas para los obreros están construidas formando calles. Lobitos está dividido en dos barrios denominados Panamá, Lleja, en Cabo Blanco, Peña Negra y Restin. Las casas han sido construidas separadamente por lo accidentado del terreno.

En cada campamento de la Compañía hay casas para los empleados peruanos y extranjeros. Cada una de ellas tiene alumbrado eléctrico, servicio higiénico completo y gas en la cocina y lavandería. Las casas para empleados solteros, gozan de una clase de comodidades y están servidas por un mayordomo. En los postigos de las casas hay colocados cilindros de fierro, destinados a depósitos de basura, la que es recogida diariamente por los camiones. Diariamente también, la población es asada por cuadrillas de barrenderos, con sus respectivos sobrestantes y camiones para el acarreo de la basura a largas distancias de las poblaciones, donde es incinerada. En cada campamento, hay edificios de concreto dotados de reservados para hombres y mujeres, separadamente. También hay baños públicos y dos piscinas; una en Lobitos y otra en Peña Negra. Tanto los baños públicos como los reservados están a cargo de guardianes, que también se encargan del aseo.

## MERCADOS

La Compañía tiene construidos, en los distintos campamentos, amplios y cómodos locales para el mercado de abasto, en cada uno de los cuales existen mesas de concreto con ganchos de fierro para la venta de carne y pescado. En las plazas se vende toda clase de artículos de primera necesidad y también frutas y legumbres. Las plazas están dotadas también de depósitos que sirven

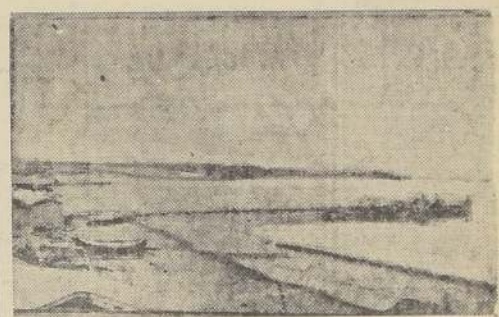
para que los comerciantes establecidos guarden sus mercaderías en general. El aseo de cada mercado corre a cargo de una cuadrilla, y los gastos que esto demanda, corren por cuenta de la Compañía.

## OTRAS COMODIDADES

La Compañía ha construido dos hoteles. Uno de ellos está situado en la calle principal de Lobitos y otro, en El Alto. Hay panaderías en cada campamento, donde la elaboración del pan se hace con

Las escuelas están dotadas de edificios cómodos, situadas en lugares higiénicos, bien aireadas; poseen mobiliario indispensable para uso de sus alumnos, construido en su mayor parte con los modelos enviados por la Dirección General de Enseñanza; un buen surtido de material de enseñanza para todos los cursos señalados por los Programas Analíticos Oficiales, a los que está sujeta la educación del alumnado.

Estas escuelas están a cargo de veinticuatro preceptores, en su mayor parte di-



El dilatado muelle de Lobitos, que, dominando la bahía, puede abastecer a los barcos hasta la distancia de 400 metros entre la estación y el puerto

toda la higiene posible y con el peso acordado por la Municipalidad. En cada campamento hay casas destinadas a la elaboración y venta de chicha, situadas en lugares apropiados, en donde se prepara la chicha en cantidad suficiente para el consumo. La Compañía ha tomado la medida de aislar las chicherías para evitar el contagio de enfermedades por medio de las moscas que se crían en abundancia en estos lugares, y los daños que ocasionan a los materiales de que están construidas las habitaciones.

El alumbrado de los campamentos de la Compañía es con luz eléctrica. Todos los edificios públicos, calles y plazas, se ven brillantemente iluminados durante las noches.

A todo esto, hay que agregar que los obreros, por un día de trabajo de 8 horas, reciben un salario que representa el doble o triple de lo que podrían ganar en lugares agrícolas del Departamento.

## ESCUELAS PUBLICAS

Merece mencionarse especialmente y con beneplácito, el hecho visible de que la Compañía no ha omitido ningún esfuerzo para atender al desarrollo mental y físico de los hijos, en edad escolar, de sus trabajadores.

Hace veintisiete años que la Compañía Petrolera Lobitos fundó allí la primera escuela para los hijos de sus empleados y obreros. Posteriormente, con el crecimiento

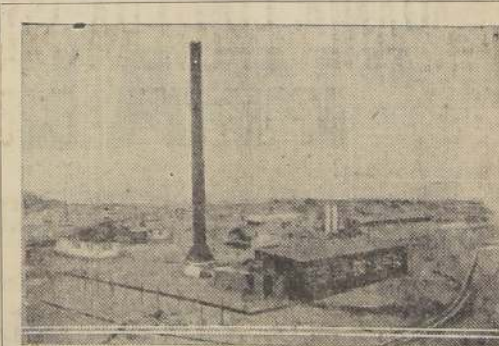
plomados, y su vigilancia diaria está encargada a un preceptor normalista que la Empresa contrató hace tres años. No obstante que desde entonces venían cediendo su enseñanza a los planes del Gobierno, a fin de dar valor oficial a los estudios, la Empresa obtuvo el reconocimiento oficial de sus planteles por resolución ministerial número 4459, de 6 de noviembre de 1931; y están sujetas desde el 1.º de julio de 1932 a la vigilancia de la Inspección Regional de Enseñanza que tiene su sede en Talara.

Tienen cabida en la matrícula de estas escuelas, los hijos, hermanos, sobrinos y primos de los empleados y obreros que dependen directamente de éstos; los hijos de los empleados públicos comerciantes y pescadores, residentes en cada localidad escolar.

La Empresa tiene organizado el servicio médico gratuito en las escuelas y fomenta el espíritu industrial de los niños, proporcionándoles, además de los útiles indispensables para sus estudios, los que necesitan para las clases de costura y otros trabajos manuales.

Los paseos campestres escolares, siempre se ven muy concurridos, pues la Compañía proporciona la movilización necesaria y así evita el cansancio a los alumnos de corta edad.

La Compañía también sostiene dos escuelas nocturnas para adultos.

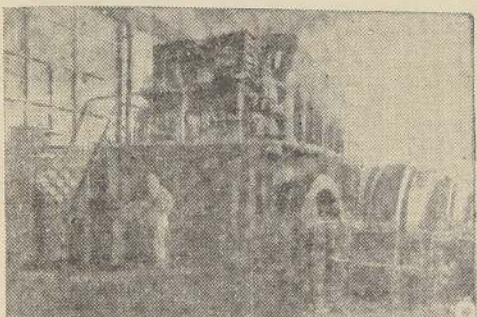


La soberbia planta de gasolina en Lobitos, cuya gigantesca chimenea se eleva por encima de todas las líneas de la población industrial

de sus campamentos, la Empresa ha ido creando nuevos establecimientos de enseñanza, y en la actualidad posee en Lobitos: dos escuelas para varones, dos para mujeres y una mixta; en El Alto: una para varones y otra para mujeres; en Restin, una mixta y en Cabo Blanco, otra mixta, con un total de 597 varones y 441 mujeres matriculados; y un promedio general de asistencia que alcanza al noventa por ciento.

## CONCEJO DISTRITAL DE MANCORA

El distrito de Mancora, con su capital Lobitos, ha sido creado por ley número 7627, del 31 de octubre de 1932, y por decreto prefectural de 6 de diciembre de 1932, se nombró el primer Concejo, formado por 5 miembros: Alcalde dos regidores y dos síndicos, que se instalaron el 15 de diciembre de 1932.



Poderosa instalación de maquinarias generadoras de energía eléctrica en Peña Negra, que produce más de 2.000 caballos de fuerza

perforaron al norte de Lobitos, en el sitio denominado Punta La Cruz. Se encontró petróleo en el pozo N.º 3, a la profundidad de 400 pies, pero el desarrollo del campamento avanzó en forma muy lenta, como lo demuestra el hecho de que en 1908 la cantidad de petróleo embarcada fué solamente de más o menos 17.000 toneladas.

Hasta esa fecha, el aspecto de Lobitos había cambiado muy poco desde 1901, época en la que solamente había señales de viviendas humanas por unas pequeñas chozas construidas con palos de balsa, cerca de la playa. La casa del gerente, señor John Campbell, era una habitación con un solo cuarto, que servía como dormitorio, sala y oficina.

## SE INCREMENTAN LAS FAENAS

En 1908, el desarrollo del trabajo se comenzó en mayor escala y se construyeron casas, bodegas y factorías, hasta formar el núcleo de un campamento.

En 1910 se iniciaron trabajos de exploración más al norte de Lobitos, y el pozo N.º 3 — Restin — fué perforado en la playa, en la desembocadura de la Quebrada Amarillos, comúnmente llamada Siclis y situada más o menos a quince millas al norte de Lobitos. En este pozo se encontraron los trabajos de exploración

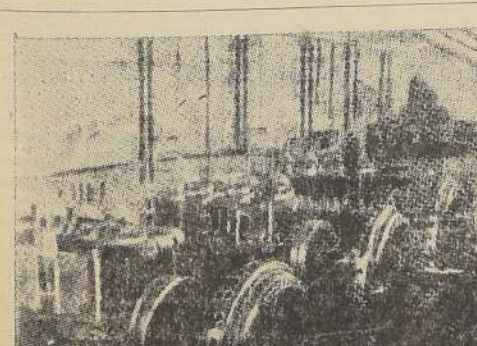
sitio conocido hoy con el nombre de El Alto.

## DESARROLLO DE LA INDUSTRIA

La próxima fase en el desarrollo de la industria fué la perforación del pozo de prueba N.º 91, la que se hizo en 1922, en El Tablazo, al interior del campamento costanero de Peña Negra y a mil pies sobre el nivel del mar; y aunque el transporte de materiales, agua y viveres presentó grandes dificultades, este pozo se completó con todo éxito y demostró la existencia de otro horizonte petrolífero en la propiedad de la Compañía.

Al mismo tiempo, el campamento de Lobitos fué desarrollándose constantemente, como puede verse comparando la producción del año 1906 —17.000 toneladas— con la de 1928, que alcanzó a 183.000 toneladas. Además, los campamentos al norte, en este mismo año, aumentaron la producción de la Compañía a un total de 314.000 toneladas.

En el distrito de Lobitos hubo siempre gran actividad en todos los trabajos hasta el año 1928; pero desde entonces, debido al alto costo de producción, a los impuestos sobre el petróleo y al bajo precio del producto, se hizo necesario abandonar la perforación de pozos en la costa del distrito de Restin, después de 18 años, de continuas actividades.



Un detalle del interior de la planta eléctrica de Peña Negra, que da la impresión de su grandiosidad

contró petróleo y se continuó; pero las condiciones eran muy primitivas, desde que todos los materiales y viveres necesarios eran conducidos y desembarcados en la playa por medio de balsas. Más tarde este pequeño campamento fué trasladado a más o menos una milla al norte, en el sitio llamado Peña Negra, y dicho campamento fué aumentando a medida que el trabajo tomaba mayor intensidad, hasta que en

En la actualidad, el horizonte productivo se encuentra en Lobitos a 3.000, 4.000, 5.000 y 6.000 pies, y en El Alto, de 600 a 3.000 y también a 4.700 pies.

En Lobitos existe el pozo más profundo de América del Sur, el N.º 414, con 6.455 pies, totalmente perforado por el sistema de perforación cable.

Tanto en Lobitos como en Cabo Blanco, la Compañía ha construido tuberías submarinas,



# "LA PUREZA", FABRICA DE BEBIDAS GASEOSAS ESTERILIZADAS

NUESTRA VISITA A ESTA IMPORTANTE FABRICA - CON DON L. E. BARTON - EDIFICIO AD-HOC - ESTERILIZACION COMPLETA - PROCEDIMIENTO DE ELABORACION - CAPITAL INVERTIDO - ETC.



Sr. L. E. BARTON

En uno de los almuerzos semanales del Club Rotary de Lima, tuvimos ocasión de conocer personalmente al prestigioso industrial y digno caballero, señor don L. E. Barton, cuyos vínculos familiares se extienden a distinguidas personalidades argentinas e inglesas, como que es nada menos que sobrino del conocido político y diplomático Eduardo Wilde, y nieto de uno de los más sobres-

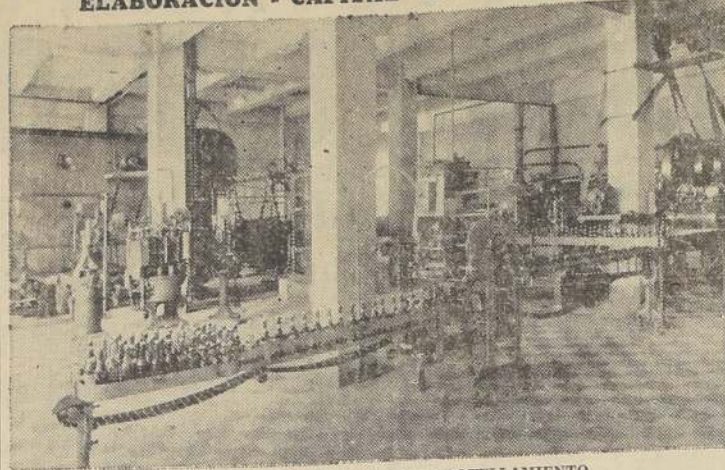
lentes almirantes que tuvo Gran Bretaña. Sabedores, por referencias locales, que el señor Barton, después de haber desempeñado importantes cargos en la Municipalidad de Lima, bajo la administración de los Alcaldes señores Eguiguren, Irigoyen y Miró Quesada, se había dedicado de lleno a las labores industriales, resolvimos observar de cerca las actividades del nuevo amigo; y un buen día nos constituimos en visita en la fábrica de bebidas gaseosas esterilizadas "La Pureza", de la cual es Gerente y uno de los principales propietarios.

**EDIFICIO DE LA FABRICA**  
La fábrica "La Pureza" fue fundada por el señor Rodolfo J. Barton, conocido químico y farmacéutico bonaerense, el año 1876, y se halla instalada en la calle Tipuani N.º 253, en Lima, y ocupa un edificio ad hoc, amplio, pleno de luz y aire, con servicio de agua abundante, que permite en forma integral e higiénica, cada uno de los procedimientos de elaboración.

**CON DON L. E. BARTON**  
En nuestra visita a la fábrica, encontramos al señor L. E. Barton, preocupado de sus labores diarias. Sin embargo, dándonos una prueba de su gentileza y don de gentes, nos atendió inmediatamente.

Nos paseó por todos los departamentos de la fábrica, sin descuidar de darnos una detallada explicación de las funciones que se operaban en cada uno de ellos. Producto de nuestra visita es lo que exponemos a continuación. Las bebidas gaseosas, de consumo casi universal constituyen, como se sabe, un medio poderoso para el desarrollo de gérmenes infecciosos, pudiendo, por lo tanto, convertirse en serio peligro si en su preparación no se observan preceptos higiénicos rigurosos, conscientemente aplicados por personas idóneas que posean la debida preparación técnica.

Penetrado de estos hechos, el señor L. E. Barton T. introdujo desde el año 1921, en su fábrica, procedimientos de elaboración científicos que



UN ASPECTO DE LA SALA DE EMBOTELLAMIENTO

le evitan todo peligro a la salud de los consumidores.

## ELABORACION Y ESTERILIZACION

Siendo el agua el elemento constitutivo más importante de las bebidas gaseosas, y pudiendo servir de vehículo a diversas infecciones graves, se adoptó como base de la elaboración de los productos de "La Pureza" el Agua Destilada.

Se puede emplear agua purificada por otros procedimientos, tales como la filtración, con aparatos de diverso tipo, el ozono, los rayos ultravioleta, el cloro y otros más o menos eficaces. En materia tan fundamental, sin embargo, había que ser radical, y por eso se adoptó el agua destilada que no sólo es la más pura, sino que es la más sana.

Resuelto el problema de la purificación del agua, se contempló la provisión de envases, que no podían ser sino esterilizados para bebidas elaboradas a base de agua tan pura.

Las botellas destinadas, como se sabe, a los más variados usos, se hallan expuestas a todo género de contaminaciones con gérmenes peligrosos, que hay que destruir antes de usarlas. Se ha con-

seguido esto en forma absoluta, sometiendo las botellas en una máquina especial importada de los EE. UU., a la acción prolongada de una fuerte solución de soda cáustica a temperatura muy elevada. Después de la acción de la soda cáustica, se lavan las botellas interior y exteriormente con escobillas de goma y se termina la operación de la higienización de los envases, enjuagándolos con agua previamente esterilizada por la acción del vapor. Treinta minutos demora el procedimiento completamente automático de la esterilización de las botellas, y la máquina que la efectúa tiene una capacidad de 3,000 botellas por hora.

La preparación de los jarabes empleados para endulzar las bebidas, ha sido, igualmente, objeto de los más prolijos cuidados. Se hacen al vapor en una instalación especial, y se depositan en tanques aporcelanados interiormente, y que están herméticamente cerrados. Después de preparados, son conducidos por cañerías de estaño a la máquina encargada de distribuirlos a cada botella a la vez que llenarlas del agua carbonatada y efectuar el cierre con tapas corona, labor que se efectúa en

forma completamente automática.

La saturación del agua con el gas carbónico se efectúa en la forma más científica y con los procedimientos de higiene más completos, en una maquinaria modernísima.

## MAQUINARIAS Y MATERIAS PRIMAS

Todas las maquinarias se han importado de Inglaterra

y los Estados Unidos, y son de lo más perfectas, tanto desde el punto de vista mecánico como sanitario.

De más está decir que todas las materias primas empleadas son de la mejor calidad. Se usa únicamente azúcar de primera clase, colorantes vegetales, ácidos, aromas, esencias y jugos derivados de frutas.

Conducida en esta forma, la fábrica "La Pureza" representa un exponente del progreso de la industria peruana; por la técnica avanzada empleada en la elaboración y la alta calidad de sus productos, no es superada por ninguna industria de su género en parte alguna.

## PREMIOS OBTENIDOS

En exposiciones nacionales y extranjeras, han sido reconocidas las bondades de las bebidas de la fábrica "La Pureza". En dichos torneos, "La Pureza" ha tenido las siguientes recompensas:

Primer Centenario de la Independencia. Exposición Industrial Internacional de Lima: 1921, Diploma y Medalla de oro.

Exposición Nacional de Industrias, 1924: Gran premio, fuera de Concurso.

Exposición Internacional de Industrias, Milán, 1924: Di-

ploma, Gran premio y Medalla de oro.

Exposición Internacional del Centenario de Roma, 1911, Diploma y Medalla de oro.

Año 1925

Exposición de Roma, 1925, Diploma y Medalla de oro.

Año 1927

Primera Exposición Nacional de Higiene, Lima, 1927, Diploma y Medalla de oro.

Año 1928

Primera Exposición Nacional Vitivinícola y de Industrias, Gran premio, fuera de Concurso.

Año 1932

Prestan servicios en la fábrica 5 empleados y 40 obreros, todos de nacionalidad peruana, y en su mayoría de familia.

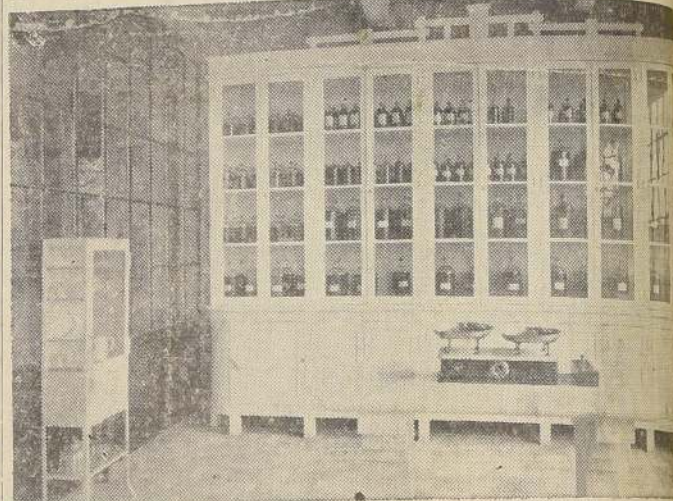
El 75% del volumen de productos que interviene en la industria, son de producción nacional. El 25% restante corresponde a la importación de ácidos, jugos y esencias de frutas solamente.

La fábrica tiene invertido en el edificio y el terreno 8 millones de soles.

En maquinarias, en camiones, en envases, esencias y otros . . . . .



1.º PISO ESTERILIZACION DE BOTELLAS EMBOTELLAMIENTO Y COLOCACION DE ETIQUETAS — 2.º PISO, LABORATORIO - PLANTA DE DESTILACION DEL AGUA Y ELABORACION



LABORATORIO

## BANCO CENTRAL HIPOTECARIO DEL PERU

LIMA - UCAYALI N.º 304 - CASILLA N.º 1005

Institución establecida en el año 1929, conforme a la ley N.º 6126, en la que se ha concentrado el préstamo hipotecario con el privilegio de emitir cédulas hipotecarias por los importes prestados.

CAPITAL SUSCRITO . . . . .	S/o. 12.000.000.00
CAPITAL PAGADO . . . . .	" 8.678.172.00
RESERVA Y PROVISIONES . . . . .	" 2.374.411.70

DEUDORES HIPOTECARIOS . . . . .	S/o. 45.269.068.76
CEDULAS EN CIRCULACION . . . . .	" 36.302.500.00
GARANTIAS HIPOTECARIAS . . . . .	" 134.992.587.67

## "ITALIA"

Flotte Riunite: Cosulich, Lloyw Sabauda, Navigazione Generale

LINEA GENOVA — CENTRO AMERICA — SUR PACIFICO

Servicio rápido mensual para ESPAÑA, FRANCIA e ITALIA, con las espléndidas Moto - Naves:

## "ORAZIO" y "VIRGILIO"

de 12,000 Toneladas

AGENTES:

## REISER & CURIONI

CALLAO:

Calle Sáenz Peña N.º 110  
Tel. 99433

LIMA:

Calle San José N.º 313  
Tel. 31778

## GILDEMEISTER & Co.

CALLE ALDABAS: EDIFICIO GILDEMEISTER

LIMA

TELEFONOS 35020 Y 35021 — TELEGRAMAS "GILDECASA"

AGENTES GENERALES PARA LA VENTA DE AZUCAR DE LA EMPRESA AGRICOLA CHICAMA LTDA., CASA GRANDE

Unicos vendedores en el Perú de los afamados materiales ferroviarios "Banfeld".

Rieles de todos los perfiles, Cambios, Tornamesas, Carros de todas clases, para carga y pasajeros; Balanzas, Puentes, Gruas, Palas y Excavadoras, Locomotoras a Vapor y a Motor.

CONSTANTEMENTE EXISTENCIAS EN EL CALLAO

Nuestra Oficina Técnica suministra toda clase de maquinarias, Turbinas, Motores a petróleo crudo, Motores eléctricos, Bombas para agua, Maquinarias para la Agricultura y toda industria, así como también Tuberías, accesorios para agua y desagüe, de las fábricas de más importancia, a precios ventajosos.

Tramitamos pedidos directos a los mejores mercados del mundo, por: Arroz, Cemento, MADERA, DURMIENTES, Carbón, SACOS VACIOS, Pita de Yute y Cáñamo, Cal para Azúcar, Frutas en Conserva y Frescas, de los Estados Unidos, etc., etc.

Aceptamos bajo condiciones liberales, consignaciones de minerales y productos del país.

UNICOS REPRESENTANTES PARA LA VENTA EN EL PERU DE LA CORPORACION DE VENTAS DE SALITRE Y YODO DE CHILE

Estamos a disposición de los agricultores para el suministro de datos, precios, etc., respecto a SALITRE de la

DETROIT GRAPHITE COMPANY NEW YORK

Manufactureros de Pinturas, Esmaltes y Barnices de alta calidad, para usos de ferrocarriles, minas e industrias azucareras, así como también pinturas "Standard" para construcciones.

SOLICITE DETALLES Y PRESUPUESTOS







DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALL AMERICA

# OTRO GOLPE DE LOS NAZIS FUE SUFOCADO AYER

El Gobierno anuncia que está dominada la situación y que impera la calma en todo el país. — Pero durante todo el día se combatió intensamente en todos los puntos amagados por los rebeldes. — La lucha ha sido favorable para el Gobierno, pues los nazis fueron expulsados

plamente  
guerdie  
tomarol  
tivos asu  
hacia ha  
de suelo  
heridos.  
masa-  
rol  
el corre-  
graph  
informa  
la Helm-  
en, naci-  
as, me-  
ale a to-  
a un  
el or-  
el país  
lucos del  
de abec-  
delegado  
de electo

ministe-  
stabilir  
de scrie  
Principe  
ră una  
mania  
Consejo  
ederación  
enviar la  
Berlin a  
cimiento  
bando de  
austria-  
te, y que  
redactar

l de  
atore  
"  
TICANO,  
rore Ro-  
rore Ro-

insinúa que la prensa ha buscado de la manera de hacer más dramática la configuración del conflicto mexicano con el grupo de la izquierda encabezado por Reich le quesa al movimiento la movilidad en los

ual hace  
ones contra  
cos.  
Recalca a contin  
no hay relación q  
Gobierno alemán y  
tes, El Ministro R  
cio en Viena pos  
to anunció la co  
embarco, los navi  
bien hecho el Cuan  
surgentes no son m  
miembros del ejé

los sitios que quedan en la ciudad, estoy formando en la Cisterna bajísimos precios, se han vendido tres meses.

Los terrenos con malle de alambre, plantados con sales pavimentadas con redes asfaltadas con agua potable y con su agua de regadío cubierto, está uboada con frente a la GRAN CALLE, con toda clase de comodidades: luz eléctrica, teléfono, agua, utilización; cerca a la Cisterna, Su ciudad actual de la Cisterna. Su clima de primavera es ideal para vivir.

El negocio es la calidad y el precio. 1.250 metros cuadrados y fluctúa el precio de \$ 8.000, que se pagan en un año plazo, al 7 o/o.

Encargos también de las construcciones y presupuestos (sin cargo alguno).

**AL LADO DE LA FABRICA DE CEMENTO**

**POBLACION**

**OS OSSANDON**

**BANDERA 168**





# INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALL AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLE.

## FRANCIA

### Un ataque de ictericia y una congestión pulmonar se llevaron a la tumba al Mariscal Lyautey

Tuvo plena conciencia hasta sólo unos pocos minutos antes del fallecimiento. — Insistió en los últimos momentos en que se le enterrase en Chella. — La vida de este militar que creó el imperio colonial de Francia. — Un atentado dinamitero en una estación del ferrocarril subterráneo de París

El Mariscal Lyautey pasó a la historia como uno de los más grandes y hábiles conquistadores y administradores de colonias de todos los tiempos. Francia reconoce, en general, que Lyautey le hizo un inapreciable presente en el país marroquí, que tiene 213.000 millas cuadradas de territorio, que es rico en minerales y que es potencial en soldados. Toda su vida la pasó en conquistas coloniales, con el breve intersticio de su poco feliz período como Ministro de la Guerra durante la conflagración mundial.

Delegado y activo, con bigotes blancos y enhiestos y su kepi plano el mariscal Lyautey retrataba el verdadero militar francés. Su más grande obra de los tiempos de paz fue la pacificación de Marruecos, y las modernas ciudades que han crecido fuera de la fortaleza morisca — Fez, Rabat, Casablanca, Meknes y Marrakech — son monumentos que acreditan tal obra de este genio como soldado y como ingeniero. Jamás destruyó. En su mayor parte, sus conquistas fueron por la penetración pacífica, y siempre estuvo construyendo: desde el grande y moderno puerto de Casablanca hasta el gallinero pavimentado de un millón de francos, para el Sultán de Marruecos, en el cual apenas podrán encontrarse unas cuatro o cinco gallinas solitarias.

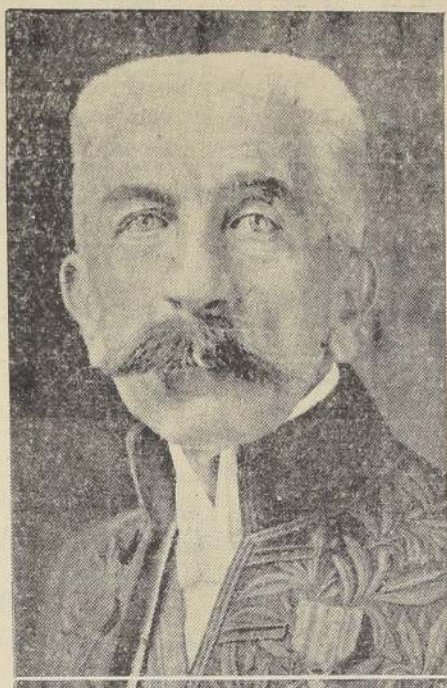
Lyautey volverá a la tierra de su conquista, por la eternidad. Dentro de las murallas cubiertas de parrones de la ciudad romana en ruinas de Chella, la Sala Colonial del Imperio Romano, justamente el lado fuera de la capital musulmana de Rabat y a poca distancia de la costa del Atlántico, se ha erigido una tumba para este gran soldado, y a petición propia de él.

Desdénando la cripta de los Inválidos de Napoleón, en donde están sepultados Foch, el Pequeño Cabo y veintenas de otros grandes militares, del Imperio y de la República, Lyautey deseó que se le enterrase en Marruecos, la tierra de sus más grandes obras.

Chella es una tumba ideal: silencio, ruinas y un valle eternamente inundado de sol y a una milla escasa de la moderna ciudad de Rabat. Casi nada queda ya de la ciudad romana, pero las murallas, que durante siglos han estado allí en pie, marcan el punto más oriental de la penetración, que en muchas partes fue análoga a las operaciones de Lyautey.

Dentro de estas ruinas se construyó una tumba blanca, tal como las que los nativos marroquíes levantan para sus "marabouts" o santos de la religión musulmana. Allí se le sepultará. De las murallas milenarias, unos pocos pasos bastan para llegar hasta las puertas de Rabat, en donde el mariscal hizo su entrada triunfal en mayo de 1912, a raíz de la victoria final de sus luchas por la posesión de la tierra de los moros.

Nacido en Nancy el 17 de noviembre de 1854, Lyautey era hijo de un ingeniero francés, inspector general de caminos y puentes. Asistió a la escuela de infantería de St. Cyr, y poco antes de 1892, obtuvo el grado de capitán en el



MARISCAL LYAUTEY

arma de caballería. La atención sobre él fue atraída primeramente por la maestría con que escribió "El rol social de un oficial".

Su carrera colonial comenzó en 1894, en la Indochina, en donde aplicó por la primera vez los nuevos métodos de colonización, valiéndose de los mismos nativos para expulsar a los rebeldes. En 1893 quitó sus tierras. En 1893 fue hecho jefe del estado mayor del ejército de ocupación en la Indochina y tomó parte en las campañas del Alto Tonkin, que determinaron la frontera entre la colonia francesa y la China.

Con el grado de teniente coronel fue trasladado a Madagascar en 1896, permitiéndole que pusiera en práctica allí sus métodos de penetración pacífica para dominar la mitad sur de la isla. Su éxito en esta misión le valió el rango de general de brigada, y en 1904 fue enviado a la región sur de Oran, en donde Francia había estado tratando de introducir la paz por cien años consecutivos y en luchas sangrientas e infructuosas con los naturales del desierto.

Con dos soldados como ayudantes, dos hombres que posteriormente se hicieron gloriosos: Mangin y Gouraud, Lyautey inició la penetración y pacificación del bravo Marruecos. En 1912 fue ascendido con un puñado de soldados a un puesto de primer sionero durante veintidós días, por los moros.

Y no fue sino hasta 1912 que Francia comprendió la importancia de la conquista de Lyautey, pues, en ese año, después de haber sido liberado por las tropas de Mangin en una de las más decisivas batallas de la campaña, fue elegido miembro de la Academia de Francia. Esa elección, como uno de los cuarenta Inmortales y el bastón de Mariscal de Francia, la única recompensa que Lyautey deseaba, los había obtenido.

Llamado a Francia en 1916, se le pidió que se encargara del Ministerio de la Guerra. Mucho vaciló Lyautey, pues, su carrera la había hecho en ultramar y no tenía amigos en el Parlamento, pero por último se logró persuadirlo de que ocupase la cartera. En tal cargo nombró a Joffre Mariscal de Francia, pero luego lo relevó del comando supremo y puso en su lugar a Nivelle.

Energico, pronto se encontró Lyautey en dificultades con el Parlamento, el cual se resistió de su manera militar de dar las órdenes. Se retiró a Marruecos. Se le nombró Mariscal de Francia y Premier Residente General en Marruecos. Su última obra de paz fue la organización y di-

reción de la gran Exposición Colonial de 1931 en París.

Marruecos vive ahora en paz y nada en la riqueza. Sus minas han pagado a Francia

diez veces lo que costó la ocupación. Sin embargo, jamás tuvo Lyautey 17 bajo sus órdenes a más de treinta batallones. — (U. P.)

### Atentado dinamitero en el Metro de París

PARIS, 27 (Flash). — En la estación del ferrocarril subterráneo en Montparnasse, estalló una bomba que mató al jefe de estación e hirió a otras dos personas más.

El atentado ocurrió en el momento de la tarde en que hay mayor movimiento de pasajeros, de los cuales varios centenares escapaban los diversos convoyes. La bomba estalló en un pequeño compartimiento del ascensor de uno de los trenes y estalló cuando el jefe de estación lo estaba bajando. Murió instantáneamente. Dos expectadores quedaron gravemente heridos. — (U. P.)

### Tormenta salvadora, pero perjudicial

BURDEOS, 27. — Una fuerte lluvia con tormenta de granizo que alivió el tórrido calor en toda Francia, cayó con especial violencia en la parte suroeste, en donde destruyó algunos de los más famosos viñedos. Los daños se calculan en diez millones de francos.

Un ventarrón y una tormenta de granizo han azotado a la región de Sauternes, arruinando casi toda la cosecha de las viñas, en un espacio de cinco minutos. Los viñedos del famoso Chateau Yquem han sido los más afectados.

La tormenta tomó las proporciones de una calamidad en Villeneuve-sur-Lot, en donde la violencia de los granizos quebró los vidrios de las ventanas y arruinó los viñedos. Además quebró varios

### El radium en la agricultura

PARIS, 27. — El radio no puede llegar a constituir una ayuda para la agricultura. El Colegio de Francia ha informado a la Academia de Ciencias sobre los resultados de una serie de experimentos en la granja de experimentación de la Academia de Ciencias. Allí se enterraron pequeñas cantidades de radio en el suelo, en la forma de sales de bario. Las pequeñas dosis fueron dejadas allí algún tiempo, pero las plantas no acusaron reacción alguna. En dosis mayores, las plantas murieron pronto, pues su vitalidad se extinguió por completo. Estas pruebas demostraron que el radio no

### NOTAS COMERCIALES

#### Agudas alzas tuvieron los bonos en la Bolsa de Nueva York, ayer

PARIS, 27. — El dólar abrió hoy en esta plaza a razón de 15.17 francos. — (U. P.)

LONDRES, 27. — El precio del oro es de 138 chelines 1/2 penique que onza hoy día, siendo el valor total de las operaciones en este metal de 30.800 libras esterlinas.

LONDRES, 27. — El dólar abrió hoy en este mercado a razón de 5.03 3/4 dólares por libra esterlina, y el franco francés, a 76 7/16 francos por libra. — (U. P.)

NEW YORK, 27. — La Bolsa de Valores registró hoy en su apertura la más fuerte situación anotada en muchos meses. Los granos fluctuaron desde fracciones a dos puntos. Hubo fuertes

era asimilado por el terreno, sino que permanecía allí independiente. Como resultado de estas experimentaciones, la Academia ha llegado a la conclusión de que el radio no influye en forma absoluta en el desarrollo y vida de la planta. — (U. P.)

### Pequeña gran pianista

PARIS, 27. — El padre del gran pianista Yehudi Menuhin, anunció que la familia ha decidido que la hermana del virtuoso, Hephzibah, de catorce años de edad, debute en París en octubre próximo como concertista de piano en un mismo programa en que aparezca el hermano. Los críticos y maestros franceses están de acuerdo con Marcel Clampi, el profesor francés de piano de la chica, en que Hephzibah promete llegar a ser una de las más grandes pianistas, en vista de lo cual, la familia ha decidido la aparición en público y una gira mundial después del debut en París. Después regresarán al rancho de las montañas de Santa Cruz, en California, en 1936. — (U. P.)

## ESTADOS UNIDOS

### Ascensión a la estratosfera se iniciará hoy en la mañana

La ascensión a la estratosfera

RAPID CITY (South Dakota), 27. — Se anunció que a las 10 horas se comenzó a inflar el globo estratosférico del ejército, que probablemente iniciará hoy la ascensión a la estratosfera, bajo los auspicios de la Sociedad Nacional de Geografía. El capitán Albert W. Stevens, considerado el mejor fotógrafo aéreo del mundo, irá a cargo de la ascensión. Como se recordará, el capitán fue arrojado en China, por tomar fotografías aéreas de la Cordillera de los Andes. — (U. P.)

### Incendio de un vapor en Nueva York

NEW YORK, 27. — El vapor "Athenas" de la United Fruit Co. se hundió en el río Hudson, en el muelle de la compañía, después de un incendio que duró seis horas y que causó 500.000 dólares en daños. El siniestro estalló a las 11 de la mañana. Un bombre está herido. El "Athenas" había de partir para Honduras con carga general, a mediodía. — (U. P.)

### Cómo desaparece el imperio de la Unión

WASHINGTON, 27. — El "im-

## ESTADO PAPAL

### El Vaticano, a punto de romper las relaciones con Alemania

El Papa hizo un gran desaire a Hitler. — La tirantez, agravada por los sucesos austriacos

ROMA, 27. — El Papa hizo un desaire a Hitler, al negarse a aprobar el "Arbeitsfront" (frente del trabajo), en vista de su "actitud anti-católica".

El desaire a Hitler ocurrió cuando el papa recibió al Vaticano a la petición del "Arbeitsfront" de fotografiar las reliquias del Vaticano para usarlas en los festivales de octubre, dando a conocer escenas históricas.

El desaire fue primeramente hecho por la carta que dirigió el cardenal Pacelli, Secretario de Estado, a nombre del Papa, al "Arbeitsfront", en la que decía: "Su Santo Padre no puede acceder a vuestra petición de retratar las reliquias del museo del Vaticano, no solamente por la actitud anti-católica de Uds., sino también por la política anti-católica que se ha podido notar en estos últimos años."

La actitud papal para con Alemania, con la cual ha estado a punto de romper sus relaciones, a causa de los acontecimientos de Austria, ha culminado ahora con la carta que es un desaire directo a Hitler.

La United Press ha sabido que la Santa Sede está también preparando un ataque a los nazis austriacos por haberse negado a la petición de Dolfus, de que se le permitiera recibir los auxilios religiosos durante su agonía. El concordato con Alemania ha sido "enterrado" por el momento, mientras se juntan documentos en la Secretaría de Estado con el fin de demostrar las atrocidades anti-católicas, lo cual será el tema principal de un "libro blanco" que se emitirá probablemente dentro de poco. — (U. P.)

## ESPAÑA

### Los trabajos de la Ciudad Universitaria

MADRID, 27. — El Gobierno ha dado 5.000.000 de pesetas para la continuación de los trabajos de la Ciudad Universitaria de Madrid, trabajos que están ahora muy avanzados.

El crédito es simplemente para evitar la paralización momentánea del trabajo debido a la escasez de fondos.

Para garantía de esta concesión se ha autorizado que la Ciudad Universitaria flote un préstamo de 100 millones de pesetas, con interés y amortización, el que será pagado con las entradas líquidas producidas por la lotería anual de la Ciudad Universitaria. — (U. P.)

### Interrupción tránsito en el puente carretero El Monte

"Durante los días 31 del presente mes y 1.º, 2.º, 7.º, 8.º, 9.º, 14.º y 16.º de agosto, se interrumpirá el tránsito o para vehículos en el puente "El Monte" sobre el río Mapocho, en el camino de Santiago a Melipilla, con motivo de los trabajos de pavimentación en los días indicados.

EL INGENIERO DE LA PROVINCIA."

## PARA MATERIALES PARA LAS INDUSTRIAS IMPORTADO

MORRISON & CIA.

AHUMADA 67

Salidas para Argentina y Uruguay: martes, jueves y sábados.

Salidas para Estados Unidos e Intermedios: jueves y domingos.

Aceptamos cualquier cantidad de equipaje para su transporte entre Santiago - Mendoza - Buenos Aires a Tarifa Reducida

Consignatarios:

GRACE Y CIA. (CHILE) S. A.

Huérfanos 1189 - Teléfono 63145

## ULTIMOS DIAS Por DEMOLICION

Continuamos con todo éxito Nuestra Magna

### Liquidación de Calzado FINO

Para SEÑORAS

CALZADO plantilla, hecho a mano, desde .. \$	20.80	CALZADO alta fantasía \$	30.80
CALZADO clase extra. \$	25.80	CALZADO material importado, desde .. \$	35.80
Para CABALLEROS		CHINELAS de fantasía \$	30.80
CHINELAS de fantasía \$	35.80	CALZADO, zapatón gamuza café, distintos modelos .. \$	75.00
CALZADO emplantillado, hecho a mano .. \$	34.80	CALZADO, zapatón negro y color, importado, de la .. \$	85.00
CALZADO clase extra. \$	40.80	ZAPATON negro y color, importado .. \$	68.00
CALZADO terneron importado, negro y color \$	65.00		

Para Señoritas CALZADO TACO CHARLESTON y BAJO, Nos 33 al 39: \$ 19.80

TODA NUESTRA MERCADERIA ES HECHA A MANO

# "CASA IMPERIAL" (EN DEMOLICION)

# ESTADO 364











## Se investigarán suspuestas irregularidades de la Escuela de Enfermeras

Comisión especial informará próximamente al Consejo Universitario

El Consejo Universitario, ante las críticas de prensa y diversos comentarios habidos últimamente, resolvió que una comisión especial investigara las supuestas irregularidades de la Escuela de Enfermeras, designó una comisión compuesta del Decano de la Facultad de Ciencias Biológicas y Médicas, don Teodoro Muñoz; del doctor Lucas Sierra y del doctor Córdova, a fin de que investigue si ha habido o no irregularidades en dicho establecimiento.

La comisión designada por el Consejo inició ayer mismo sus actividades y es probable que en la sesión del próximo jueves presente el informe respectivo.

## En la mañana de hoy habrá romería a la tumba de don Ricardo Edwards

Los jefes, empleados y obreros de la Compañía de Electricidad le rendirán un homenaje a su memoria. — En la velada fúnebre de esta noche se representará "La Cuña"

Un sentido homenaje se rendirá en la mañana de hoy a la memoria de don Ricardo Edwards Atherton, fundador del Departamento de Bienestar de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda., con ocasión del primer aniversario de su fallecimiento.

La obra del señor Edwards ha sido una verdadera ejemplo que han imitado ya diversas empresas que desean proporcionar a los trabajadores un nivel moral e intelectual de sus obreros. El cariño de los obreros tranviarios hacia el señor Edwards y el reconocimiento que el personal de la Compañía de Electricidad le tiene, quedará de manifiesto durante la romería que se realizará en la mañana de hoy al Cementerio General.

Los jefes superiores de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda., y de la Compañía de Tracción de Santiago, el personal de empleados, los inspectores, los tranviarios, los propietarios, los obreros de las Maestranías, los boy-scouts y los deportistas, se asociarán al homenaje a la memoria de don Ricardo Edwards.

### UNA MISA EN SANTO DOMINGO

A las 10 de la mañana, el Capellán de El Centro, don Bernardino Abarca, celebrará una misa de requiem en el Templo de Santo Domingo, por el descanso del alma del señor Edwards.

A esta misa asistirán los miembros de la familia Edwards, los jefes, empleados y obreros de la Compañía.

### LA ROMERÍA AL CEMENTERIO GENERAL

Terminada la misa, se organizará la romería a la tumba del señor Edwards, ubicada en el Cementerio General.

Encabezará el desfile la banda de los tranviarios, que fundó y organizó el noble hombre a quien se le rinde hoy un homenaje. En seguida, la Compañía Superior de Electricidad y la Compañía de Tracción de Santiago; el personal de empleados de los diferentes departamentos de la Compañía de Tracción de Santiago, los tranviarios, los obreros de la Compañía de Tracción de Santiago, los miembros del Sindicato Profesional de Inspectores de Tranvías, los deportistas y los

### Hoy se realizará el almuerzo en honor de D'Halmar

En el Club de Septiembre, a las 13 horas, se llevará a cabo hoy el almuerzo en honor de don D'Halmar, que tendrá el carácter de manifestación de bienvenida al novelista Augusto D'Halmar. La obra de este escritor, en los muchos años que ha vivido en el Oriente y en Europa, tanto como su influencia en la literatura chilena hasta la época de su salida del país, justifican plenamente las profundas demostraciones de simpatía que ha despertado su regreso.

Para el almuerzo de hoy se han inscrito hasta ahora muchos de los antiguos compañeros del respetado que hoy figurará con una obra personal en las listas de asistencia. También en la lista de honores se ha puesto de manifiesto un vivo interés por asistir a esta manifestación.

Se ha acordado aceptar las adhesiones hasta mediodía de hoy en la Librería Nacimiento, Ahumada 125.

### El sumario de la Foch irá hoy a la Corte

Ayer quedó cerrado definitivamente el sumario de la Foch, el sumario que instruye el Ministro don Ocho Salazar, por las reuniones se-

riciosas que se efectuaban en la Unidad Sindical de la Foch.

El sumario subirá en la mañana de hoy a la Corte de Apelaciones de Santiago. El dictamen de este funcionario será conocido dentro de tres días, según el plazo que estipula la ley.

## PROPUESAS DE FORRAJE

La Dirección de los Servicios del Ejército necesita adquirir para diversas guarniciones el siguiente forraje:

10.400 qq. mtr. de pasto de 2.º corte.

1.000 qq. mtr. de avena o cebada.

Las propuestas se abrirán el 30 de julio en la Sección-Intendencia, Delicias N.º 1248, a las 16 horas.

Antecedentes en la misma Intendencia.

El SECRETARIO. Cte.—28 J.

## Simpáticos relieves adquirirá la celebración del aniversario peruano

El saludo de sus connacionales y del Gobierno al Embajador, señor Irigoyen. — A la recepción en la Embajada, han sido invitados el Presidente de la República, altos funcionarios oficiales, el Cuerpo Diplomático residente y personalidades de la sociedad. — Actos culturales en diversas instituciones

Con un juicioso programa de festejos, en cuya realización participarán la colonia peruana residente y la colectividad chilena, se conmemorará hoy en esta ciudad el aniversario de la independencia nacional del Perú.

En la mañana, los miembros de la colonia peruana a saludar al Embajador, Excmo. señor Pedro de Irigoyen, a quien presentarán sus respetos.

También irán a la Embajada, un ecodón del Presidente de la República y un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes saludarán oficialmente al distinguido diplomático.

En la tarde se efectuará la recepción que ofrece anualmente el Embajador en honor de los representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

En la noche, los altos funcionarios oficiales y numerosas otras personalidades.

Por su parte, diversas instituciones cívicas, culturales y obreras adherirán también al homenaje que hoy se tributará al Perú, para cuyo efecto han organizado diversos festejos públicos.

EN LA RADIO UNIVERSITARIA. La dirección de la Radio Difusora Universitaria, se asociará hoy a la celebración de la fiesta nacional, con un programa en que participarán algunos artistas peruanos que se encuentran en Santiago.

El desarrollo de este programa se iniciará a las 22 horas, con una interesante charla que celebrará el cargo de la distinguida conferenciante peruana señora Itala Roma Ocaso, que ha sido enviada por el Gobierno de su patria en misión de propaganda. La señora Roma Ocaso nos hará otro tanto cultural y artístico.

A continuación, el distinguido maestro y pianista señor Enrique Beldán, cuya actuación artística le ha conquistado muy buenos éxitos, ofrecerá un afortunado programa de música peruana. En el programa figurarán composiciones de Chaves, Aguirre y otros de música típica peruana.

En la noche, los miembros de la colonia peruana a saludar al Embajador, Excmo. señor Pedro de Irigoyen, a quien presentarán sus respetos.

También irán a la Embajada, un ecodón del Presidente de la República y un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes saludarán oficialmente al distinguido diplomático.

En la tarde se efectuará la recepción que ofrece anualmente el Embajador en honor de los representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

En la noche, los altos funcionarios oficiales y numerosas otras personalidades.

Por su parte, diversas instituciones cívicas, culturales y obreras adherirán también al homenaje que hoy se tributará al Perú, para cuyo efecto han organizado diversos festejos públicos.

EN LA RADIO UNIVERSITARIA. La dirección de la Radio Difusora Universitaria, se asociará hoy a la celebración de la fiesta nacional, con un programa en que participarán algunos artistas peruanos que se encuentran en Santiago.

El desarrollo de este programa se iniciará a las 22 horas, con una interesante charla que celebrará el cargo de la distinguida conferenciante peruana señora Itala Roma Ocaso, que ha sido enviada por el Gobierno de su patria en misión de propaganda. La señora Roma Ocaso nos hará otro tanto cultural y artístico.

A continuación, el distinguido maestro y pianista señor Enrique Beldán, cuya actuación artística le ha conquistado muy buenos éxitos, ofrecerá un afortunado programa de música peruana. En el programa figurarán composiciones de Chaves, Aguirre y otros de música típica peruana.

En la noche, los miembros de la colonia peruana a saludar al Embajador, Excmo. señor Pedro de Irigoyen, a quien presentarán sus respetos.

También irán a la Embajada, un ecodón del Presidente de la República y un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes saludarán oficialmente al distinguido diplomático.

En la tarde se efectuará la recepción que ofrece anualmente el Embajador en honor de los representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

En la noche, los altos funcionarios oficiales y numerosas otras personalidades.

Por su parte, diversas instituciones cívicas, culturales y obreras adherirán también al homenaje que hoy se tributará al Perú, para cuyo efecto han organizado diversos festejos públicos.

EN LA RADIO UNIVERSITARIA. La dirección de la Radio Difusora Universitaria, se asociará hoy a la celebración de la fiesta nacional, con un programa en que participarán algunos artistas peruanos que se encuentran en Santiago.

El desarrollo de este programa se iniciará a las 22 horas, con una interesante charla que celebrará el cargo de la distinguida conferenciante peruana señora Itala Roma Ocaso, que ha sido enviada por el Gobierno de su patria en misión de propaganda. La señora Roma Ocaso nos hará otro tanto cultural y artístico.

A continuación, el distinguido maestro y pianista señor Enrique Beldán, cuya actuación artística le ha conquistado muy buenos éxitos, ofrecerá un afortunado programa de música peruana. En el programa figurarán composiciones de Chaves, Aguirre y otros de música típica peruana.

En la noche, los miembros de la colonia peruana a saludar al Embajador, Excmo. señor Pedro de Irigoyen, a quien presentarán sus respetos.

También irán a la Embajada, un ecodón del Presidente de la República y un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes saludarán oficialmente al distinguido diplomático.

En la tarde se efectuará la recepción que ofrece anualmente el Embajador en honor de los representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

En la noche, los altos funcionarios oficiales y numerosas otras personalidades.

Por su parte, diversas instituciones cívicas, culturales y obreras adherirán también al homenaje que hoy se tributará al Perú, para cuyo efecto han organizado diversos festejos públicos.

EN LA RADIO UNIVERSITARIA. La dirección de la Radio Difusora Universitaria, se asociará hoy a la celebración de la fiesta nacional, con un programa en que participarán algunos artistas peruanos que se encuentran en Santiago.

El desarrollo de este programa se iniciará a las 22 horas, con una interesante charla que celebrará el cargo de la distinguida conferenciante peruana señora Itala Roma Ocaso, que ha sido enviada por el Gobierno de su patria en misión de propaganda. La señora Roma Ocaso nos hará otro tanto cultural y artístico.

A continuación, el distinguido maestro y pianista señor Enrique Beldán, cuya actuación artística le ha conquistado muy buenos éxitos, ofrecerá un afortunado programa de música peruana. En el programa figurarán composiciones de Chaves, Aguirre y otros de música típica peruana.

En la noche, los miembros de la colonia peruana a saludar al Embajador, Excmo. señor Pedro de Irigoyen, a quien presentarán sus respetos.

También irán a la Embajada, un ecodón del Presidente de la República y un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes saludarán oficialmente al distinguido diplomático.

En la tarde se efectuará la recepción que ofrece anualmente el Embajador en honor de los representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

En la noche, los altos funcionarios oficiales y numerosas otras personalidades.

Por su parte, diversas instituciones cívicas, culturales y obreras adherirán también al homenaje que hoy se tributará al Perú, para cuyo efecto han organizado diversos festejos públicos.



Embajador del Perú, señor Pedro Irigoyen

## "Nuestra amistad es cadena forjada en heroísmos comunes"

dijo el Ministro de Educación, en la velada que realizó ayer la Escuela 164, como un homenaje al Perú

En la velada que se efectuó ayer en la Escuela Superior N.º 164, y de la que damos cuenta en estas mismas columnas, el Ministro de Educación, don Osvaldo Vial, pronunció el siguiente discurso:

Excmo. señor Embajador, señoras, señores, jóvenes alumnos:

La sencillez de esta ceremonia contrasta, sin duda, con el alto valor espiritual que ella encarna.

Se confía a una modesta escuela primaria destinada a guiar en los primeros pasos de su educación a los hijos del pueblo un depósito de honor, el más sagrado; el pabellón patrio que simboliza la nación entera.

Y así, desde su niñez, se forman los ciudadanos un verdadero culto: el de un ideal afectivo y de una noble comprensión mutua que perduran a través de las vicisitudes de los intereses y del tiempo, como base de una necesaria solidaridad latinoamericana.

A esta escuela le ha correspondido la honra de ser la depositaria del emblema del Perú, y es por esto mismo, mayor vuestro compromiso de honor; la amistad que hoy nos une es cadena forjada en el duro yunque de heroísmos comunes.

En esta semana nuestros maestros os habrán dado a conocer los múltiples e interesantes aspectos de la vida social, política y económica del Perú; sede del virreynto colonial alimentado en el imperio incaico, fué el Perú y especialmente Lima, su capital, escenario en que el espíritu romántico y caballeresco de los conquistadores pudo moldear con golpes de espada y madrigales de amor la interesante figura espiritual de la sociedad limeña.

Sin duda que vuestro espíritu se sentirá inclinado siempre a ahondar más y más el conocimiento de la República del Perú, y este es, en mi concepto, uno de los mayores beneficios de estas sencillas ceremonias que hacen que el niño primario, y después el hombre impulsado por estos nobles sentimientos, sean los sostenedores de una gran fraternidad de confraternidad americana.

Los nobles conceptos que he expresado el señor Embajador en forma tan gentil y tan amable comprometen nuestra gratitud y permitame V. E. que a nombre de S. E. el Presidente de la República, y en el mio propio, deje constancia de que es leal nuestro afecto y que para mantenerlo siempre es que formamos las generaciones futuras dentro del culto de estos sentimientos de reciproca amistad.

Don Ernesto Correa Ortúzar

SECRETARIO DE LA GERENCIA DE LA JUNTA DE AGRICOLA

Por disposición del Gerente de la Junta de Exportación Agrícola, señor Carlos Campbell, el señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

A bordo del vapor "Pudeto", se embarcó ayer con destino a África, para tomar parte en la quinta sesión de la Comisión de la Paz, el señor Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

El señor Correa Ortúzar, secretario de dicha Gerencia, el funcionario de la Junta, señor Ernesto Correa Ortúzar.

## "Los Alcaldes no representan directamente la voluntad popular"

dice el Ministro del Interior al agradecer la invitación del Congreso de Alcaldes de Concepción

El Ministro del Interior, don Luis Salas Romo, ha contestado en los siguientes términos la invitación que se le hizo concurrir al próximo Congreso de Alcaldes de Concepción, que se celebrará el 30 de agosto próximo. "Alcaldes Chilian y Concepción: Agradezco la invitación que me formulan en telegrama de esta fecha. Estoy seguro que alcaldes no representan directamente la voluntad popular y de que, por tal causa, no tienen prestigio suficiente para adoptar determinaciones en su nombre. En el momento actual es el Gobierno quien aparece transitoriamente como autoridad comunal. No obstante, el Gobierno se ocupa con vivo interés de que en breves plazos se reúnan y la autoridad comunal sea confiada a los efectos de acuerdo con los preceptos de la Constitución Política del Estado. SALAS ROMO."

## Facultades a la Tesorería General retener sueldos y desahucios

Pide el Gobierno al Congreso para que determine los casos. — Texto del mensaje

El Ministerio de Hacienda envió ayer al Congreso el siguiente mensaje:

Concedidos al Senado y de la Cámara de Diputados. Dentro de los preceptos establecidos en el Estatuto Administrativo, aprobado por DFL N.º 3740, de 22 de agosto de 1930, no hay disposición alguna que permita en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-

pleados que ostentaban la calidad de funcionarios para rendir cuentas, pero no han cumplido con esta obligación. En estos casos, el Gobierno se ve obligado a considerar el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado, que permite en un momento de retener los sueldos o desahucios por deudas en favor del Fisco de aquellos funcionarios que han retirado fondos globales de Tesorería, y no hayan rendido la cuenta respectiva o que esta haya merecido reparos que exija reintegro.

Aunque el artículo N.º 101 del Estatuto Administrativo citado dispone que todo funcionario que maneje fondos fiscales deberá rendir una fianza suficiente para responder a su correcta actuación, hay casos en que em-



# Obreros peruanos y chilenos han mantenido siempre firmes vinculaciones de confraternidad internacional

## Clausura de la Semana Cultural Obrera

Constará de un selecto programa. Después de las brillantes y concurridas veladas y conferencias realizadas en diferentes sociedades y sindicatos, la "Semana Cultural Obrera" se clausura mañana domingo, con una interesante concentración cultural y artística, en la Sociedad Mutual Dávila Baeza, a las 17.30 horas. Se ha elaborado un selecto programa que consta de una disertación por el señor Alejandro Garmucio y un acto de concierto por la profesora de canto señorita Lidia Saavedra. La entrada será gratuita.

## Asamblea de dirigentes culturales y artísticos

Se efectuará mañana en Riquelme 851

El Comité Central de la Federación Cultural Obrera de Chile, ha convocado para mañana a las 10 horas, en Riquelme N.º 851, a todos los miembros, a una reunión en la que se tratará especialmente todo lo relacionado con la "Quincena Cultural de la Juventud Obrera y Empleada", que se efectuará en la segunda quincena del próximo mes de agosto.

## Reunión de dirigentes artísticos, culturales y deportivos

El Comité Central de la Federación Cultural Obrera de Chile, ha convocado para mañana a las 10 horas, en Riquelme N.º 851, a todos los miembros, a una reunión en la que se tratará especialmente todo lo relacionado con la "Quincena Cultural de la Juventud Obrera y Empleada", que se efectuará en la segunda quincena del próximo mes de agosto.

## Actuaciones del directorio del Sindicato Industrial Laborde Hnos.

Solucionará directamente con los industriales todo conflicto entre el capital y el trabajo

Celebró una asamblea general de socios el Sindicato Industrial Laborde Hnos., considerando diversas materias de interés para la organización. El presidente señor Adrián Miranda, dio cuenta del arreglo que se había llevado a cabo, en presencia del Inspector Provincial del Trabajo, señor Escudero, para la cual se firmó el acta correspondiente, en el sentido de que el directorio solucionará directamente cualquier conflicto entre el capital y el trabajo. Se dio cuenta, también, por el presidente, de las actividades desarrolladas para la organización de la Biblioteca Popular, la que se pondrá a disposición de todos los obreros del barrio. De cuenta, además, de que la Escuela Nocturna entrará próximamente en funcionamiento y atenderá a todo el elemento obrero del sector Recoleta.

En vista de aproximarse el aniversario del sindicato, se pasó a nombrar las siguientes comisiones, que tendrán a cargo los pro-

ANOTACIONES ANTE EL ANIVERSARIO PATRIO DE LA REPUBLICA DEL NORTE. — EN LA FUNDACION DE PRESTIGIOSAS ORGANIZACIONES NACIONALES, SE DESTACA LA OBRA DE OBREROS GRAFICOS LIMENOS. — LAYNEZ FUE EL PRIMER PRESIDENTE DE LA UNION DE LOS TIPOGRAFOS. FUNDADA EN SANTIAGO, EN 1853. — LAS CENTRALES: CONFEDERACION UNIVERSAL DE ARTESANOS, ASAMBLEA DE SOCIEDADES UNIDAS DE LIMA, Y OTRAS CORPORACIONES DEL PROLETARIADO PERUANO. — DELEGACION SOCIETARIA CHILENA SE HA-LLA HOY EN LA VIEJA CIUDAD DE LOS INCAS, EL CUZCO



Señor Víctorino Laynez, primer presidente de la Unión de Tipógrafos.

Ante el aniversario de carácter patrio que hoy celebra la República peruana, es útil recordar, como un homenaje a sus destacados trabajadores, la hermandad que en la acción social y económica ha existido siempre entre los hombres de trabajo de Chile y el Perú.

## En la creación del primer organismo mutualista

A mediados del siglo pasado, en 1853, un grupo de gráficos chilenos se propuso la fundación de la primera entidad mutualista, la "Unión de los Tipógrafos", corporación que en una de las más antiguas de América. En los trabajos preparatorios y en su progresivo desarrollo posterior, cupo el destacado rol al obrero peruano del mismo ramo, señor Víctorino Laynez, que fue elegido también como el primer presidente de la colectividad.

## Sociedad Cooperativa de Consumos Grupo Santiago

Se cita a Junta general ordinaria para el lunes 30 del presente, a las 14 horas, a los socios de la Sociedad Cooperativa de Consumos, en su local social, Mapocho 2247.

## Resumen de asambleas y otras informaciones gremiales

Nómina de citas y diversas noticias

Arreglaron para Reconstrucción Nacional. — Reunión general, hoy a las 20 horas, en el local de costumbres. Se encarece asistir para aprobar la declaración de principios y el programa de trabajo. Confederación Nacional de Sindicatos de Chile. — Asamblea general de delegados, hoy, a las 15 horas, en Pratz 1242. Asamblea de Afectos a la Ley 33, en la Población Vista Hermosa. — Se realizará mañana en casa de la señora Fidelia O. de Alvarez, calle O'Higgins, a dos cuadras de Recoleta, a las 14.30 horas. Deben concurrir delegados de todas las poblaciones vecinas, a invitación de la Asociación Nacional de la Habitación Popular. Sindicato Profesional de Comerciantes en Subsistencia, de Ferias y Mercados. — Junta general ordinaria para hoy, a las 17.30 horas, en Recoleta 269. Colonia Agrícola El Arado. — Sesión para hoy, a las 18 horas, en Santo Domingo N.º 1274. Federación de Suboficiales en Retiro, Sección Luis A. Soto. — Junta general extraordinaria para

## Asamblea de delegados sindicales

Hoy a las 15, sesiona la asamblea de delegados de la Confederación Nacional de Sindicatos. Se dará cuenta de importantes comunicaciones de ingreso de nuevos sindicatos. Se recuerda dar cuenta de las entidades para el festival del sábado y los sindicatos en mora, y pasar a retirar las nuevas entradas y programas para el festival del sábado 4 de agosto. Han enviado afiliación oficial, la Federación de Sindicatos de O'Higgins, con 18 sindicatos y el Sindicato Obrero de Talagante. Se espera recibir luego la de varios organismos locales y del sur del país.



Señor Miguel Caradeux, presidente del Consejo de Cooperación obrera, grupo de instituciones que sigue desarrollando con éxito la Semana Cultural.

## Concentración provincial de Colonias Agrícolas

Señaló modificaciones necesarias en la Ley de Colonización

Obedeciendo a una invitación de la Confederación General de Colonias Agrícolas de Chile, se reunirán en Santiago, Montañas 851, a las 10 horas, las colonias y cooperativas agrícolas de las provincias de Santiago, Aconcagua y Colchagua, con el exclusivo objeto de considerar diversas modificaciones a la Ley de Colonización recientemente aprobada por la Comisión de Agricultura del Senado.

## Sindicato de Sastrés

Mañana domingo, a las 10 A.M., al gremio en general, sean o no socios del Sindicato, para tratar sobre el estado actual del gremio, discutir de un movimiento económico y conveniencia de nombrar una mesa directiva que refleje el sentir general del gremio. Las comisiones por barrio que están nombradas, se acercarán a los domicilios de los compañeros para deliberar sobre la situación del gremio y el nombramiento de la mesa directiva. — El Comité del Barrio Matadero.

## Charlas en la Unión de Trabajadores Católicos

Continuando con el ciclo de charlas sociales que han propiciado la Unión de Trabajadores Católicos y el Secretariado Económico Social de la A.C., se efectuará mañana, a las 18 horas, en la Casa Social de Santo Domingo 1274, la tercera conferencia, que estará a cargo del señor Manuel Atria, y versará sobre "El régimen capitalista".

## Hoy elige consejeros la Unión Social Mutualista

Hoy, en el local de San Francisco N.º 748, de 14 a 18 horas, habrá elecciones de consejeros para reemplazar a los que han terminado su período. La comisión receptora de sufragios está compuesta por los señores:

## Servicio Domiciliario de Aseo

La Ley de Rentas Municipales estableció el derecho por el servicio domiciliario de Aseo. A fin de no incurrir en las sanciones que se establecen por mora o falta de pago, debe cancelarse al Recaudador respectivo, pero evitando previamente el carnet que lo acredita como tal.

## EL TESORERO MUNICIPAL

Cte.-G.

## Caja de Crédito Hipotecario

REMATO JUDICIAL

El 21 de agosto de 1934 a las quince horas, se rematará, ante el Segundo Juzgado Civil, Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad ubicada en la calle Uno Norte esquina Noroeste con la de Tres Oriente, en la ciudad de Talca.

Mínimum: \$ 80,000

que se pagará: a) reconociendo \$ 10,556.25 y 25,003.51 centavos, saldos de obligaciones a favor de la Caja Hipotecaria; b) con \$ 20,000 al contado, y c) con el saldo mitad a seis meses y mitad a un año plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil, Mayor Cuantía de Santiago. Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 por ciento del mínimum.

EL SECRETARIO.

La obra de Laynez tuvo eficaz repercusión en el desenvolvimiento de la naciente agrupación, pues a sus dotes de tenacidad para el trabajo social, una preparación intelectual que lo capacitaba para llevar hacia la victoria los nacientes alicios de organización gremial.

En la efeméride nacional de su patria, es oportuno consignar un especial recuerdo a la memoria de este adivino que confundió sus sentimientos con los trabajadores chilenos, para generar y señalar una ruta de prosperidad a la entidad que con el correr del tiempo había de ser una de las más prestigiosas del continente.

No menos intensa la labor que durante varios años aportó también, en el período de 1913 a 1920 el obrero gráfico peruano, señor Lisandro Alvarado Bollo, que después regresó a Lima, en cuyas principales corporaciones

## Un brillante festival de arte para ayudar al joven tenor, Sr. Morel

La velada de esta noche en la Sociedad Dávila Baeza. — Un programa sobresaliente

Brillantes proposiciones prometen alargar el beneficio del aplaudido y joven tenor señor Leoncio Morel, que se llevará a efecto esta noche en los salones de la Sociedad Dávila Baeza, de la calle San Francisco 668.

Tanto la Dávila Baeza, como varias otras instituciones, centros deportivos y sindicatos han acordado presentar esta memorable velada para ayudar al joven cantante que se encuentra en situación crítica, y por otra parte, para estimularlo por la voluntad que en todo momento ha demostrado con su valioso aporte en cuenta colectividad se lo ha solicitado.

El programa es el siguiente:

Obertura por la orquesta Nela Naldini; Recital poético, por la señorita Ana Salinas; Presentación de la distinguida soprano señorita Genny Bobadilla; Cantará la romanza de la ópera "Madame Butterfly"; Tangos por el estilista señor Enrique Jorquera; Lo mejor de su repertorio, por el cuarteto de guitarristas del "Chile Español"; Presentación del beneficiado, señor Leoncio Morel; Trío de guitarras por los señores Miguel Valdés, Víctor Vergara y Oscar Morel; Imitaciones humorísticas por el señor Adolfo Gallardo; Fragmentación del tenor dramático, señor Vicente Golpi; Romanza por el señor Luis A. Riveros, socio de la Dávila Baeza y del Centro Deportivo Círculo de Gas; La casta, dúo cantado por el tenor señor Morel y barítono señor Miguel Valdés.

Final: baile social.

Valor de la entrada: Víltas, \$ 2.20; socios, \$ 1.10; señoras solas, \$ 0.60.

Nota: Se hace presente que toda persona que tenga entradas de que dar cuenta, lo haga antes de la velada; de lo contrario, se darán por tomadas.

Señor Leoncio Morel, el joven y aplaudido tenor aficionado, en cuyo beneficio se realiza el festival de hoy en la Sociedad Dávila Baeza



Señor Leoncio Morel, el joven y aplaudido tenor aficionado, en cuyo beneficio se realiza el festival de hoy en la Sociedad Dávila Baeza

## Con la obra "La Sila Vacía" actuará el C. Barahona

Un atractivo programa cultural y artístico desarrollará el Conjunto Humberto Barahona, en el Sindicato Círculo de Gas, E. Igualda 2785, a beneficio del Centro Cultural y Deportivo Escuela Nocturna N.º 57, el domingo 29, a las 18 horas.

El Cuadro presentará la obra dramática "La sila vacía", variadas artísticas y al final habrá baile social. La entrada importará \$ 1.60 para caballeros y \$ 0.60 para señoras.

## Hoy elige consejeros la Unión Social Mutualista

Hoy, en el local de San Francisco N.º 748, de 14 a 18 horas, habrá elecciones de consejeros para reemplazar a los que han terminado su período. La comisión receptora de sufragios está compuesta por los señores:

## PRECIOS POR PALABRA 20 CENTAVOS

## LABORATORIO

AVENIDA ESPASA 32. Exámenes sangre, diez pesos; orina, cinco. Consultorio enfermedades sociales y bronco pulmonares. Rayos X, Luz, Curaciones. Inyecciones. 8 En. 1935

## MATRONAS

BLANCA FISHER. Consultas gratuitas. Molina 148. 26 agosto

BLANCA PINEDA. Consultas gratis. Ex jefe Maternidad. Recibe embarazadas. San Diego 267. 1.º Ag.

## DENTISTAS

AHUMADA 5.º Ag.

OLGA BURGOS. Dentista. Catedral 1165. Agosto 2

CARLOS AHUES. Especialmente Cirugía DIATERMIA. Ahumada 35. Teléfono 89845.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO. Cirujano Dentista. Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269, 4.º piso, oficina 408. Teléfono 82222. N.º.

ESCUELA MECANICOS PARA dentistas. Juan Haute, Bandera 29 Jul.

## PRACTICANTES

BUSTAMANTE, ESPECIALISTA. Vaguetas, horas, caballeros, Curaciones, Inyecciones, dietas. Hasta 11 noche, Avenida Ecuador 3461. Julio 29 364.

## Manifestación al señor Armando Peña

Será festejado por la Unión de Peluqueros

El Cuerpo Directivo de la Unión de Peluqueros ha organizado para mañana domingo, a las 17 horas, una manifestación en honor de su distinguido ex presidente y activo militante socialista, señor Armando Peña M. Esta demostración ha sido recibida con simpatía en todos los asociados y se llevará a cabo en Santa Rosa 93. Las adhesiones se reciben en Compañía 1038, Esmeralda 871 y en Santa Rosa 93.

## Nómina de bailes y veladas artísticas

RESUMEN DE ESTOS ACTOS, CON INDICACION DE HORA Y LOCAL:

Asociación Unica de Parlamentadores de Chile. — Velada y baile, hoy, a las 21.30 horas, en la Cooperativa de Chofres Manuel Montt, Av. El Pino 851. Actuará el Cuadro Eloy Rosales. Sociedad de Artesanos La Unión. — Baile, hoy, a las 22, y mañana a las 18 horas; otro baile nocturno a las 22 horas.

Fiesta del Samitier P. C., en Pratz N.º 1242. — Velada y baile en honor del señor Juan Castro. Actuará la Academia Nicanor de la Sotta.

Sindicato Profesional de Tapiceros. — Velada y baile esta noche, desde las 20 horas, en la Sociedad Fermín Vivaceta. Porvenir 775.

Sociedad Igualdad y Trabajo. — Baile esta noche, a las 21, y mañana matutino, a las 18. Local: Andes 8028.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.

Club Deportivo Julio Olmo. — Baile y festival esta noche en la Sociedad Artesanos, Riquelme 851. Conjunto Dávila Baeza. — Hará el programa de la clausura de la Semana Cultural Obrera, mañana, a las 17.30 horas, en San Francisco 668.



Donde generalmente empiezan las goteras en los techos conviene emplear el cobre, que no puede enmohecerse

La instalación de botaguas de cobre alrededor de las chimeneas, claraboyas y otros puntos salientes del techo, ofrece protección contra las goteras causadas por el enmohecimiento. Vale recordar que el perjuicio causado por una sola gotera originada por el enmohecimiento, generalmente exige un gasto superior a la aparente economía primitiva de la instalación de metal oxidable. A pedido, enviaremos gratis, copia de nuestro folleto sobre las ventajas de eliminar de una casa, con el cobre y el bronce, el peligro de enmohecimiento.

ANACONDA COPPER MINING COMPANY

Castilla 83-D, Santiago (Chile)

CHILE EXPLORATION COMPANY. Chuquibambilla. ANACONDA. ANDRES COPPER MINING COMPANY. Potosí.

COBRE y BRONCE ANACONDA.







Asociación Escolar de  
Deportes

**CALENDARIO DE BASKET  
BALL PARA HOY:**  
Cancha Liceo Letelier.— Divi-  
sión Infantil:

**Colo Colo y Santiago harán mañana el mejor match oficial**

A raíz de las declaraciones que hiciera el secretario del Consejo Nacional de Deportes

sobre la situación del Fútbol en el país, solicitamos aver la opinión del antiguo director del Fútbol chileno, sobre las últimas dificultades.

El señor Panta nos dijo que es de dejar expresamente establecido que el Fútbol chileno y el Fútbol que sus observaciones tenían a luzar las declaraciones del secretario del Consejo de la Federación de Fútbol, se refiere a la persona que las habla emitido y desde el momento en que dichas declaraciones no se refieren a la persona que las afianza la unión de la familia futbolística chilena.

Sí damos una mirada retrospectiva a la vida del señor Panta — no debemos recordar con gratitud que cuando el inabordable dirigente chileno del Fútbol, en 1948, se

Entre los partidos oficiales anclados para banana, se destacan el Colo-Colo, con Santiago, y el Unión, de Valparaíso. Pero, por cada uno de ellos, hay requisitos para ofrecer un cortejo rendido y lleno de esas alternativas que gustan al público.

Siendo el match por la competencia oficial, en donde se disputa el trofeo "Cococa Ratti", se comprende el afán que tienen los jugadores han puesto por que cada uno de ellos presente en las mejores condiciones posibles que se pueda esperar.

Veremos, mañana, las impetuosas embestidas de los ágiles recoletores estrellarse contra la férrea defensa alba, constituida

medrán sus fuerzas en la cancha Gath y Chaves estos contendores, cuyos primeros encuentros se están realizando en forma tal, que prometen realizarlos ampliamente en las próximas exhibiciones.

Este programa dará comienzo a las 15 horas, con el lance de los segundos cuadros, para seguir a continuación con el partido de fondo entre los elencos Superiores.

El precio será al alcance de todos los bolsillos, como que cobrará un peso solamente como entrada general.

Por la mañana, a las 10.45 horas, competirán los tercetos

de la Gimnasia-A. Prat, que comparte los honores de antigüedad y prestigio con sus condejes del Club verde, tiene una hoja de servicios brillantísima, y el magnífico estado por que atraviesa es el resultado del impulso que le han dado sus actuales dirigentes que tienen las mismas ideas e intenciones que el club que representa don Juan Reyes.

Lauro Alfaro, su oblatado contrincante, ej club según opiniones muy fundamentadas, el mejor organizador de los "chicos amateurs" argentinos de corteo al país, apostó al máximo de energía de sus mejores

A las 16 Liverpool-Wanderers con Almirante Simpson.

Asociación de Football de Talagante

Los siguientes partidos oficiales han sido programados para mañana en Peñalor.

21 de Mayo con Mallería.

Talagante-Marruecos con Almirante Latorre.

Andarivel con Estrella de Chile.

**tendor para Magall**  
**Deportivo Viña del**

rácter de miembro del organismo máximo del deporte, suscalificaba las reuniones de una Federación Nacional, sus consejos paternales eran siempre escuchados con respeto y constituyen la parte de toda acción conducente al mayor progreso de los deportes.

En este terreno desearía ver siempre obrar a todos y a cada uno de los miembros del Consejo Nacional de Deportes, los que deberían, insistentemente, mantener entre una atmósfera de elevado prestigio y las santas manifestaciones al aire libre — término diciéndoles el señor Faria.

**EL PRELIMINAR**

A las 14.30 horas actuarán, como de costumbre, los segundos equipos. Para entrar inmediatamente después, bajo las órdenes del árbitro oficial, señor Roberto Aguirre, al match de fondo, participando los siguientes jugadores:

	Cortés	
	Welch	Moraña
Montero	Orrego	González
Valdivia	Carvalho	Eduardo
González		Oligun

**SANTIAGO NATIONAL FRENTE AL FERROVIARIOS**

En el field de que dispense a los que los nombrados, se encuentra esta institución, que, junto con lucir en sus filas elementos jóvenes de singular inteligencia y tenacidad para desempeñarse sobre el terreno tiene la suficiente energía para sobrellevar un tren de juego rápido y persistente, que logra vencer a los que se oponen por la concurrencia de sus partidos.

La posición en el campo más o menos similar, dará a los adversarios la obligación de poner todo el empeño y sagacidad de que son capaces para salir ilesos de este compromiso.

La jornada de mañana en Carabineros despierta interés. — Un excelente preliminar

cia y corazón de que hacen gala para salir avante en los planes que se tratan de iniciar una contienda. Es así como han caído ante su paso muchos de los conjuntos de larga historia en el football, convenciendo que se trata de un club bien organizado y con todos los arreglos de los campeones que obra en exhibir Valparaíso ante la faz del país.

No necesitamos ir muy lejos, para confirmar la buena impresión que tenemos de la institución visitante; nos bastará recordar su brillante triunfo sobre el Badminton el que vino a consolidar definitivamente al prestigio de que venía desde al-

gun tiempo rodeándose. Su característica es el empuje y coraje para afrontar cualquier circunstancia difícil, sin desorientarse, y manteniendo en todo el instante el control de sus acciones.

Es por tal motivo que sinceramente creemos que el "aguerrido" tendrá que adoptar precauciones para ponerse a salvo de desagradables sorpresas, principalmente si observamos que está en el vértice de medirse con el Colo Colo, el más ser o rival que aún le queda por delante, para considerarse como en 1933, el campeón máximo del football santiaguino.

ER-OFFICE

**s habrá hoy**

**ubineros**

ican, y Grace con Muriel

CICLISMO

**Centenario**

**harán**

**inter**

**INDEPENDIENTE DE VISA v.  
CARIOCA** en el **PREDIMNAR**

Ante el árbitro portañón, don Humberto Reginato, aparecerán a las 15.45, los contendores del match de fondo, extendiendo sus líneas como sigue:

**Magallanes:**  
Ibacache  
Vargas Córdoba  
Carmouha Ogas Inostroza  
Córdoba Torres Ponce

Torres O Inostroza

**O**

Bravo Turrieta  
Herrera Cortés Ramírez  
Villarreal Ortega Torres

**Pastene Soto**  
**Duarte**  
**Dep. Viña del Mar**

Los precios serán los siguientes:  
\$ 2.— en galerías; \$ 5.— en tribunas, y \$ 8.— en las sillas.

**y Españoles**  
**nñana un**  
**-club**

... "Juan Francisco"

O

Martínez		Moreno
Molina	Hidalgo	Ortiz
Riquelme	Marín	Dubó
	Carriazo	Ruiz
	Morales	

SANTIAGO

Regístran precios netamente populares: un peso en las galletas y tres en las triunfas.

Por la mañana, a las 9.30 y 11.45 horas, enfrentarán los cuartos y terceros cuartos, respectivamente.

**REPORTAGE ALEMÁN v. MONTING STAR**

Por la misma competencia.

CHILE.—Onzeño, mañana a las 10 y directorio hoy a las 20, en el local de Calumbe.

BRITANIA F. C.—Junta general mañana a las 10.30 en A. marzo 362.

DEPORTIVO TRENTOS.—Primer equipo hoy a las 11.30 en la cancha del Racing.

DEPORTIVO DANIEL TABORGA.—Tres equipos mañana a las 14, en la cancha O'Driscoll, segunda de Hornillos.

HIVER PLATE F. C.—Tercer equipo mañana a las 14.30, en la cancha Tren.

rán el programa a las 14.50 horas, para terminar el espectáculo con el lance de los superleones donde harán acto de presencia con lo más selecto y granado de su gente.

Por la mañana, a las 10.45 horas, entretendrá los terteros, en donde militan los elementos más jóvenes de ambas colectividades.

Resistirá el precio uniforme de un peso la entrada, por persona, para el programa vespertino.

**Un buen Panizo!**



con todo acierto en la competencia que se desarrolla. A las 4 1/2 p. m. se iniciará la brega y ambos equipos estarán constituidos en la siguiente forma.

interesante cotejo, en el que dicho sea de paso, se disputarán los premios Juan Francisco Jiménez" — Los Angeles Times y San Francisco Chronicle.

**JUAN DE FRUTOS F. C.**—Cuarto equipo mañana a las 9; tercero a las 10, y primero y segundo a las 14, en la cancha Fábrica de Gas.

Clientes	intercubos que han concurrido
Hornaby Larrain	para mañana en la pista del Velódromo de Santa Laura.
Alvarado Gharías González	lo cual ha sido considerado un
Cortés Pérez	testimonio programa a base de 10
Morales Clementi	25.000 metros, para todo com-
O Riveras	tidor, con 5 leguadas, en la que
Campos	participarán los más destacados
Theza Sánchez Hurtado	elementos de estas
Galdames González Soto	instituciones, tales como Romé-
Vie Aza	ro, Martínez, Rubio, Cabrera
Sepúlveda	Sáez, Diezguz, Col, por parte de
Municipalidad	la Unión Española, y Ríos, Val-
	des, Lavanderos, Soto, Orrellan

En la cancha de la Po-

**Deportivo Julio Olmos**

**LOMA BLANCA F. C.**—Juntos jugarán mañana a las 19 en la secretaría.

**MORNING STAR F. C.**—Primer juego mañana a las 9.30, en San Joaquín contra de San Isidro.

**U. D. MAYO F. C.**—Terceer juego mañana a las 10, y primero y segundo a las 13.30, en la cancha Municipal.

**DEPORTIVO GUILLERMO ARROYO**—Juntos general hoy a las 19 en Gortázar 2537.

**UNIVERSIDAD F. C.**—Terceer juego mañana a las 10, y primero y segundo a las 14, en la cancha San Pablo 4550.

**blación Cacabuco**

Mañana se llevará a efecto un interesante partido de basketball entre los primeros y segundos equipos masculinos del Club Deportivo Población Cacabuco y Cacabuco, además, jugarán los primeros equipos femeninos del Estrella y Cacabuco.

La reunión se iniciará a las 14 en la cancha situada en la Población Cacabuco.

Después de efectuado este tr

**Deportivo Sanitas**

Hoy se efectuarán los amistosos concertados con el Albión F. C., en la cancha del Cruz Martínez, situada al final de la calle San Isidro, empezando por los segundos equipos, a las 14.30 horas

**Liga Gráfica de Depor-**

**ASOCIACION DE ARBITROS DE SANTIAGO**—Consejo, lunes a las 19.30, en el local de costumbre.

**DEPORTIVO CHILESA**—Tercer juego mañana a las 13.15 en la estación Alameda, y primero y segundo a las 14 en Farina esquina de Dávila, para dirigirse a Maipú.

**SPORTIVO BOSTON F. C.**—3.0 B. mañana a las 9.30, y 3.0 A. a las 14, cancha 3.

**AURORA DE CHILE F. C.**—Tres equinos mañana a las 14.00.



**CIGARRILLOS  
PANIZO**

# Los partidos oficiales de los amateurs

Se desarrollarán en las canchas Medicina y M. Acevedo

EN MEDICINA, PRIMERO DE MAYO CON METROPOLITANO.

—Técnica contra entusiasmo será la que se presentará mañana en la cancha de la Escuela de Medicina, con el match entre Metropolitano, al se ha popularizado. Creemos no anidar credos al hacer tal aseveración, ya que Metropolitano, al se ha popularizado ha sido exclusivamente por su tecnicismo que lo ha convertido en el mejor de los equipos livianos de primera división. En cuanto a los granates del Mayo, se caracterizan por su entusiasmo y por su fogosidad que incluso ha dado muchas victorias, incluso sobre los negros del Metro, que piensan en esta oportunidad tomar el desquite.

Jugarán en la mañana los terceros equipos a las 10.45.

MANUEL ACEVEDO CON INDEPENDENCIA. — Creemos que tienen méritos Manuel Acevedo e Independencia, para presentar una continúa footballística interesante a la afición de la comunidad. Quinto Normal, sobre todo los primeros, que tienen la gran mayoría acostumbrada a jugar en casa y a vencer a los visitantes. Esto tratará de impedirlo el cuadro de honor del Independiente que se ha afilado las estacas para hacer frente a los "mañaneros".

Jugarán en la mañana, a las 10.45 los terceros.

OTROS PARTIDOS. — Liverpool Wanderers presentará su cuarto equipo al Universitario en la cancha Escuela de Medicina, a las 9.30 horas, y el tercero, a las 10.45 en la cancha Santiago

tes

Hay con'tinuara desarrol'ándose la competencia oficial de esta dirigente en la cancha Escuela de Medicina con el siguiente programa:

CANCIA N.º 1

Trofeo Alfonso Zegers

Agua Potable 1.º con Electro Meta-  
lúrgico 7, a las 11; Árbitro, señor Vi-  
cente Arroyo.

Trofeo Capitán del Pedregal

Artículo 1.º con Sarcenismo 1.º a las  
16; árbitro, señor Carlos Palma.

CANCIA N.º 2

Nacimiento 1.º con Unión Minera  
1.º a las 13; Árbitro, señor Da-  
nielo González.

Agua Potable 1.º con Electro Me-  
túrgico 1.º a las 16; Árbitro, señor  
Guillermo Chandiá.

Litotegores 4.º turno, señores Be-  
nicio Solís y Fernando de la Fuente.

Citaciones

COMERCIO ATLÉTICO.—Junta ge-  
neral el jueves 2.º de agosto, Tal  
Renuncia del vicepresidente.

Clase a los jugadores de los de-  
partos de fútbol y de béisbol a las  
14.30, en la cancha de la Liga Atle-  
tica. Se juega con el Arrieta Guindo  
por la competencia oficial.

cancha Hip. Chile.  
CARIOCA P. C. — 3.0 y 2.  
equipos mañana a las 3.30.  
1.0. a las 13.45, cancha Car  
bineros.  
CLUB DE DEP. AMERICAN  
— Jugadores mañana, a la  
13.30, cancha Quinta Normal

**A los accionistas**  
**Morococala,**

Se les informa que ha  
ha iniciado las operacion  
por acciones de las Com  
Vinto, en la proporción  
cada tres acciones de Mo  
por cada seis acciones de  
Druro por cada acción de  
el 31 de Agosto de 1934  
la Gerencia en Santiago o  
No 1264, y por el señor  
paraíso, calle Prat N.º 84

**COMPAN**

**de**  
**Colquiri y Vinto**

la Compañía Minera de Oro  
pañías Morocooca, Colquiri  
de una acción de Oro  
rocooca, una acción de Oro  
Colquiri y dos acciones  
Vinto. El canje se hará has  
inclusive y será atendido  
en sus oficinas, calle Compa  
don Carlos Cavallero, en V  
3.

**IA MINERA DE ORO.**  
**El Directorio..**







# AVISOS CLASIFICADOS

## AVISOS DE LA SECCION "AVISOS CLASIFICADOS"

que han sido favorecidos en el sorteo de ayer con una entrada para la función vermouth del "Teatro Reina Victoria"

**SANITARIOS**  
marmolería, garantidos.  
Compre directamente fabricante. Delicias 434.

**ESTUFAS**  
carbón, leña, sólidas, garantidas. \$ 170. Castro 8.

**VENDESE**  
molinillo eléctrico para café Hobart, 2 a 5. Independencia 432, casa 4.

**OCCASION**  
única. Vendo colchones lana, colí damasco, \$ 190. San Pablo 2602.

**LANAS NACIONALES PARA ABRI**  
y vestidos; también importadas y vestidos. Además, vendemos baratísimas las mejores sedas que se fabrican en el país. Visitenos; ahorra dinero. Fábrica Nacional de Sederías "El Gusano de Seda". Depósito de ventas al detalle. Serrano 68. Teléfono 82986. 16 agosto.

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**SASTRERIA LAFAYETTE**  
Recoleta 332.  
Buenas hechuras, hombres altos \$ 98.  
Viraduras: \$ 40. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**25. EDUCACION E INSTRUCCION.**

**ESCRITURA MAQUINA AL TACTO**  
Cursos rápidos un mes desde diez pesos.  
Enseñanza garantida.  
Cursos rápidos Taquigrafía Pitman.  
Solicite prospectos.  
Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 30 Jul.

**COMPRO UN SMOKING. SAN DIEGO 1735.** 31-Jul.

**JOVEN PRINCIPIANTE OFICINA**  
ofrece al comercio con fianza y buenos informes. Dirigirse a: L. Z. General Velásquez 291. 31-Jul.

**TECNICO AVICULTOR, TITULO**  
de Universidad, busca ocupación, sin pretensiones. Práctica dos años; máquinas incubadoras, criadoras, enfermedades aves. Ofertas: Rosas 1718. 31-Jul.

**SEÑORITA 24 AÑOS, DESEA**  
cualquier ocupación decente. Teresa R. T. Correo Central. 31-Jul.

**28. ARMAS, PESCA, Y CAZA**

**ARMERIA SAN DIEGO**  
Compostura de armas. Trabajos garantidos. Precios módicos. (No confundir) Armería San Diego 59. 9 Ag.

**SI Ud. QUIERE:**  
Vender - Comprar  
o componer sus armas  
de fuego  
Acuda a la casa más antigua en el ramo  
Armería Italiana  
Ahumada 64. 31-Jul.

**29. EMPLEADOS DOMESTICOS BUSCADOS**

**NECESITO COCINERA PARA EL**  
caso sepa cocinar. Santa Rosa 2047. 28 Jul.

**COCINERA COMPETENTE**  
Necesita familia extranjera pequeña. Dirigirse calle Carmen Silva 2647 Los Leones. Teléfono 86865. 28 Jul.

**NISA 12 a 15 AÑOS AYUDAR**  
quicheros, necesitase. Matucana 54, casa 12. 30 Jul.

**NECESITO UN NISO CON RECOMENDACIONES.** San Antonio 333. 30 Jul.

**NECESITO COCINERA Y NISA**  
para todo servicio. Carmen 204. 30 Jul.

**AMA DE LECHE PARA LLEVAR**  
al norte se necesita en Carmen 341. 30 Jul.

**DOS EMPLEADAS NECESITO:**  
cocinera y niñera. R. Santa Cruz 29 J. 30 Jul.

**ENCERADOR, RECORREDOR,**  
pintor de piso, hago toda clase de aser, ofrezco, Camilo Henríquez 631, pieza 3.-P. Gutiérrez 30 Jul.

**OFRECE EMPLEADA QUE SABE**  
cocinar, encasar, etc. con suaguita chica que no molesta. Acepta cualquiera sueldo. -Buenos Informes: Escribí: Rita Bravo.-San Diego N.º 117. 30 Jul.

**ME OFREZCO COMO BUENA COCINERA**  
o sea todo servicio con hijo de 13 años. Correo Yungay N.º 6, María Ramírez. 30 Jul.

**"SEÑORA", PIDA SUS EMPLEADAS**  
en la mejor agencia. Londres 15. 3 Ag.

**OFRECESE NISA JOVEN COCINERA**  
honrada, sin pretensiones. Tratar: Independencia 2012, 8 años servicio. 28 Jul.

**SEÑORITA DECENTE, OFRECE**  
sus servicios para el comedor o camarera de hotel, para la capitanía o provincias. Pedir referencias: Herrera 1170, casa 3. Ana Espina P. 31-Jul.

**31. MUDANZAS**

**MUDANZAS "LA NUEVA YORK"**  
camiones, automóviles cerrados. San Diego 41. Teléfono 84505. Octubre 22

**32. FOTOGRAFIAS Y CINES.**

**"A. M. O. FILMS"**  
Punto 756 - Teléfono 63037. Compra, vende, arrienda máquinas de biógrafo, accesorios. Exhibiciones de películas de cine. CINE SONORO Y MUDO A DOMICILIO. 2 Agosto

**33. FRUTOS DEL PAIS.**

**ALMENDRAS DULCES**  
compro, Ahumada 101. 8 agosto

**CARBONES, LENAS, FRUTOS**  
partidos. Ofrece: José Domingo Gatica, Borja 91. 29 julio

**FRUTO CARBON ESPINO**  
Desde \$ 18, quillay \$ 12.50, leña buena \$ 12.60, Hacienda Cordillera Melipilla. Depósito: 29-Jul.

**LESA CUENTA \$ 6 QUINTAL**  
Desv. República, 345 quintales. Santelices: Morande 817. 31 J.

**SEMILLON CANALES CHILLOS**  
entre "Zamudio" Vega Central vende inmediatamente. 31 Jul.

**34. FUNDICIONES Y CARROCERIAS**

**ALUMINIO COMPRO PERMANENTE.** Serrano 573. 31 julio

**CARROCERIA DELICIAS 3963**  
Hago toda clase carruajes  
Reparaciones  
Facilito ruedas  
Teléfono 63288 2 agosto

**PIEZA MATRIMONIO, PENSION**  
Claras 282. 1 ag.

**DESEA UD. BUENA, SALUDABLE**  
pensión? Visite nuestra casa recién instalada. Huérfanos 1643. 31 J.

**REGIO DEPARTAMENTO, CALLE**  
interiores. Teléfono. Pension mesa. Delicias 1749. 28 Jul.

**PIEZAS, PENSION MESA.** -SAN  
to Domingo 1220. 28 Jul.

**PIEZAS CON PENSION, CASA**  
honorable. Molina 50. Teléfono 88107. D 28 Jul.

**150 PENSION CON PIEZA, PRE-**  
fierense caballeros. Molina 26. 30-Jul.

**PENSION CASA QUINTA, CARMEN**  
121. 1.0-Agt.

**MATRIMONIO SERIO DESEA VI-**  
vir casa familia honorable (sin otros pensionistas) cala propia, tenga teléfono, pieza, sala, con muebles y pension. Casilla 6360. 30 Jul.

**ARRIENDO PIEZAS CALLE**  
Corredera de primera. Precios módicos. Gálvez 353. 30 Jul.

**CASA FAMILIA ARRIENDO**  
Pieza con pension, baño, teléfono. Delicias 1618. 30 Jul.

**PIEZAS, PENSION, VIANDAS.** -  
Castro 73. 30 Jul.

**PENSION MESA Y VIANDAS, CO-**  
quimbo 1177. 30-Jul.

**360, PENSION MATRIMONIO,**  
casita con baño, sala, espléndidas piezas. Copiapo 744. 30 J.

**COMPANIA 1584: BUENAS**  
Piezas, pension. 2 ag.

**PIEZA AMORADA, PENSION,**  
precios razonables. Compania 1555. 31 Jul.

**36. JUDICIALES.**

**POR DECRETO DEL SEÑOR**  
Juez Letrado del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, se ha señalado el 26 de agosto próximo a las 15 horas, para que tenga lugar el subasta, ante el Juez Letrado del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, la propiedad, ubicada en esa ciudad, calle Arauco con los siguientes deslindes: Norte, doña Delmira Meléndez; Sur, calle Serrano; Oriente, doña María de la Cruz Gallo; y Poniente, calle Arauco. -Mínimum: \$ 20,000. Bases y antecedentes en Secretaría. -Jefe de la Caja Auxilio con Eduardo Meléndez Gallo. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**SECCION SEGUROS DE VIDA**  
del Club Militar. -Tercera citación. -De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 94, de los Estatutos citase a Junta General ordinaria de asegurados para el día tres de agosto próximo a las 17 horas, en el local de la Sección Catedral 1732 con el objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 65, N.º 8 del 27, 94 y N.º cuarto del artículo 96. Citase igualmente a Junta General extraordinaria de Asegurados para la misma fecha a las 17 horas, en el mismo local, a fin de ratificar la compra de la propiedad de la Sección, para aprobar la compra de otra, y tratar del aumento del seguro de los socios fundadores. Se ruega a los representantes de la Sección, pasar a la Sección de 15 a 17 horas, desde esa fecha hasta el 1.º de mayo próximo a registrar los poderes de sus representantes para dar cumplimiento a lo dispuesto en los Estatutos. -El Presidente del Consejo. 3 Ag.

**NOTIFICACION - EN PRIMER**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE JUDICIAL. - EL 2 DE**  
agosto próximo a las 15 horas, saldrá a remate ante el señor Juez del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad ubicada en calle Víctor Manuel 1209 de esta ciudad. -Mínimum: \$ 18,000. El precio lo pagará el subastador: reconociendo deuda al Banco Hipotecario de Chile, reducida a \$ 9,481.58, y en saldo al contado. -Segundo Remate.-El 31 de julio de 1934, a las 15 horas, se rematará ante el Juez del 2.º Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, la propiedad N.º 364, de la Avenida Seminario de esta ciudad. -Mínimum: \$ 40,000, que se pagará: reconociendo a la Caja, la suma de \$ 13,800.80 y el saldo al contado. Cualquier cantidad que exceda del minimum señalado, se pagará a 6 meses plazo. Bases y demás antecedentes en Secretaría. Boleta: 10 o/o. -El secretario. 30 Jul.

**EN JUICIO 37560, SEGUIDO ANTE**  
el 4.º Juzgado de Menor Cuantía, por Dolores y Elvira Amor contra D.ª V. de Rodríguez, sobre preparación via ejecutiva, a fs. 1 las demandantes solicitaron se cite a la demandada, para que comparezca y bajo juramento confiese adeudarle la cantidad de tres mil pesos por arriendos de la propiedad Catedral 1287 a razón de setecientos cincuenta pesos mensuales correspondientes a los meses de mayo, junio, julio y agosto de 1933, bajo apercibimiento de derecho. El Juzgado proveyó: "Santiago, mayo 4 de 1934.-Comparezca el tercer día siguiente al de su notificación, a las 9.30 horas. Papel de \$ 1, N.º 37560.-Augusto Cerda.-R. Viveros W.-A fs. 4 las demandantes solicitaron la notificación de la demanda por avisos redactados por el secretario y se fijaron los periódicos en que se haría la publicación, y el Juzgado proveyó: "Santiago, julio 7 de 1934.-Se pide al Jefe de la Sección de Publicaciones, en el "Diario Oficial", Compilarse el "Impuesto.-Augusto Cerda.-Olivero Morales de secretario.-Santiago, julio 23 de 1934. 28-Jul.

**SOLICITA AMPLIACION DE UNA**  
Concesión. -Señor Gobernador: Guillermo Roberto Hannin, al señor Gobernador, expongo: Por decreto N.º 3532 del Ministerio de Fomento, de fecha 23 de diciembre de 1933, S. E. el Presidente de la República, me otorgó una concesión de agua para fines industriales, de 1,000 litros-segundo, en el estero Pillo-Cox-Cox y de 500 litros-segundo, en el estero San Rafael, también denominados "La Piedra" y "El Estero de la Piedra", pertenecientes al tributario del anterior, ambos ubicados en la comuna de San José de la Mariquina de este departamento, con el objeto de explotar por medio de molinos o pistones la concesión surtidora de la Cía. Auxiliar "El Estero de la Piedra", de la que soy Gerente. El estudio de las obras en el terreno, manifiesta que es necesario para el objeto que se persigue, recoger en el mismo canal, que conducirá las aguas de los esteros Pillo-Cox-Cox y San Rafael, todos los afluentes que forman en su nacimiento el primero de los mencionados esteros y los demás afluentes que caen a la orilla derecha del mismo, entre el nacimiento y la concesión, materia que será objeto de trabajo por medio de pistones. El canal de los mencionados afluentes, se estima en una cantidad mínima de 150 litros-segundo y máxima de 500 litros-segundo en tiempos de lluvia. El agua de los mencionados afluentes, será captada por distintas Boga-tomas y será devuelta al estero de la Piedra, conjuntamente con las aguas del Pillo-Cox-Cox y del San Rafael (y/o Estero de la Piedra), después del lavado de los terrenos auríferos de nuestra concesión. Las boca-tomas principales quedarán: primero, la del San Rafael (y/o Estero de la Piedra) y la del Pillo-Cox-Cox a 10 km. En toda la sección no existen otros canales o muretes de agua. Solamente en el Estero Lipe que corre paralelo al Pillo-Cox-Cox, existen instalaciones análogas de la Cía. Minera "Pumillabane" Otto Krugman y Cia. Ltda. que trae sus aguas de este estero Lipe, para el lavado de otras concesiones auríferas de propiedad de esa Cia. Con nuestra solicitud mencionada al principio y otorgada según decreto N.º 3532, hemos acompañado un plano y memoria explicativas de las obras proyectadas, de acuerdo con el Art. 3.º del Reglamento del 8 de febrero de 1907. Por tanto: el señor Gobernador se digne tener por presentada esta solicitud de ampliación y ordenar se la someta a las tramitaciones reglamentarias correspondientes a Materias de Agua y que se hagan las publicaciones del caso. (Firmado: W. Hannin, Gerente.-Valdivia, 17 de julio de 1934. -Prov. N.º 1209. -Publíquese por N.º de Santiago y "El Estero de la Piedra". -Ante: Eduardo de Gana Herrera, Intendente. -Alvaro Bombal M., secretario-abogado. -Es copia fiel del original.-Alvaro Bombal, secretario-abogado. 29 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION QUINTO**  
Juzgado Civil Mayor Cuantía, 21 agosto próximo, 15 horas, se rematarán propiedades, Huérfanos 2992, Malpa 287. Mínimum \$ 68,800. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría. -El Secretario. 30 Jul.

**REMANTE - RESOLUCION**



